



La Segoviana hizo valer su calidad de cara al gol para vencer al Santa Marta (3-1)

UN GRAN GOL DE BORJA Y UN DOBLETE DE RUBÉN RUBRICARON EL TRIUNFO AZULGRANA  
DEPORTES 36-37



El Unami estuvo cerca de sorprender a una confiada Arandina (1-0)

EL EQUIPO SEGOVIANO DISPUSO DE CLARAS OCASIONES PARA LOGRAR EL EMPATE  
DEPORTES 38



La defensa del Cuéllar Eufón flojeó a balón parado frente al Ávila (3-1)

UN GOL EN EL PRIMER MINUTO DE PARTIDO DEJÓ SIN ALIENTO A LOS CUELLARANOS  
DEPORTES 38

### ► ELECCIONES AGRARIAS

# El campo regional elige a Asaja, y Segovia a Uccl

- Eduardo Herguedas continuará como presidente de la Cámara Agraria Provincial
- La formación de Guzmán Bayón pierde un vocal que gana La Unión (Upa-Coag)
- La consejera de Agricultura destacó la "absoluta normalidad" de la jornada SEGOVIA4a6

### ► LABORAL

## El paro aumenta por encima de la media en seis municipios

Cantalejo, El Espinar, Nava de la Asunción, Riaza y Palazuelos de Eresma registran un aumento del número de parados superior al 210 por ciento desde octubre de 2007 y en Torrecaballeros el incremento supera el 300 por ciento, según las estadísticas de Empleo. SEGOVIA11

### ► SOCIEDAD

## Los discapacitados denuncian las "nuevas barreras" de la crisis

Con motivo del Día Internacional de las Personas con Discapacidad, las asociaciones dedicadas a la atención a este colectivo han sumado sus voces para denunciar las "nuevas barreras" que la crisis y los recortes les están afectando directamente. SEGOVIA9/SOCIEDAD34



**El Rey recibe el alta médica.** El Rey Don Juan Carlos I abandonó ayer por la tarde el hospital Quirón San José, donde ha permanecido diez días ingresado tras ser operado el viernes de la pasada semana de la cadera. El monarca bromeó con la prensa desde el automóvil y destacó que le "ha venido muy bien" las sesiones de rehabilitación en el centro hospitalario. / REUTERS NACIONAL30

### ► PROVINCIA

## Arcones decorará esta Navidad sus calles y plazas con acebo cortado en el propio municipio

- El Ayuntamiento quiere comenzar a explotar este recurso de la localidad ► Los vecinos se están encargando de elaborar los adornos, que serán instalados el próximo 6 de diciembre SEGOVIA23

### Y ADEMÁS...

Segovia necesita un Palacio de Congresos

1.324 días sin desdoblarse y sin cerrar la variante de la capital



### AYUNTAMIENTO

## El transporte público supone un gasto anual de 2,3 millones

El servicio de transporte público de autobuses, que presta "Urbanos de Segovia" supone un coste anual de 2,3 millones al Ayuntamiento. SEGOVIA7

### SOCIEDAD

## Los artesanos salvan la Feria de Cerámica y Alfarería

La Feria Internacional de Cerámica y Alfarería de Segovia Arce 2012 se celebrará del día 6 al 9 de diciembre en la avenida de Fernández Ladreda. SEGOVIA14

### REGIÓN

El Ayuntamiento de Ávila es el único que adelanta la paga extra de verano a enero CASTILLA Y LEÓN27

### HOMENAJE

González llama a recuperar la vocación mayoritaria que llevó al PSOE al Gobierno hace 30 años NACIONAL29

### ORIENTE MEDIO

El Constitucional egipcio se declara en huelga ante las presiones de los islamistas MUNDO32

posiblemente...

los impresos más económicos de toda Segovia

Imprenta rabalán  
tel. 921 44 03 93

En directo con...  
**Javier Guerra**  
Atleta internacional  
Miércoles, 5 de diciembre 17:00 horas  
Síguelo en  
www.eladelantado.com  
www.eladelantado.tv

TRIBUNA | JESÚS FUENTETAJA SANZ

## Isabel: otra vuelta por la historia

VOLVAMOS a la historia y a la excelente serie sobre Isabel la Católica, que con notable éxito ha venido emitiendo Televisión Española. La serie termina con la coronación de la hermana del buen Rey Enrique IV, y este suceso, que a la postre resultó trascendental en el devenir de la historia de España, vuelve a poner a Segovia, y no sin razón, en el centro de todos los protagonistas. Aquí fue coronada y si aquí no hubiera contado con la disposición del Concejo de la ciudad, aquello que para muchos fue un premeditado golpe de estado, quizá no hubiera sido posible. Mucho se ha escrito sobre las circunstancias en las que se desarrollaron los acontecimientos. La crónica rápida de los hechos dice que Enrique IV fallece en Madrid, bien a última hora del domingo día 11 de diciembre de 1474 o bien, en las primeras horas del lunes 12 y que el martes 13, se lleva a cabo la coronación de la princesa Isabel, como soberana de Castilla.

Por el protagonismo activo de Segovia en los hechos, poseemos una información privilegiada para conocer cómo se produjeron realmente aquellos acontecimientos, con un mayor rigor histórico. Me refero al acta notarial del propio suceso, levantada en dos diligencias, la primera suscrita por el escribano del Concejo de Segovia, Pedro García de

la Torre, y la segunda, autorizada conjuntamente por el mismo fedatario y por Fernán Nuño Arnalte, tesorero, secretario y escribano de cámara de Doña Isabel. Este acta se conserva en el Archivo Municipal de Segovia, bajo el legajo con la rúbrica de "Conde de Chinchón y alteraciones" y aparece como un testimonio que se mandó librar en 1481, para hacerlo valer como prueba de los derechos de Segovia en el litigio promovido por la Ciudad y Tierra contra los Cabrera, a causa de la desmembración del sexmo de Valdemoro y parte del de Casarrubios. Este importante documento fue localizado por Mariano Grau, quien le dio a conocer en el primer número de la revista Estudios Segovianos del año 1949, con el título: "Así fue coronada Isabel la Católica". En dicho documento, deja constancia García de la Torre, según relato de Mariano Grau, que el Concejo segoviano recibía la noticia de la muerte de Enrique el día 13 de diciembre, cuando se hallaba reunido en la tribuna de la iglesia de San Miguel, según uso y costumbre.

De acuerdo con lo que se acredita en dicha acta, comparecen ante el Concejo, Alfonso de Quintanilla y Juan Díaz de Alcocer, enviados por la futura reina con un doble objetivo: primero, informar al Concejo de la muerte del rey y, segundo y más

*A todo lo expuesto, resta por añadir, que como ya se conoce sobradamente en Segovia, el acto de la coronación tuvo lugar sobre un cadalso de madera "fecho en el portal de la dicha Iglesia de San Miguel contra la dicha plaza, sentada en su silla real".*

importante, solicitar que la ciudad de Segovia reciba a Isabel por heredera de los reinos de Castilla y León. Con ellos, también comparecen Rodrigo de Ulloa y Garcí-Franco, integrantes del Consejo Real de Enrique IV, que han sido los primeros en comunicar a la princesa la noticia de la muerte de su hermano. Dichos consejeros, a requerimiento del Concejo de Segovia, juran solemnemente sobre los sagrados Evangelios, que "el señor rey don Enrique finó e pasó desta presente vida el domingo en la noche pasada que se contaron once días deste presente mes de diciembre, podía ser a la media noche

poco más o menos, en los alcázares de Madrid, e que lo sabían porque estuvieron presentes cuando expiró e lo vieron amortajar e llevar a enterrar al monasterio del Paso, cerca de la villa de Madrid".

Este testimonio literal extraído del documento público citado, desmiente la narración recogida por otros historiadores, entre otros nuestro Diego de Colmenares, quienes afirman que sería el propio Concejo de Segovia quien, el día 12 de diciembre, envía a cuatro regidores a la presencia de Isabel, para comunicarle el acuerdo de elevarla a reina. Ni pudo ser el día 12 -no había tiempo material para ello- ni fue a iniciativa del Concejo de Segovia, puesto que el acuerdo se adopta, como así queda reflejado en el acta, a requerimiento de la propia princesa, a quien urgía que se llevara a cabo su proclamación para poder tomar la iniciativa y ganar la mano a los partidarios de la infanta Juana, hija del rey fallecido y motejada interesadamente como la Beltraneja. Este es el motivo por el cual, los dos representantes ya citados de la reina, Quintanilla y Alcocer, solicitan que se les dé testimonio, autorizado y signado de escribano, a fin de dejar constancia fidedigna de la acelerada subida al trono de Isabel y con el objetivo final de enviar rápidos testimonios a las otras ciudades del

reino, para poder dar cuenta de la coronación como un acto ya consumado.

A todo lo expuesto, resta por añadir, que como ya se conoce sobradamente en Segovia, el acto de la coronación tuvo lugar sobre un cadalso de madera "fecho en el portal de la dicha Iglesia de San Miguel contra la dicha plaza, sentada en su silla real" (la antigua iglesia estaría ubicada en el mismo lugar que hoy ocupa el quiosco de la música). En el transcurso de dicho acto, y a instancia del Concejo de Segovia, Isabel jura especialmente, mirar por el bien común y guardar los privilegios, libertades y exenciones de la Ciudad y Tierra de Segovia (juramento que luego no cumplirá). Acto seguido, el corregidor, alcalde, alguacil y oficiales entregan las varas de justicia a la reina, que las pasa a Andrés Cabrera, justicia mayor de la ciudad y quien las devuelve a los funcionarios segovianos, como acto formal por el que se confiere el poder de jurisdicción.

Finalmente añadir, que los hechos de Segovia no pudieron evitar la cruenta guerra civil que seguidamente se desencadenó y a la que puso fin la decisiva batalla de Toro, el día primero de marzo de 1476. Al término de la contienda, queda definitivamente confirmada Isabel como reina y soberana de Castilla.

TRIBUNA | CHAKLADER MAHBOOB-UL ALAM (\*)

## Homenaje a un hijo adoptivo de Bangladesh



ES LUNES, 12 de noviembre de 2012. Acabo de enterarme que Don Álvaro Sarmiento, el ex cónsul general de Bangladesh y el co-

fundador (con Muhammad Yunus, ganador del Premio Nobel de la Paz), de La Fundación Latino Grameen, murió anoche repentinamente mientras dormía. Iba a cumplir 84 años en febrero del año próximo.

Algunos lectores pueden llegar a pensar que esta semblanza muestra cierta incontinencia emocional por mi parte. Si es así, les pido disculpas por causar esa impresión. La verdad es que estoy muy dolido por la muerte de Álvaro porque, además de ser un distinguido hijo adoptivo de Bangladesh que sirvió a la comunidad bangladeshí en España tan bien y por tanto tiempo, también fue mi mejor amigo. Mientras escribo esta breve semblanza, me duele el corazón y mis ojos se están llenando de lágrimas. Y les puedo asegurar que no soy un hombre que llora fácilmente.

Álvaro nació en el seno de una familia conservadora en Zaragoza, sede de la prestigiosa Academia Militar española. Su padre era un general, que sirvió en el ejército español como un estrecho colaborador del general Franco.

Estudió ingeniería y obtuvo su doctorado en ingeniería industrial

*Álvaro se hizo tan amigo de Bangladesh y su gente que visitó el país en catorce ocasiones, tres de ellas en compañía de la Reina Sofía, quien también ostenta un cariño especial para este país.*

en 1974. Luego, utilizando sus conexiones familiares se dedicó a los negocios y tuvo mucho éxito. Aprendió a tocar el piano de una manera profesional y tomó lecciones para poder analizar y apreciar las obras de arte. Pronto se casó en una familia igualmente rica y tuvo hijos. Hasta entonces no había nada en su vida personal ni en su carrera profesional para indicar que Álvaro pudiera tener algún interés en los pobres de su país y naturalmente mucho menos en los pobres inmigrantes procedentes de un país muy lejano llamado Bangladesh.

Un encuentro casual en Madrid, en los años setenta, con un estudiante de Bangladesh llamado Monir ul Islam (ahora reconocido mundialmente como el artista Monir) lo cambió todo. Por su propia confesión, Álvaro encontró a Monir y sus bocetos algo exóticos. Este fue el comienzo de una extraña amistad entre un inmigrante artista que no tenía casi nada y un rico hombre de negocios, quien pertenecía a la élite de la sociedad española.

También marcó el comienzo de la transformación de Álvaro de un clasista amante de la diversión en

un filántropo generoso, genuinamente interesado en el bienestar de la gente menos afortunada.

Pronto sucedieron otros acontecimientos que cambiaron la vida de Álvaro para siempre. A mediados de los ochenta ya había cientos, si no miles de inmigrantes ilegales de Bangladesh que trataban de ganarse la vida mediante la venta ambulante de prendas baratas en las esquinas de las calles de la mayoría de las ciudades de España y este fenómeno estaba causando problemas entre los gobiernos de España y Bangladesh.

Ninguno de ellos tenía misión diplomática en el otro país. Como era muy costoso abrir y luego mantener una misión diplomática en Madrid (la embajada en París tenía jurisdicción sobre España), el entonces gobierno de Bangladesh decidió buscar un cónsul honorario en Madrid para hacerse cargo de la creciente comunidad bangladeshí en España y al mismo tiempo indagar las posibilidades del comercio bilateral entre España y Bangladesh.

Esto no fue una tarea fácil. La persona elegida tenía que ser suficientemente rica para poder hacer

frente a todos los gastos del consulado como alquiler, salarios de los empleados, teléfono, luz, agua, etc. y también tenía que ser genuinamente interesada en ayudar a los pobres inmigrantes de Bangladesh.

Debido a su amistad con Álvaro, Monir le recomendó para este cargo al general Abdur Rahman, el entonces embajador de Bangladesh en París.

Álvaro tomó su trabajo como cónsul muy en serio y durante once años (1986-1997), sirvió a la comunidad bangladeshí en Madrid con absoluta lealtad. Emitió innumerables pasaportes, dio apoyo legal a los inmigrantes ilegales y les atendió personalmente en los centros de inmigración. En casos de extrema necesidad les proporcionó pequeñas cantidades de dinero para poder sobrevivir. Más tarde, ayudó a los hijos de los inmigrantes a obtener becas para estudios superiores.

Álvaro se hizo tan amigo de Bangladesh y su gente que visitó el país en catorce ocasiones, tres de ellas en compañía de la Reina Sofía, quien también ostenta un cariño especial para este país. Viajó a casi todos los rincones del país. Llegó a conocer

Bangladesh tan bien que a menudo me daba a mí lecciones de geografía, un hijo nativo de esta tierra.

Le encantaba nuestra comida, nuestras artesanías tradicionales y los productos de seda y algodón. Se había convertido en un auténtico hijo adoptivo de Bangladesh. En 2010, en reconocimiento a sus servicios prestados a Bangladesh y España, y por recomendación del embajador Arturo Perez, el rey Juan Carlos de España le nombró como Comendador de la Orden del Mérito Civil. Es una lástima que el gobierno de Bangladesh todavía no le haya concedido ninguna condecoración.

Tengo que terminar este artículo aquí y ahora, porque en un periódico el espacio es limitado. Pero debo confesar que una profunda sensación de pérdida se ha apoderado de mí y estoy teniendo dificultades para deshacerme de ella. Pienso, de modo irracional, que debería haber tenido la oportunidad de decirle personalmente a Álvaro antes de que se fuera para siempre, "Aunque te hayas ido, tu legado perdurará en los corazones y las mentes de generaciones de españoles de origen bangladeshí que te quieren y deben tanto a ti por tu dedicación desinteresada a la comunidad."

Pero, por desgracia, ya es demasiado tarde.

(\*) El autor es Oficial de la Orden de Isabel la Católica.



| LA CALLE | MIGUEL VELASCO

## Exaltación del vino y demérito de la historia

ES INDUDABLE que la Feria de Turismo interior (re-cientemente celebrada en Valladolid como cada año) constituye uno de los más sólidos y acreditados escaparates para la promoción hacia el turismo de los recursos con que se pretendan captar los flujos de visitantes hacia las distintas áreas capaces de asumirlos sin defraudarlos. Así quien más, quien menos de las instituciones y entidades interesados en esa promoción de sus recursos ven en semejante convocatoria ocasión propicia para contactar con agencias, tour operadores, colectivos de promoción y difusión, etc. dándolos a conocer aquello que consideran digno de ser difundido y visitado.

Dentro de la pasada feria Intur se han revelados circunstancias que, al menos a "La calle" no le han pasado desapercibidas y habiéndole llamado la atención: por un lado la postura de la Diputación Provincial fijándose como lanzadera prioritaria de promoción la exaltación de los vinos segovianos, que se quieren presentar como un recurso importante para la captación turística. "En total afirmaba el presidente Vázquez-, sumamos una oferta de veintisiete bodegas (con Castilla y León) motivo por el que hemos decidido que sea la principal oferta que tenemos en Intur". ¿No habrá otras más sólidas que priorizar?. Si a eso sumamos la constante promoción de la gastronomía segoviana (sustentada principalmente en el lechazo, el cochinillo y los

judiones con chorizo) vendremos a convenir que estamos frivolizando la oferta de nuestros recursos y que se pueden estar dejando a un lado otras realidades monumentales, históricas, ambientales, naturales, etc. ciertamente importantes que puedan conformar una oferta más culta dirigida a un turismo más selectivo. Cree "La calle" que no sólo Segovia deba ser conocida -como se está consolidando- por su fama del buen comer y, ahora, por sus vinos con que regarlo.

La otra cuestión, en cambio, sí debería despertar mayor interés o inquietud como provincia turística. Me refiero a la iniciativa de la Consejería de Cultura y Turismo de la Junta junto con los Ayuntamientos de Medina del Campo, Madrigal de las Altas Torres, Arévalo e incluso El Tiemblo para poner en marcha lo que se ha dado en denominar "La ruta de Isabel en Castilla y León que viene a ser un "nuevo itinerario cultural por los lugares y edificios históricos de la segunda mitad del siglo XV y los primeros años del XVI en los que la reina castellana (luego en la historia Isabel la Católica) tuvo una especial y relevante presencia.

Y es aquí donde sorprende profundamente que Segovia no se haya incorporado en su momento a esta iniciativa contando -como cuenta- con un respaldo histórico bien sólido de la presencia de Isabel en esta tierra. Sin desmerecer la villa donde naciera; donde pasara su adolescencia la infanta o el

lugar donde muriera, ya reina; en Segovia se escribieron páginas históricas que la hacen merecer un lugar de privilegio en el memorandum de su apasionante vida: el Alcázar (donde tantos encuentros tuvo con su hermano Enrique IV) la iglesia de San Miguel (donde fue proclamada reina de Castilla) y la propia Catedral o el castillo de Turégano donde mediante una especial Bula del Papa Paulo II se dispensaba el impedimento de consanguinidad que pesaba sobre los futuros esposos y validaba el matrimonio con Don Fernando, heredero del reino de Aragón.

Parece pues que no son pocos los del vino exaltado como principal instrumento segoviano para la atracción de turismo- como para haber exigido en esa "Ruta de Isabel por Castilla y León" promovida nada menos que por la Consejería de Cultura y Turismo de la Junta, la presencia firme y rigurosa de Segovia. Así al menos nos lo parece.

Sin embargo, y una vez más, se han ninguneado ciertos elementos de gran peso histórico y monumental de nuestra provincia, que son los que verdaderamente respaldan una oferta de calidad. Pero para eso habría que estar siempre atentos a cualquier iniciativa en la que, por méritos suficientes como en este caso, debemos estar presentes. Pero nos ha pillado seguramente distraídos con otras cosas como las catas. O dormidos.

EDITORIAL

## El mes de las celebraciones

ACABAMOS DE INICIAR, como quien dice, el mes del consumo y de las celebraciones por antonomasia y quien más, quien menos, lo tiene difícil para eludir comidas y cenas de compañeros, amigos y familiares. Diciembre es tiempo de hacer algunos gastos de más en la cesta de la compra y en el consabido intercambio de regalos, cuando no de darse el capricho del esperado cambio en la decoración o en el vestuario. ¿O acaso todo esto sucedía antes y ahora vamos a inaugurar una época de restricciones? No será para tanto, desde luego que no, porque al final va a pesar más la tradición y el carácter de las fiestas que la propia situación económica, pero ciertamente va a notarse una reducción en el consumo. La cifra de desempleados se acerca a los seis millones, los pensionistas ya saben que no verán incrementados sus ingresos en el IPC sino en un 2% en el mejor de los casos y los empleados públicos no van a cobrar la paga extraordinaria de diciembre. Así las cosas, se hace muy cuesta arriba incrementar los gastos y lanzarse alegremente a las compras, las comidas opíparas y los regalos para los familiares y allegados. Muchos cientos de miles van a tener que ha-

cer este mes lo que ya venían haciendo: ajustar al máximo el presupuesto doméstico y no desviarse ni un céntimo.

Claro que esto que decimos tal vez no vaya a ser exactamente así si prosperan los intentos de algunas Autonomías y Ayuntamientos de adelantar a sus funcionarios y empleados la paga extraordinaria del próximo verano. Es una forma de acatar la decisión del Ejecutivo, que los ha dejado sin la extra de Navidad, dando una especie de rodeo que permita mejorar la capacidad adquisitiva de esos trabajadores. El problema que tiene una medida como esa, en caso de prosperar, es que va a ser pan para hoy y hambre para mañana.

Hay empleados públicos, además, partidarios de no gastar -en exceso, se entiende, que comer hay que comer sea el mes que sea- para que se reduzca el consumo y el Gobierno se dé cuenta de que algunos recortes no son positivos ni gratuitos.

Con todo, y a pesar de la que está cayendo, estamos por asegurar que la inmensa mayoría de los españoles se va a exceder aunque sólo sea un poquito y acabará brindando por un año nuevo que puede ser -y así se espera- mejor.

*El Rancho*  
DE LA ALDEGÜELA

EN DICIEMBRE VISITA EL RASTRILLO DEL RANCHO  
MERCADILLO ENTRE PARTICULARES PARA COMPRAR, VENDER, CAMBIAR Y REGALAR  
1 DE DICIEMBRE Y DEL 6 AL 9 DE DICIEMBRE  
Más información en [www.fincaelrancho.com](http://www.fincaelrancho.com) -- TORRECABALLEROS (SEGOVIA)

EL ADELANTADO  
DE SEGOVIA

EDITA:  
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.  
D.L. SG.7 1958

PRESIDENTE - EDITOR  
CARLOS HERRANZ CANO  
CONSEJERA DELEGADA  
TERESA HERRANZ DE CONTRERAS

Gerente  
Carlos Rebollar Herranz  
Distribución y Marketing  
Miguel Casado Rubio

Director  
Jesús Martínez Calle

Jefes de Sección  
Marcelo Galindo Miranda y  
Florentino Descalzo San Frutos

Redacción, Administración y Publicidad  
Calle Morillo, 7 (junto Jardín Botánico)  
40002 Segovia  
Teléfono centralita: 921 43 72 61  
Teléfono publicidad: 921 46 12 12  
Fax 921 44 24 32

Correo electrónico redacción:  
[redaccion@eladelantado.com](mailto:redaccion@eladelantado.com)  
Correo electrónico publicidad:  
[publicidad@eladelantado.com](mailto:publicidad@eladelantado.com)  
Difusión controlada por la OJD

| VISTO Y NO VISTO | FOTO: KAMARERO

## Un domingo muy dulce

Los segovianos recibieron ayer un regalo muy dulce, el que les hizo EL ADELANTADO, en forma de unos exquisitos bombones. Con la compra de un ejemplar del diario en el quiosco, el lector era obsequiado con una caja de bombones artesanos de "La confitería Delaviuda". Y el regalo del diario decano de la prensa segoviana tuvo una gran acogida entre sus lectores. De esta manera, el periódico líder de la prensa segoviana quiso agradecer, una vez más, la fidelidad que le brindan sus lectores. Ha sido todo un placer.

Esta sección está abierta a la participación. Si usted tiene alguna fotografía curiosa o significativa referida a la vida cotidiana de la ciudad o de la provincia, puede enviárnosla por correo postal o a través del correo electrónico [redaccion@eladelantado.com](mailto:redaccion@eladelantado.com)



**El transporte público supone un gasto anual de 2,3 millones al Ayuntamiento. PÁGINA 7**



La flota de autobuses urbanos está compuesta por 26 vehículos.

**MUNICIPAL** El Ayuntamiento mantendrá el Ferial en el recinto de Nueva Segovia. PÁGINA 10

**LABORAL** El paro ha subido por encima de la media provincial en algunos municipios. PÁGINA 11

► ELECCIONES A CÁMARAS AGRARIAS

# Eduardo Herguedas Hernanz continuará presidiendo la Cámara Agraria Provincial

**Situación de continuidad.** La formación UccI consiguió ayer el 55,56 por ciento de los apoyos y mantiene la mayoría absoluta en la institución

**Normalidad.** La ausencia de incidencias protagonizó la jornada en la que La Unión (Coag-Upa) ganó un representante a Asaja, que sigue como segunda fuerza

F. D. / SEGOVIA

Eduardo Herguedas Hernanz continuará presidiendo la Cámara Agraria Provincial, según los resultados obtenidos tras las elecciones de ayer que llevaron a las urnas a los profesionales del campo de Segovia.

Herguedas conservará el respaldo mayoritario que tenía en la Cámara Agraria Provincial, formada por 25 miembros. UccI los 14 representantes que ya había logrado en cita anterior. Asaja contará con ocho, uno menos que en la anterior cita electoral de hace cinco años. Y La Unión (Coag-Upa) ampliará su representación, al pasar de dos a tres miembros.

La formación que lidera Eduardo Herguedas, Unión de Campesinos de Castilla y León (UccI), fue la más votada en el conjunto de la provincia. Obtuvo el 55,56 por ciento de los votos (1.249 papeletas), de acuerdo con los datos oficiales de la Consejería de Agricultura y Ganadería de la Junta, con el 99,13 por ciento de los votos escrutados.

La siguiente lista más votada ayer en Segovia fue la de Asaja, encabezada por Guzmán Bayón, que reunió 706 apoyos. Sumó el 31,41 por ciento de los votos válidos y, por tanto, tendrá ocho representantes en la Cámara Agraria. Y la tercera candidatura, La Unión (Coag-Upa), que lideraba Pedro Matarranz, consiguió 261 votos, el 11,61 por ciento de las papeletas válidas. Ello les da derecho a tener tres representantes en la institución agraria provincial.

En las elecciones de este año hubo tres candidaturas, frente a las cinco de la convocatoria de 2007. Entonces concurren también Gea, que esta vez no se ha presentado, y Upa y Coag concurren por separado. Ninguna de las 64 mesas donde se pudo votar en la provincia registró incidente alguno y la jornada se desarrolló con absoluta normalidad.

Una vez finalizado el recuento de votos, el reelegido presidente



Imagen de una mesa electoral situada en el Servicio Territorial de Agricultura, donde votaron más de un centenar de profesionales. / KAMARERO

De los 25 vocales que componen la Cámara, UccI tendrá 14, Asaja, 8 y La Unión, 3

de la Cámara Agraria, Eduardo Herguedas Hernanz, ofreció una rueda de prensa en la que calificó los resultados de "aceptables, dadas las circunstancias en las que se ha desarrollado la campaña electoral", y a la situación en que se encuentran las cámaras agrarias con "los recortes económicos" aplicados.



Agricultores y ganaderos de Valverde y otros pueblos próximos, durante la jornada electoral. / F. D.

SALONES ESPECIALES y SALAS PRIVADAS para celebrar sus COMUNIONES, BODAS, BANQUETES y REUNIONES



Celebra la ceremonia de tu Boda Civil en Hotel Puerta de Segovia  
Te vamos a sorprender

Información y reservas en 921 437 161



HOTEL \*\*\*\*  
Puerta de Segovia

Dirigido por: Julián y Nicolás Herrero

## AL DÍA | LA CRISIS AMENAZA A LAS AYUDAS POR DISCAPACIDAD

Con motivo del Día Internacional de las Personas con Discapacidad, que se celebra hoy en todo el mundo, las asociaciones que dedican su tiempo a la atención a este colectivo han sumado sus voces para denunciar las "nuevas barreras" que la crisis y

los recortes les están imponiendo directamente. En Segovia, la Fraternidad Cristiana de Personas con Discapacidad (FRATER) ha hecho pública su preocupación por el deterioro creciente de la atención a la discapacidad, que multiplica las

carencias ya existentes. Dolores Grande, presidenta de FRATER-Segovia, asegura que la crisis "es para todos, pero de forma un poco más especial para las personas que padecemos algún tipo de discapacidad".



Un momento de las votaciones en una mesa electoral de Cuéllar. / GABRIEL GÓMEZ



La mesa electoral instalada en la localidad de Cantimpalos. / LUCIO MARTÍN



Dos votantes consultan el censo en una de las dos mesas de Segovia. / KAMARERO

En todo caso explicó que la mayoría representativa conseguida les sirve para "reforzar la idea de mantener nuestro modelo de independencia y de continuar con la estructura que tenemos y que

queremos para las cámaras agrarias", dijo. En este sentido agradeció la labor realizada por "agricultores y ganaderos afiliados y por todos los que nos han respaldado", concluyó.

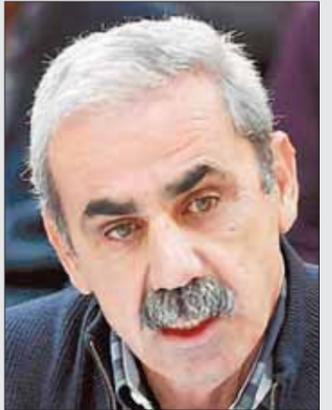
### LAS REACCIONES DE LOS CANDIDATOS



► PEDRO MATARRANZ  
LA UNIÓN (UPA-COAG)  
«Estamos satisfechos porque hemos mejorado nuestra representación con un censo que ha ido a la baja»



► GUZMÁN BAYÓN  
ÁSAJA  
«Sabíamos que era muy difícil cambiar el resultado en la provincia. Nosotros seguiremos trabajando por el campo»



► EDUARDO HERGUEDAS  
UCCL  
«El resultado electoral nos refuerza en nuestra postura de mantener nuestro modelo de independencia»

# Menos votantes y una participación similar

F. D. / SEGOVIA

La jornada electoral de ayer Larrojó un total de 2.272 votantes, de un censo de 3.418 personas o empresas con derecho a sufragio. Ello representa una participación del 66,47 por ciento, cifra similar a la de hace cinco años, que estuvo en 67,07 por ciento.

Sin embargo, en esta ocasión y por la progresión demográfica del campo, se ha reducido el número de votantes reales y el censo electoral. Si hace cinco años acudieron a las urnas 2.587 personas, en esta ocasión fueron 2.272.

La participación en Segovia fue similar a la media de Castilla y León (66,19 por ciento). Sin embargo hubo muchas diferencias entre unas mesas y otras. Destacan en este sentido algunos casos como los de Cantalejo, donde apenas acudió a votar la mitad de los que estaban llamados. Así, de un censo de 88 votantes, sólo fueron

La abstención fue muy diferente en mesas como las de **Santa María de Nieva (10%) y Cantalejo (50%)**

40. El caso opuesto se registró en otros puntos como Santa María la Real de Nieva, donde el censo electoral estaba formado por 106 votantes, y sólo faltaron a la cita de ayer 18 electores.

De los votos válidos depositados (2.272) se contabilizaron 32 votos en blanco y hubo 24 que se declararon nulos.

De acuerdo con los datos detallados que fueron facilitados en rueda de prensa por Uccl, y que

están por validar, esta formación ganó en 40 mesas electorales de las 62 que se abrieron. En tres hubo empates, y sólo en 16 no logró mayoría. Los empates se registraron en Cuevas de Provanco, Remondo y Abades. Y Asaja logró mayoría en Cabezuela, Aguilafuente, Aldeanueva del Codonal, Nieva, Codorniz, Villacastín, Prádena, Torre Val de San Pedro, Valseca y Valverde del Majano.

Los tres candidatos segovianos también coincidieron a la hora de mostrar su agradecimiento a sus simpatizantes y todos expresaron su intención de seguir defendiendo los intereses de agricultores y ganaderos.

Ciudadano @delantado



► Opine sobre las elecciones agrarias en la dirección web: [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)



# TARIMAS Y PUERTAS



# AT TABANERA

AZULEJOS, PAVIMENTOS Y SANITARIOS MAT. CONSTRUCCIÓN TARIMAS Y PUERTAS

Exposición: Avda. Principal Polígono de Hontoria Tel.: 921 44 47 09



► ELECCIONES A CÁMARAS AGRARIAS

# Asaja revalida su victoria con el 40 por ciento de los votos agrarios

**Mayoría.** A pesar de ser la tercera en apoyos, UCCL es la que ha ganado en más provincias, ya que cuenta con mayoría en Valladolid, Ávila, Burgos y Segovia

**Positivo.** La consejera de Agricultura destaca la normalidad de la jornada y considera que la variedad de resultados es positiva para el campo y los profesionales

ICAL / VALLADOLID

Asaja ganó ayer las elecciones a cámaras agrarias en Castilla y León al obtener el 39,4 por ciento del apoyo, con 10.984 votos, con lo que revalidó el liderazgo alcanzado en los anteriores comicios de 2007, cuando logró solo unas décimas más (39,67 por ciento). La formación que preside Donaciano Dujo se impuso, con el 99,1 por ciento de los votos escrutados, a las otras dos candidaturas, la Alianza por la Unidad del Campo, integrada por UPA y COAG, y la Unión de Campesinos de Castilla y León (UCCL), que lograron un 32,83 (9.153 votos) y un 25,96 por ciento (7.238), respectivamente.

Por lo que respecta a la participación, se situó en el 66,19 por ciento, al emitirse 28.092 votos, un 1,5 por ciento más que en los últimos comicios a cámaras agrarias, según los datos ofrecidos por la consejera de Agricultura y Ganadería, Silvia Clemente.

En un proceso marcado por la polémica del voto por correo y por ser la primera vez que UPA y COAG concurren unidos para medir la representatividad del campo regional. A pesar de ello, Asaja continúa siendo la primera fuerza en número de votos y ocupará las presidencias de las cámaras agrarias de León, Palencia y Soria. No obstante, y a pesar de contar con el mismo porcentaje de votos que en 2007, pierde las de Valladolid, que pasa a manos de UCCL -donde gana por primera vez- y Salamanca, que ocupará la Alianza y que supone la recuperación de una plaza importante para ellos, pues antes estuvo gobernada por COAG.

Por su parte, la organización dirigida por Jesús Manuel González Palacín (UCCL) es la que ha obtenido la victoria en más cámaras, a pesar de ser la tercera fuerza en votos. Además de Valladolid, es la más apoyada en Ávila, Burgos y Segovia, al igual que sucedió en 2007. Por

último, la Alianza, además de la mencionada de Salamanca, mantiene la mayoría en Zamora con el mayor apoyo provincial de todas las organizaciones, pues ha conseguido el 64,79 por ciento de los votos, casi dos tercios, tal y como destacó la propia consejera de Agricultura.

En cuanto al índice de participación, muy recalado por Clemente y por todas las organizaciones agrarias, destaca por encima del resto la provincia de Palencia, donde acudió a votar el 85,18 por ciento del censo, que ascendía a 4.102 profesionales agrarios. No se queda atrás Ávila, con el 79,45 por ciento de los 3.567 que estaban llamados a las urnas; y Soria, Zamora y Segovia, con un 66,93 por ciento de los 2.360 censados, un 66,5 de los 5.520 y un 66,47 por ciento de los 3.418, respectivamente.

A continuación, se sitúa León, con el 65,51 por ciento de participación para la provincia con más agricultores y ganaderos censados, hasta 7.400; Burgos, con el 60,47 por ciento (de los 5.641); Valladolid, con el 58,4 por ciento de los 5.187; y Salamanca, que con el 56,99 por ciento es la que presenta los datos de participación más bajos (5.619 personas estaban llamadas a votar).

**SIN INCIDENCIAS.** La consejera de Agricultura destacó la «absoluta normalidad» de la jornada electoral en el campo, con el único problema de un agente electoral que ha sufrido un accidente de tráfico sin mayores consecuencias. Silvia Clemente considera positivo para el debate agrario la unión de UPA y COAG para encontrar puntos coincidentes a partir de ahora y opinó que esta variedad es «buena» para los profesionales, «porque permitirá debates más profundos sobre los problemas del campo en Castilla y León».



La consejera Silvia Clemente y Donaciano Dujo, presidente regional de Asaja. / ICAL

DONACIANO DUJO  
ASAJA

«Prometo  
trabajo, trabajo  
y trabajo»

El presidente regional de Asaja, Donaciano Dujo, destacó que los resultados «consolidan» a la organización en toda Castilla y León, dado que obtiene amplia representación en las nueve provincias y solo baja del 20 por ciento de apoyos en Ávila.

Tras agradecer su apoyo a los votantes de la formación, recordó que el porcentaje de voto es similar al de 2007, pero que la diferencia con la segunda opción más votada pasa de 3,4 a 6,57 puntos porcentuales, «con lo que se ve claramente la tendencia de las organizaciones». Además, recaló que han obtenido 1.831 sufragios más que la segunda fuerza más apoyada, frente a los 1.111 de hace cinco años.

A juicio de Dujo, esto tiene ahora más mérito, pues Asaja concurre con las mismas siglas y «es una sola organización, mientras que ha habido una Alianza y una coalición en Salamanca».

A partir de ahora, prometió «trabajo, trabajo y trabajo para el sector productivo y para mejorar» y se mostró abierto a colaborar con las instituciones «siempre que haya apoyo al sector».

JULIO LÓPEZ Y AURELIO PÉREZ / ALIANZA POR EL CAMPO

«Se ha respaldado nuestro proyecto de modelo social»

El secretario regional de UPA, Julio López, y el coordinador regional de COAG, Aurelio Pérez, coincidieron en su lectura de los resultados y creen que se ha respaldado su proyecto de modelo social agrario y que los Agricultores a Título Principal han validado la unión de ambas nacida hace tres años. Asimismo, destacaron que la Alianza es la segunda fuerza más votada en cuatro provincias y la primera en dos, «lo que evidencia una importante presencia en Castilla y León».



ofrece un **menú especial** para 2 personas durante todas las **Navidades**, tanto a Empresas como a Particulares. El menú se compone de:

**1º Plato:** • 6 Mejillones • 4 Zamburrijas de las Rías Gallegas  
• 1 Nécora • 2 Cigalas • 6 Gambas • 6 Langostinos

**2º Plato:** Merluza o Solomillo de Choto o Cochinillo Asado

Con bebida y Postre

Precio 70 € dos px



info@restaurante-lago.com

RESERVAS: Telf. 921 42 00 59

LUNES CERRADO POR DESCANSO DEL PERSONAL

► MUNICIPAL

# El transporte público supone un coste anual de 2,3 millones al Ayuntamiento

Para evitar el déficit en el servicio de autobuses urbanos el precio del billete debería duplicarse, mientras que la grúa debería cobrar una tasa de 350 euros por la retirada de cada vehículo

• En los primeros ocho meses de 2012, la empresa ha registrado un descenso de unos 80.000 viajeros con respecto al mismo periodo del año anterior. En 2011 contabilizó 3,5 millones de usuarios.

SERGIO ARRIBAS / SEGOVIA

¿Cuánto cuesta el servicio de transporte de autobuses en Segovia? Pues la nada despreciable cifra de 2.308.779,4 euros. Es la cantidad correspondiente a la subvención anual que deberá abonar el Ayuntamiento a la empresa "Urbanos de Segovia" por el "año 8" de contrato, es decir, entre junio de 2011 y 2012. De esta cantidad, el Ayuntamiento deberá 'descontar' la cifra recaudada por la empresa por la venta de billetes, que se concibe como una cantidad entregada a cuenta, cada mes, a la concesionaria. Con respecto al año anterior, el servicio ha aumentado su coste; básicamente por la ligera disminución en el número de viajeros.

En los últimos años, los autobuses urbanos contabilizan el transporte de unos 3,5 millones de viajeros al año. En los doce meses de 2011, se contabilizaron un total de 3.541.554 viajeros, apenas 1.852 personas más que en el mismo periodo del año anterior (3.539.702), lo que significaba un pírrico porcentaje de aumento del 0,05%. Los técnicos de Urbanismo interpretaron el dato en que el servicio había alcanzado su tope tras ocho años sucesivos de incrementos.

En cualquier caso, nadie cuestiona que esta alta utilización supone un 'récord' para una ciudad de apenas 55.220 habitantes. De hecho, Segovia está entre las capitales españolas con un mejor "ratio" en número de usuarios en función de su población.

Sin embargo, si se toma como referencia el periodo correspondiente al año siete de la contrata, de junio de 2010 a junio de 2011, se contabilizaron 52.625 viajeros menos, y el Ayuntamiento tuvo que aumentar un 8% la subven-



La flota de autobuses urbanos en Segovia está compuesta por 26 vehículos, dos de ellos en reserva. / KAMARERO

## Arahuetes se declara «orgullosa» del sistema de autobuses urbanos

Barrios (PP) sostiene que los segovianos perciben una merma en la calidad y duda que la actual flota pueda resistir hasta 2016

S.A. / SEGOVIA

Los autobuses urbanos provocaron un intenso debate en el último pleno, que protagonizaron Barrios (PP) y Reguera (PSOE). El concejal popular trazó un panorama desalentador. "Hay menos viajeros, cada año cuesta más el servicio al Ayuntamiento, la calidad que perciben los ciudadanos es cada vez peor y la flota de autobuses está cada vez más vieja, la actual flota no aguantará hasta 2016", dijo. "Si baja el número de viajeros puede ser porque los usuarios están hartos de las averías", añadió.

Reguera acusó a Barrios de "manipular" los datos, defendió la calidad del servicio y resaltó

que el propósito del PP era intentar "romper" la contrata. Y en respuesta al concejal popular, señaló que con 600 expediciones al mes, el ratio en el número de averías de los vehículos se situaba en un 0,02%, de manera que "estamos en niveles de 2008, mejor que en 2010 y 2011".

También rechazó que el servicio fuese caro y así apuntó, a modo de ejemplo, cómo la nueva contrata en la ciudad de Guadalajara, suscrita la pasada semana, era un 20% más cara que en Segovia. "Los beneficios son sociales, no hay que buscar una rentabilidad económica", insistió Reguera, quien indicó que no se habían producido quejas sobre averías

por parte de los usuarios. "El servicio de autobuses cuesta mucho dinero al Ayuntamiento para el servicio que se ofrece", respondió Barrios, quien dijo tener conocimiento de una queja por parte de una persona con discapacidad por el mal funcionamiento de las rampas de los vehículos. El debate lo cerró el propio alcalde, Pedro Arahuetes. "Los autobuses están muy bien gracias a que ustedes no está gobernando", dijo el alcalde, que se declaró "orgullosa" del sistema de autobuses. En 2003, según recordó, el número de usuarios no llegaba al millón "y ahora son más de tres millones". "Una queja en un año... enhorabuena señor Reguera", ironizó.

ción a la empresa, según aseguró, en el último pleno, el concejal del PP, Eduardo Barrios. Los últimos datos en poder del Ayuntamiento confirman esta ligera tendencia "a la baja". En los primeros ocho meses del año 2012, en relación al mismo periodo del año anterior, se han contabilizado unos 80.000 usuarios menos. ¿La razón? El concejal de Tráfico, Alfonso Reguera, enmarca este descenso en la reducción general en el número de desplazamientos de los segovianos por la ciudad -tanto en transporte público como en vehículo privado. Por el mismo motivo, han disminuido, según afirma, la actividad de la grúa o el número de multas.

**MENOS BILLETES** En el último pleno, en respuesta a Barrios, Reguera aseguró, en clave política, que si se han reducido los viajes en autobús "es porque la gente se desplaza menos, está en el paro y no tiene trabajo gracias a la gestión del PP de esta crisis". Al margen de esta interpretación, un tanto subjetiva, el concejal desvela que en el último año han aumentado la venta de bonobuses al mismo tiempo que se ha reducido la venta de billetes ordinarios. Esta circunstancia desvela que cada vez son más las personas que han optado por dejar el vehículo en el garaje y han decidido utilizar con más frecuencia el autobús, por el constante aumento del precio de la gasolina y la disminución de recursos familiares.

Los usuarios del autobús urbano en Segovia capital se enfrentarán a partir del 1 de enero a una subida media en el importe del viaje del 3,42 por ciento. El billete ordinario, el título de transporte que registra una mayor subida de precio, pasará de costar 95 céntimos a un euro (un incremento del 5,26 por ciento), igualando su precio con el billete festivo y nocturno, que pasan de 97 céntimos a un euro (un aumento del 3,09 por ciento).

¿Es caro el billete de autobús? Para que el servicio de transporte público en Segovia no fuese deficitario para las arcas del Ayuntamiento, es decir, para que se sufragara únicamente por los usuarios, el precio del billete debería duplicarse y alcanzar, como mínimo, los dos euros. Igual ocurre con el servicio de grúa. Para que al Ayuntamiento no le costara este servicio, cada retirada de un vehículo supondría al infractor el pago de 350 euros; que se elevaría a más de 400 euros sumando el coste de la multa y los días en que el coche estuviera en el depósito municipal.

**EL MEJOR PLAN RENOVE DE LA HISTORIA**

Hasta 300 €

de ayuda por la renovación de tu caldera o calentador

**GARBANTEL**  
CENTRO TECNOLÓGICO Y MEDIOAMBIENTAL

921 60 00 10 - [www.garbantel.com](http://www.garbantel.com)  
Calle José Zorrilla 114

## El Sida no entiende de crisis.

La Asociación de gays, lesbianas, bisexuales, transexuales y heterosexuales, Segoviente, denunció ayer los recortes que se están aplicando en servicios sociales y sanitarios destinados a personas con la infección por VIH y con Sida y recordó que esta enfermedad "no entiende de crisis". El colectivo segoviano desarrolló también una campaña informativa en la Plaza Mayor para concienciar a la ciudadanía de la importancia que tiene evitar conductas de riesgo y explicar las medidas preventivas. /FOTO: KAMARERO



► SOCIEDAD

## Niños y mayores realizan talleres sobre alimentación saludable y consumo responsable

Las sesiones han sido organizadas por la Concejalía de Servicios Sociales

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Oficina de Consumo de la Concejalía de Servicios Sociales ha incorporado a la programación de las Ludotecas municipales y de las Aulas de Mayores unos talleres sobre alimentación saludable y consumo responsable.

En el taller de las ludotecas, los pequeños de entre 5 y 8 años aprenden jugando todo lo relativo a una alimentación equilibrada. Un grupo de profesionales de Magisterio y Educación Física dirigen este taller en el que les explican las características de una dieta sana y las bondades del consumo de fru-

ta, verduras y otros alimentos naturales asociados a la dieta mediterránea, mientras realizan actividades en grupo y practican ejercicio físico.

También los mayores de 65 años, alumnos de las Aulas de Convivencia, han podido participar en un taller sobre Hábitos de Consumo Responsable. Las personas mayores han aumentado su presencia en la sociedad de consumo y ante los nuevos retos y avances tecnológicos necesitan disponer de más información para evitar situaciones de indefensión y garantizar su seguridad a la



El concejal de Servicios Sociales, Andrés Torquemada, asistió al taller con los niños de la ludoteca de La Albuera. / E. A.

hora de contratar servicios y adquirir nuevos productos.

Firmar un contrato, adquirir un producto, hacer frente a un servicio defectuoso, comprar en un establecimiento o por Internet son algunos de los temas abordados.

Además, se analiza la publici-

dad, principal medio para hacer llegar los productos a los consumidores. En el taller se tratan distintas facetas, desde la historia a los materiales, pasando por las técnicas de persuasión, el análisis de los anuncios así como la publicidad desleal y subliminal.

De esta manera, se procura que los mayores tengan los conocimientos suficientes como para discernir y valorar el contenido de una comunicación publicitaria, fomentando su capacidad crítica frente a la cultura consumista.

### Cuando el cerebro está lejos

es muy complicado tomar decisiones...



cajarural

Somos la única Caja local que mantiene intactas personalidad y solvencia, al no depender de nadie todo es mucho más ágil y sencillo. Aquí las decisiones se toman al otro lado de la mesa.

### Nuestro sitio está en Segovia.

En Caja Rural seguimos ofreciendo todos los servicios con unas condiciones inmejorables.



Ven a comprobarlo y elige un magnífico REGALO!

cajarural

www.cajarural.com  
www.ruralvia.com

\* Consulta condiciones en la oficina de Caja Rural más cercana.

► SOCIEDAD

# La crisis pone palos en las ruedas

FRATER critica los recortes en los programas y ayudas a la dependencia para las personas con discapacidad • La asociación prepara una guía de establecimientos adaptados para minusválidos en la capital

M. G. / SEGOVIA

Si fuera posible extrapolar las cifras de la Unión Europea, 15 de cada 100 segovianos integrarían la población de personas con algún tipo de discapacidad; de manera que algo más de 25.000 segovianos se verían afectados por algún tipo de patología que limita sus posibilidades de desarrollar una vida normal. Si a las limitaciones que padecen por sus particulares circunstancias físicas se les añaden los duros embates de la crisis económica en forma de recortes en ayudas y prestaciones, el panorama no es especialmente halagüeño, y así lo dejaron claro las miles de personas que se dieron cita ayer en Madrid para expresar su protesta por estos recortes en una multitudinaria manifestación.

Con motivo del Día Internacional de las Personas con Discapacidad, las asociaciones que dedican su tiempo a la atención a este colectivo han sumado sus voces para denunciar las "nuevas barreras" que la crisis y los recortes les están afectando directamente.

En Segovia, la Fraternidad Cristiana de Personas con Discapacidad (FRATER) ha hecho pública su preocupación por el deterioro creciente de la atención a la discapacidad, que multiplica las carencias ya existentes. Dolores Grande, presidenta de FRATER-Segovia asegura que la crisis "es para todos, pero de forma un poco más especial para las personas que padecemos algún tipo de discapacidad". "Los recortes en las ayudas a la dependencia hacen que la gente se vea más afectada y que no vea una salida clara para su futuro -explicó la presidenta-, y se dan casos de personas que han visto recortadas sus asignaciones hasta los 30 euros mensuales, cantidad absolutamente imposible para poder hacer nada si no se cuentan con otros recursos".

La propia gestión de la asociación también se ve perjudicada por los recortes, ya que la reducción de las ayudas institucionales obligará a FRATER a realizar "encaje de bolillos" para cuadrar las cuentas que permitan desarrollar su diaria actividad. Las asignaciones mensuales de los cerca de 80 socios que tienen en Segovia resultan insuficientes para el mantenimiento de los gastos corrientes tanto de la sede como del piso

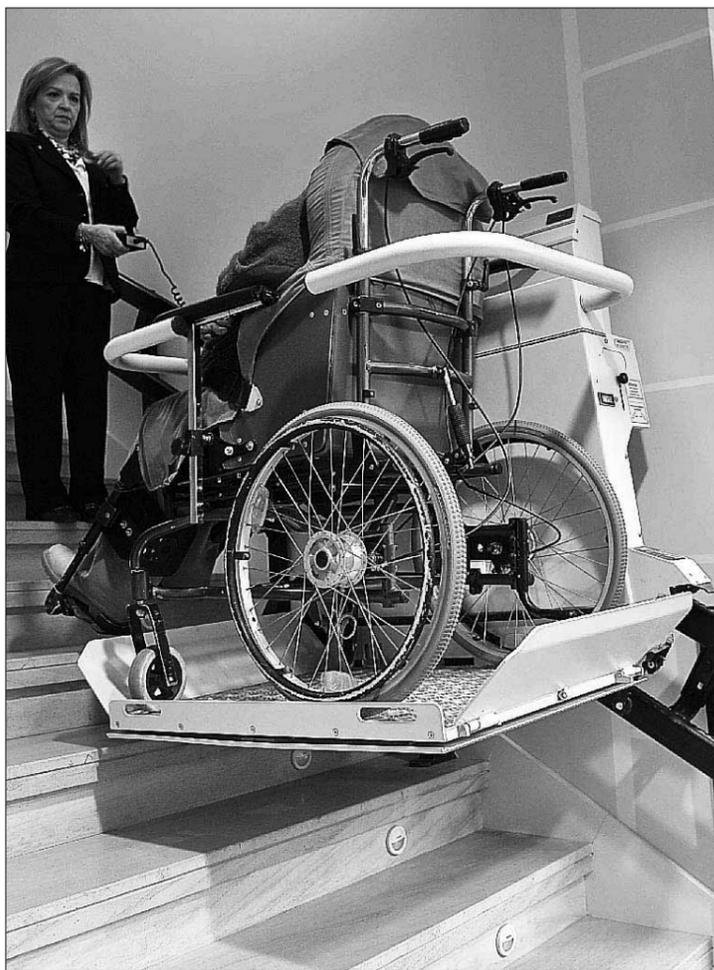


Un grupo de minusválidos pasea con sus sillas por la Calle Real, en una foto de archivo. / KAMARERO

## La guía incluirá a un centenar de comercios y establecimientos de toda índole

tutelado ubicado en el corazón del barrio de El Salvador, aunque la presidenta manifestó que su tarea será "ajustarnos a lo que haya".

Aunque la crisis ha solapado otras reivindicaciones del colectivo de discapacitados, el hecho cierto es que hay problemas endémicos que siguen sin resolverse, aunque haya aumentado la sensibilización social. Así, las barreras arquitectónicas siguen siendo el principal escollo que permite la normalización en la vida cotidiana de las personas con discapacidad. Aceras sin rebajes o con bordillos demasiado altos para ser salvados por sillas de ruedas; establecimientos sin entradas adaptadas, edificios públicos sin accesos para minusválidos... son algunas de las rémoras que aún padecen los discapacitados en Segovia, aunque FRATER mantiene



Las instituciones cuentan en su mayoría con sistemas adaptados. / KAMARERO

Aunque la relación que FRATER mantiene con las instituciones es "razonablemente buena", el colectivo de discapacitados se pone como asignatura pendiente mejorar los nexos de unión con los profesionales de la arquitectura, para así trasladarles directamente sus inquietudes y sugerencias sobre la forma de salvar las barreras arquitectónicas. Dolores Grande aseguró que el diálogo con los arquitectos mejorará sensiblemente la "sensibilización" de los profesionales hacia esta problemática y hará posible evitar situaciones "de las que nadie está exento, porque todos podemos sufrir una discapacidad".

## Cerca de los arquitectos

enarbolada la bandera reivindicativa para mejorar estos espacios en la capital.

Hace algunos años, la acción de esta asociación hizo posible que algunos templos de la capital modificaran sus accesos para permitir la entrada a la iglesia a los minusválidos, y ahora la actividad se centrará en la elaboración de una guía de comercios y lugares adaptados en la capital que se facilitará a los minusválidos para que puedan elaborar su propio mapa de establecimientos a los que recurrir.

Dolores Grande explicó que esta guía recogerá cerca de un centenar de comercios y establecimientos de toda índole, desde tiendas de ropa a bares, pasando por cines, supermercados y otros cotidianos, y aunque aún no se ha decidido el formato en el que será publicada, las nuevas tecnologías tendrán mucho que ver en su distribución y difusión, según explicó la presidenta de FRATER.

### Ciudadano @delantado



Opine sobre estas reivindicaciones en la dirección de internet: [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

**La Cocina de Segovia**  
Restaurante Gastronómico

**menú MENU18**

El restaurante LA COCINA DE SEGOVIA, pone al alcance de todos su nuevo MENU18. Un nuevo aliciente para poder degustar cada día de la semana de lunes a viernes de un plato estrella (\*) acompañado de su correspondiente segundo, postre, bebida y café, todo ello con la cuidada elaboración de nuestra cocina, el exquisito servicio de nuestro personal y el agradable entorno de nuestro restaurante. Y todo ello, por el increíble

18€

LUNES	MARTES	MIÉRCOLES	JUEVES	VIERNES
Ensalada Crujiente con Gambas y Gulas acompañada de Salsa Kefir. Tacos de Buey a la Parrilla. Tarta Ponche.	Cocido Completo. Sorbete de Mandarina. Crujiente de Chocolate.	Pasta Fresca Salteada con Verduras y Gambas. Lubina a la Espalda. Dulce de Leche y Chocolate con Helado.	Arroz Caldoso con Bogavante Hojaldre Relleno	Alubias Blancas de Ávila con su apano. Cochifrito Helado de Menta con Galleta de Naranja.

(\*) Siempre existirá a disposición del público un plato sustitutivo del plato estrella del día para elegir

Parking privado gratuito para clientes

**AR**  
HOTEL

**LOS ARCOS**  
\*\*\*

Pº Ezequiel González, 26  
40002 Segovia  
Tel.: 921 43 74 62  
[www.hotellosarcos.com](http://www.hotellosarcos.com)  
hotellosarcos@hotmail.com

## ▶ TRÁFICO

## El Observatorio Municipal de Seguridad Vial se constituirá a principios de 2013

S.A. / SEGOVIA

El Observatorio Municipal de Seguridad Vial se constituirá a principios del próximo año 2013, cuando la Concejalía de Tráfico haya recopilado los datos de siniestralidad del año 2012.

Así lo aseguró el concejal de Hacienda, Tráfico, Transportes y Policía Local, Alfonso Reguera, en el último pleno, después de que la corporación, por unanimidad, aprobase una moción del PP que pedía la creación y constitución de este órgano, de acuerdo con las recomendaciones incluidas en el Plan de Seguridad Vial, que redactó la empresa Tool Alfa. "Se creará cuando estaba previsto, ni más ni menos", dijo Reguera, tras escuchar las críticas de la concejala del PP, Yolanda Velasco.

**DEJADEZ** La edil popular señaló que desde que se presentara el Plan de Seguridad Vial, el pasado mes de abril, el Gobierno municipal "no se ha concretado ni materializado nada de lo que en él se recoge, en relación con los diagnósticos, objetivos, directrices, medidas propuestas y conclusiones".

Reguera, visiblemente molesto, negó las acusaciones de "dejadez" y recordó cómo ya se presentó ante el pleno un documento con un paquete de doce medidas concretas, propuestas por la Policía Local, a la luz de las conclusiones del Plan de Seguridad Vial.

"No puedo admitir las formas, que se nos acuse de dejadez (...) se revisaron 48 pasos de peatones y hay 12 medidas concretas que se ejecutarán en 2013", recaló. Como ya avanzó este diario, este plan propone mejorar la regulación semafórica en varios cruces, además de elevar media docena de pasos de peatones y reforzar su iluminación.

## ▶ URBANISMO



Las atracciones y puestos de venta ambulante seguirán emplazándose durante las fiestas en el recinto de Nueva Segovia. /A.K.

## El Ayuntamiento considera que «no es momento» de un nuevo recinto ferial

El Gobierno municipal insiste en que la infraestructura, que precisa una "fuerte inversión", no es un proyecto prioritario para la ciudad

SERGIO ARRIBAS / SEGOVIA

El recinto ferial permanecerá en Nueva Segovia y de forma indefinida. El equipo de Gobierno recuerda que el Plan General de Ordenación Urbana (PGOU) reserva una amplia bolsa de suelo, junto a la carretera de la Granja, para dotar a la ciudad de un Ferial con capacidad para todo tipo de eventos; si bien se trata de un proyecto aparcado ante las actuales dificultades económicas que no son ajenas al Ayuntamiento.

"El Plan General, aprobado en 2008, reserva una parcela destinada a este fin, pero llegó la crisis y se tuvo que priorizar para otras necesidades (...) un nuevo Ferial requiere una larga tramitación urbanística y una fuerte inversión y no es el momento". Con estas palabras, la concejala de Cultura, Clara Luque-

ro, expresó la postura del grupo socialista ante una moción del PP, para que el Gobierno municipal definiese, en el plazo de seis meses, un emplazamiento más adecuado para las atracciones y puestos ambulantes. Pese a las explicaciones de Luque, la moción de los populares, que defendió la concejala Isabel San Juan, fue aprobada gracias al apoyo de IU.

**MOCIÓN CUMPLIDA** Antes de la votación, el propio alcalde, Pedro Arahetes, ya advirtió a los miembros de la corporación que "está moción ya está cumplida", en referencia a que el PGOU reserva una amplia bolsa de suelo, entre las carreteras de La Granja y Palazuelos, para la futura construcción del Ferial. "No hay dinero para adquirir los terrenos y para ha-

cer las obras de urbanización, si no les gusta la parcela elegida, pidan una modificación del PGOU", señaló el alcalde.

Con anterioridad, San Juan (PP) defendió la propuesta porque, según dijo, existe un creciente malestar entre segovianos y feriantes por el actual emplazamiento, en Nueva Segovia; recalando que, en opinión de su grupo, los ciudadanos se merecen un recinto ferial "más seguro, mas digno, accesible y debidamente acondicionado". Luque (PSOE) indicó que, a la vista de la crisis económica, el PSOE no incluyó el nuevo Ferial en el programa electoral a los comicios de 2011, y que el alcalde ya advirtió que este proyecto ya no estaba entre las prioridades del Ayuntamiento. "Ustedes se doblegan ante los suyos y piden la luna a los demás", añadió.

## PLAN GENERAL

## Entre La Granja y Palazuelos

EL ADELANTADO, en su edición del 4 de abril de 2007, desveló el emplazamiento del nuevo Recinto Ferial proyectado por el Gobierno municipal socialista. Ciertamente, así quedaría plasmado en el Plan General de Ordenación Urbana (PGOU), aprobado un año después. Es más, desde el Ayuntamiento se aventuraba entonces que el espacio sería ya utilizado al año siguiente, en 2008, para albergar las atracciones de las ferias.

Lo cierto es que el PGOU, tal y como sostiene el equipo de Gobierno, tiene reservado un espacio para el Ferial. El proyecto era dotar a la ciudad de una amplia superficie acondicionada para albergar la celebración de todo tipo de eventos y dotada de un gran aparcamiento público. El PGOU emplaza la infraestructura en una amplia bolsa de suelo que se sitúa más allá de los sectores A y B y de la variante SG-20; junto a la "carreterina" de Palazuelos. Este Ferial, que se concebía para aprovechar las potencialidades de Segovia como ciudad de congresos y exposiciones, se emplazaría en terrenos entre las carreteras de Palazuelos y La Granja, bordeando el límite del término municipal de Segovia. El anterior PGOU de 1984 reservaba esta bolsa de suelo para emplazar el nuevo cementerio de la ciudad.

En las proximidades de los terrenos propios del futuro Recinto Ferial el Ayuntamiento pretendía además ubicar la futura estación de tratamiento de agua potable (ETAP) de la ciudad; en tanto que la cota del terreno es idónea para emplazar esta infraestructura.

Los terrenos proyectados para el Recinto Ferial, el parking y la ETAP son calificados en el PGOU como un sistema general; esto es, de interés para la ciudad; parte son de propiedad municipal; mientras que el resto se obtendrían por convenios urbanísticos de permuta.



**100 % FINANCIACIÓN**  
Aprovecha esta oportunidad  
antes de la subida del IVA

## URBANIZACIÓN El Carrascalejo II

### 3 últimas viviendas !!!

Una ubicación perfecta en un enclave único

Situado en la carretera de Segovia a La Granja, a 5 minutos del centro de Segovia, a 500 metros del Campo de Golf "La Faisanera", y a 5 minutos de la estación del AVE. Es el momento de invertir en una nueva zona llena de futuro.

T. 646 835 124 · [info@coappromociones.com](mailto:info@coappromociones.com)

## ▶ LABORAL



Travesía de Torrecaballeros, municipio que ha experimentado un fuerte incremento porcentual del número de parados en los últimos cinco años. / ALBERTO BENAVENTE

## La crisis destruye empleo por encima de la media en el alfoz y en cuatro comarcas

El paro ha aumentado más de un 200 por ciento en municipios como Cantalejo, El Espinar, Nava de la Asunción, Riaza o Palazuelos y más del 300 por ciento en Torrecaballeros

GONZALO AYUSO / SEGOVIA

El número de parados ha aumentado un 204 por ciento en la provincia desde octubre de 2007, según los datos que maneja el Ministerio de Empleo y Seguridad Social. Esa media escandalosa, que indica que en cinco años el desempleo se ha triplicado en Segovia, es todavía superior en cuatro de los principales municipios, algunos de ellos cabezas comarcales, como son Cantalejo (249 por ciento), El Espinar (211 por ciento), Nava de la Asunción (255 por ciento) y Riaza (248 por ciento).

También en el alfoz o el área residencial más próxima a la capital hay municipios donde el paro re-

gistrado ha subido más que la media provincial, como son Palazuelos de Eresma (un 235 por ciento) o Torrecaballeros (338 por ciento).

Analizando al detalle, se descubre que en el municipio de Segovia el incremento de parados llega al 186,5 por ciento pero los 4.857 vecinos desempleados que figuran en la oficina de empleo suponen más de un tercio del total provincial.

Si octubre de 2007 Segovia era el único municipio de la provincia con más de 400 parados en este momento se han sumado Cuéllar, con 772 (un 154 por ciento más que hace cinco años); El Espinar, con 837, y el Real Sitio de

San Ildefonso, con 438 (un 202 por ciento más).

**MUNICIPIOS SIN PARO** Otro dato significativo es que hace cinco años había 51 municipios en los que el Servicio Público de Empleo Estatal no tenía registrado ningún parado, mientras que en la actualidad solo son una veintena los pequeños pueblos con desempleo cero.

Además, se ha pasado en ese tiempo de una docena de municipios con más de cincuenta parados a casi cuarenta que alcanzan o superan esa cifra y, de ellos, 16 tienen más de cien parados frente a los cinco pueblos que fi-

guraban en la estadística de octubre de 2007.

Además de los ya reseñados, superan el centenar de desempleados los municipios de Carbonero el Mayor (161), Coca (123), Espirido (104), Hontanares de Eresma (124), La Lastrilla (262), San Cristóbal de Segovia (262) y Villacastín (143).

Otras otras localidades que experimentan fuertes incrementos de paro son Bernuy de Porreros (83 en total), Cantimpalos (78), Navalmanzano (68), Navas de Oro (93), Otero de Herreros (87), Trescasas (68), Turégano (64), Valverde del Majano (76) y Zarzuela del Monte (61).

## ▶ SEGOVIA CAPITAL

## ACTIVIDADES

▶ **Construcción.** Es la actividad que más parados suma en el municipio de Segovia, con un total de 516, lo que supone 126 más que en octubre de 2009, último año del que el Ministerio de Empleo y Seguridad Social guarda registro en su estadística. De ellos, la gran mayoría, 489, son hombres y 240 tienen entre 35 y 50 años.

▶ **Agricultura y ganadería.** Es una de las actividades donde más ha aumentado el paro en los últimos tres años, al pasar de 202 desempleados en octubre de 2009 a 491 el mes pasado, en el municipio de Segovia. Gran parte de esos parados, 242, tiene menos de 25 años.

▶ **Hostelería.** Otra de las actividades más castigadas en los últimos años en la capital provincial ha sido el de bares y restaurantes, donde el número de parados se ha casi duplicado en tres años y alcanza la cifra de 444. En este caso, son mayoría las mujeres desempleadas, 279, según los datos que maneja Empleo, relativos al paro registrado en la oficina de empleo.

## PARO POR SEXO

▶ **Equilibrio.** Entre los 4.952 vecinos del municipio de Segovia que se encontraban en paro en octubre, 2.494 eran varones y 2.363 mujeres, lo que indica un cierto equilibrio entre sexos.

## POR EDADES

▶ **Jóvenes.** Por tramos de edades, en la capital segoviana son los jóvenes entre 25 y 29 años los que suman más parados, 649, seguidos de los que tienen entre 40 y 44 (596).

\* Los últimos datos publicados son del mes de octubre. El Ministerio dará a conocer el paro registrado en noviembre mañana martes, día 4.

## Ciudadano @delantado



▶ Opina sobre el mapa del paro en la provincia de Segovia en: [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

Restaurante

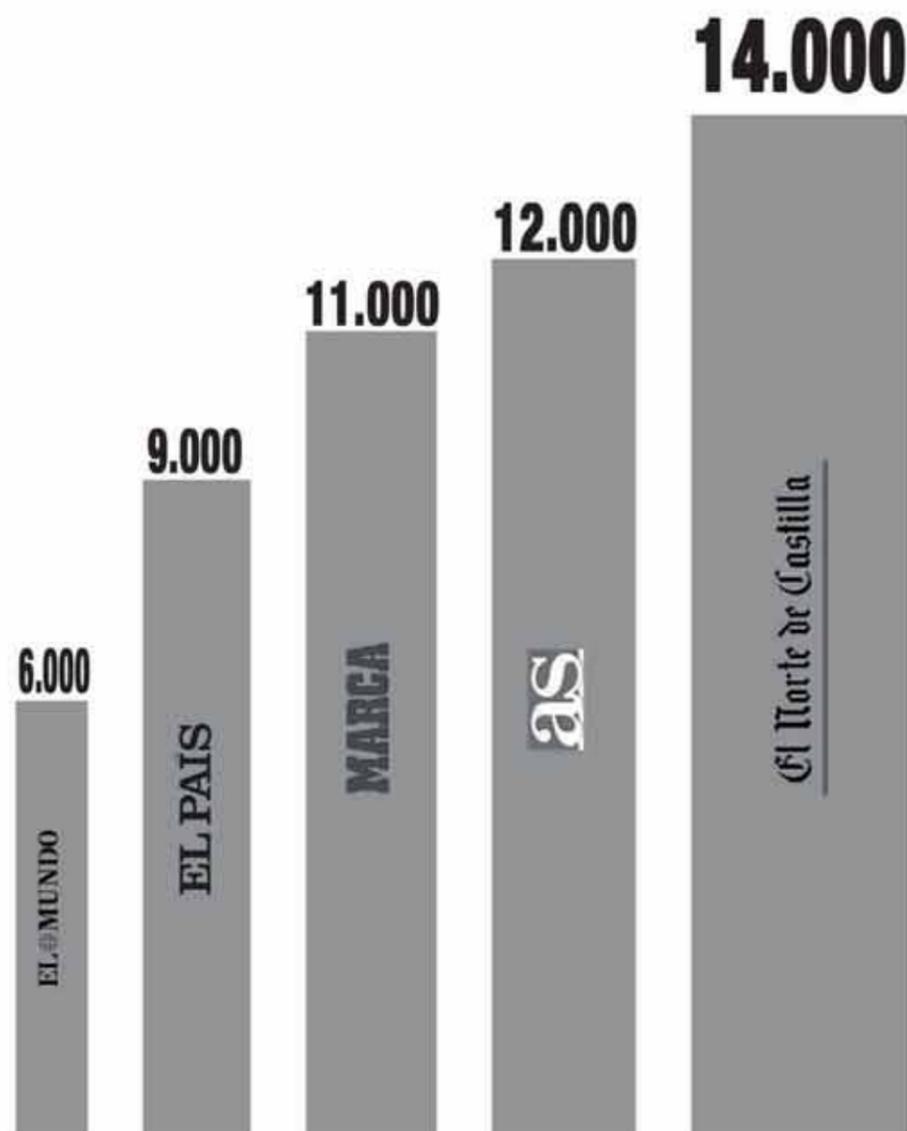
La Matita

Concluidas la Jornadas de Caza quiere agradecer al público el apoyo y el cariño que ha mostrado hacia nuestra Casa durante el desarrollo de las Jornadas Gastronómicas.

Muchas gracias

Les deseamos unas Felices Navidades

# Aún más



## Gracias a ti

# Líderes...

# 21.700

S P R O T C O L



# seguimos creciendo

► SOCIEDAD

# El esfuerzo de los artesanos salva una nueva edición de la Feria de Cerámica

Arce 2012 tendrá lugar del 6 al 9 de diciembre en la avenida de Fernández Ladreda

• La muestra se acerca a la autofinanciación ya que las colaboraciones institucionales se han reducido a una aportación del Ayuntamiento de Segovia.

P. B. / SEGOVIA

El Colectivo de Ceramistas de Segovia (COCERSE) ha sorteado graves dificultades económicas para finalmente hacer posible la celebración de la decimotercera edición de la Feria Internacional de Cerámica y Alfarería de Segovia Arce 2012 del día 6 al 9 de diciembre en la avenida de Fernández Ladreda. El presupuesto de la muestra ronda los 20.000 euros que se cubren en más de un 70 por ciento con el esfuerzo del colectivo organizador y la cuota de los participantes que se ha incrementado este año has-

ta los 300 euros, según datos aportados por José María Gil, representante de COCERSE. Las aportaciones que venían haciendo la Junta de Castilla y León, la Diputación y Caja Segovia han desaparecido y tan solo queda la colaboración económica del Ayuntamiento de Segovia. "La única aportación institucional con la que contamos es la del Ayuntamiento y este año se ha reducido, pero al menos permanece" comenta José María Gil remarcando que "pase lo que pase queremos mantener la feria".

El incremento del valor de la cuota de los artesanos no ha puesto en riesgo la participación "porque esta es una feria que se salva bien y cuenta con ceramistas que repiten de año en año, pero hay más problemas para encontrar participantes nuevos" dice el portavoz del Colectivo de Ceramistas



Imagen de archivo de la feria que ofrece horario continuo de once de la mañana a nueve de la noche. / KAMARERO

de Segovia. La elección de las fiestas de la Constitución y de la Inmaculada Concepción para celebrar la muestra, su instalación cerca del Acueducto y la llegada asegurada de visitantes de Madrid a la ciudad ese fin de semana, son tres características que se alían para mantener casi garantizada una buena afluencia de público. La amenaza de tiempo invernal es todos los años el principal enemigo pero, de momento, las previsiones de la Agencia Estatal de Meteorología anuncian la llegada de un

frente frío con pocas probabilidades de lluvia o nieve.

**40 EXPOSITORES** En Arce 2012 se presentarán las últimas obras de 40 talleres de los que cinco son de alfarería y 35 de cerámica. Bajo las carpas que se colocarán en Fernández Ladreda exhibirán sus piezas artesanos de Asturias, Castilla y León, Castilla-La Mancha, Madrid, Cataluña y La Rioja así como de Portugal.

El Colectivo de Ceramistas Segovianos aprovecha la celebración

de Arce 2012 para rendir homenaje al artesano paradeño Manuel Ceinos García que falleció el pasado verano. Con este fin, la organización de la feria ha elegido la imagen de una pieza creada por el ceramista de Palencia para ilustrar el cartel de la próxima edición.

Ciudadano @delantado



► Opina sobre la Feria de Cerámica y Alfarería de Segovia en [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

## AMPLIA GAMA DE ESTUFAS Y CALDERAS PARA "PELLET DE MADERA"

### La calefacción del siglo XXI

## AHORRO ENERGÉTICO garantizado

**Ctra. Aguilafuente, N°15. 40260 FUENTEPELAYO (Segovia)**  
[info@sistemasfernanz.com](mailto:info@sistemasfernanz.com) • [www.sistemasfernanz.com](http://www.sistemasfernanz.com)

☎ 921 574 163  
 Fax 921 574 406

► GASTRONOMÍA

# La laboriosa cocina de Óscar Calle cerró el XIII Festival Joven de Venta Magullo

El chef se congratuló por la “buena aceptación” de esta cita, en la que también participaron los cocineros Aizpea Oihaneder y Kisco García



El equipo de cocina y el de sala de Venta Magullo, antes de servir la comida de ayer. / JUAN MARTÍN

G.H. / SEGOVIA

“Sopa de turrón, torrija de pan de pueblo y helado de yogur griego”. Con este postre se cerró ayer el XIII Festival de Cocina Joven de ‘Venta Magullo’, una cita culinaria en la que durante tres semanas han presentado sus creaciones tres afamados chefs: Aizpea Oihaneder (restaurante Xarma de San Sebastián), Kisco García (restaurante Choco de Córdoba) y el anfitrión, Óscar Calle.

“Estoy tremendamente contento —aseguraba un rendido Calle—; hemos contado con chefs de prestigio y la acogida ha sido fenomenal”. A pesar de la crisis, el número de comensales no ha disminuido con respecto a ediciones precedentes, si bien Calle relativizaba ese dato. “Nos interesa, sobre todo, la aceptación del Festival, la cifra de menús servidos es secundaria”, indicaba, para continuar diciendo que el Festival “no se hace por un fin económico” y que “si no fuera por los patrocinadores resultaría deficitario”.

El chef, que regenta Venta Magullo junto a Ángel Peña, reiteró el “enorme esfuerzo” para presentar un menú como el que él ha servido durante la última semana, de nueve platos, cuyo proceso de preparación es “muy, muy lento”. Por citar un ejemplo, él tarda una hora y cuarto en elaborar un huevo campero para su plato estrella: “Patata, papada ibérica, huevo campero, langostino y erizo de mar”. Con el resto de los ingredientes ocurre algo similar. “Mezclar al final los ingredientes es lo más sencillo, pero para ello hay que hacer un gran trabajo previo”, explicaba.

La ‘trabajada’ fórmula de Calle tiene cada vez más seguidores. Ayer, cerca de 150 personas completaron el comedor de Venta Magullo. Entre ellos figuraban los alcaldes de La Lastrilla y Segovia, Vicente Calle y Pedro Arahuetes; el delegado territorial de la Junta, Javier López-Escobar; y el diputado de Turismo, José Carlos Monsalve.

A la hora de hacer balance, Calle se congratulaba de haber alcanzado este año “un reto”, el de ofrecer un menú de nueve platos con nueve vinos distintos. “Era complicado, pero salimos airosos”, dijo un sonriente Calle, que para 2013 anunció “más novedades”.

www.citroen.es

**CAMBIA DE COCHE YA. CITROËN TE MEJORA EL PLAN PIVE CON PRECIOS IRREPETIBLES.**

**CITROËN C4 DESDE 11.400€\***  
CON NAVEGADOR, MULTIMEDIA Y AVISADOR DE RADARES



**CITROËN C3 DESDE 7.990€\***  
CON NAVEGADOR, MULTIMEDIA Y AVISADOR DE RADARES

**CITROËN GRAND C4 PICASSO DESDE 12.900€\***  
CON NAVEGADOR, MULTIMEDIA Y AVISADOR DE RADARES



TABLET NAVEGADOR, MULTIMEDIA Y AVISADOR DE RADARES

CRÉATIVE TECHNOLOGIE



**EXCELENTE OCASIÓN VENTA**  
CASA UNIFAMILIAR-CASCO HISTÓRICO  
PATIO-PORCHE-PERFECTAS CONDICIONES  
**617 40 00 76**

CONSUMO MIXTO (L/100 KM) / EMISIÓN CO<sub>2</sub> (G/KM): CITROËN C3: 3, 4-6, 7/87-155 CITROËN C4: 4, 2-6, 4/109-148 CITROËN GRAND C4 PICASSO: 4, 9- 7, 0/129-175

\*PVP recomendado Citroën C4 VTI 95 Business, Citroën C3 VTI 68 Attraction, Citroën Grand C4 Picasso VTI 120 First (impuestos, transporte, oferta y Plan PIVE incluidos) para clientes particulares que se acojan al Plan PIVE y que entreguen un vehículo (un Citroën en el caso de Grand C4 Picasso) propiedad del comprador, que financien un capital mínimo de 6.000€ y una permanencia mínima de 36 meses para Grand C4 Picasso y C4, financiando el C4 con el producto CITROËN PREMIUM, y 48 meses para Citroën C3, a través de Banque PSA Finance, hasta fin de mes en los puntos de venta participantes. Modelos visualizados: Citroën C4 Exclusive, C3 Exclusive y Grand C4 Picasso Exclusive. Tablet navegador Vexia Navlet 2 Android 4.0. Oferta no acumulable. Consulte condiciones en www.citroen.es



**‘Déjate llevar’ o la magia del teatro infantil.** La compañía Ambulantes Teatro trajo ayer al patio de butacas y al propio escenario del Teatro Juan Bravo a decenas de niños segovianos para participar en la obra “Déjate llevar”, un Espectáculo para niños y bebés desde 1 hasta 5 años y también público familiar. Con una original escenografía, la obra propone un mágico recorrido por un camino de círculos que lleva a una puerta de talla pequeña, mínima, al vez diminuta; por la que se entra dentro, a un sitio blanco, muy blanco, sugerente. Allí todo está cerca, todo pasa muy cerca de del público, ya que en la función no hay una historia, sino dos amigos que nos llevan de un lugar imaginario a otro. / FOTOS: KAMARERO

MÚSICA

# Música amable

M.GALINDO / SEGOVIA

De un tiempo a esta parte, la oferta musical que Segovia muestra los fines de semana hace muy complicado elegir entre tanta variedad. Los promotores privados de conciertos han decidido afrontar con valentía este periodo de incertidumbres y echar el resto con propuestas atractivas. Entre las más destacadas, la de la Sala Hook, que en colaboración con Históricas Grabaciones celebra su décimo aniversario con un ciclo de conciertos acústicos que traerán a Segovia a algunos de los grupos más singulares de la gloriosa década de los 80, de cuyo recuerdo aún superviven muchos de ellos.

Después de un incomprensible aplazamiento motivado por razones de seguridad, el ciclo comenzó en la noche del sábado con La Guardia, uno de esos grupos que alcanzaron fama y fortuna en la denominada "década prodigiosa" con un rock fronterizo con claras influencias del

country y leves guiños al pop.

El formato de estos conciertos, en clave acústica, permite disfrutar de los temas más conocidos del grupo en la versión en la que, presumiblemente, fueron concebidos antes de entrar en el estudio y sufrir los rigores de la producción. El grupo granadino, liderado por Manuel España llegó a Segovia con ganas de agradar y puso sobre el pequeño escenario de la sala una selección de sus antiguos éxitos que cobraron vida magníficamente interpretados por las guitarras acústicas que acompañaron al cantante. Sin lugar a dudas, el hecho de que las canciones formen parte de la memoria colectiva de una generación que hoy cumple los 40 es un tanto a su favor a la hora de lograr la tan ansiada conexión con el público, que en la noche del sábado disfrutó de una jornada de "revival" de esas que evocan recuerdos de un tiempo pasado. Además, a sus canciones añadió su particular versión de otros éxi-



Los granadinos La Guardia, sobre el escenario de la Sala Hook, durante su actuación. / JUAN MARTÍN

tos de grupos con los que La Guardia compartió cartel, éxito y fama, redondeando así una noche de música amable, de esas para

amar. La oferta del ciclo "Quiero tener tu presencia" continuará el 15 de diciembre con la presencia de Alberto Comesaña, uno de los

renovadores del pop español más transgresivo con Semen-Up y posteriormente más edulcorado con Amistades Peligrosas.

**MENÚS FIN DE SEMANA**  
**por 12, 15 y 20€**  
 Menú parrillada por 15€  
 más información en nuestra web

**Mesón el Cachiman** HORNO DE LEÑA • ASADOS DE ENCARGO  
 Mata de Quintanar  
 [A sólo 10 kms de Segovia]  
 Información y reservas: 921 496 012 y 646 539 131  
 www.mesonelcachiman.com

**medicusmundi**  
**902 10 10 65**  
 www.medicusmundi.es

**> ESTAS NAVIDADES, REGÁLATE SEGURIDAD.**  
 Equipa tu coche con neumáticos de invierno y garantiza tu seguridad.  
 www.drivercenter.es  
**¡ Ven a vernos !**  
**¡¡ SOMOS ESPECIALISTAS !!**

**RIGARVE**  
 Crta. de Soria, 25 C/ Guadarrama, 38  
 40196 La Lastrilla Pol. Ind. El Cerro  
 SEGOVIA 40006 SEGOVIA  
 Tel. 921 430 008 Tel. 921 428 078  
 rigarve2@grupo-driver.com rigarve2@grupo-driver.com

**Driver**  
 Neumáticos y Servicios

**LIMPIEZAS ERESMA**  
 C/ Ciprés, 210. Pol. Ind. Nicomedes García  
 40140 Valverde del Majano  
**921 437 806**  
**609 875 077**  
 administracion@limpiezaseresma.net

► CULTURA

## El programa 'Música en los barrios' comenzó su periplo en Fuentemilanos

El trío de músicos segovianos Carlos Alonso, Carla Muñoz y Rafael Rodríguez ofrecieron el concierto 'Del barroco al clasicismo'



Un momento del concierto que ha inaugurado el programa de Navidad y Adviento 'Música en los barrios'. / KAMARERO

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Fundación Don Juan de Borbón ha inaugurado el pasado sábado el ciclo de conciertos de Adviento y Navidad 'Música en los Barrios' en la iglesia de Santiago, de Fuentemilanos. Allí el público pudo seguir el recorrido musical de tres instrumentos como solistas, viola, clave y violón, desde el barroco al clasicismo. Los artífices de este viaje fueron tres músicos segovianos: Carlos Alonso (viola y violón), Carla Muñoz (violonchelo) y Rafael Rodríguez (clave).

Dando cumplimiento a los fines de la organización del ciclo, que procura unir los tesoros arquitectónicos y musicales de Segovia y mostrarlos al gran público, la sesión puso de realce el retablo dedicado a Santiago Apóstol, de 1715, que guarda el templo de origen románico.

**PRÓXIMAS CITAS** El 15 de diciembre, en la parroquia de El Salvador sonará 'Música para la Navidad' a cargo de la Escolanía de Segovia de la Fundación Don Juan de Borbón bajo la dirección de María Luisa Martín. El 22 de diciembre, en la iglesia de Santo Tomás, el conjunto La tempestad tocará 'Música a tres' con obras de Bach e hijos y el 28 se cerrará el ciclo en la Capilla del Santísimo de la Catedral, la Capilla Jerónimo de Carrión con Música inédita del Archivo de la Catedral.

NOKIA

Nokia  
Care Point,  
muy  
cerca  
de ti.

Centro de reparación  
y mantenimiento de Nokia.

En tu Nokia Care Point recibirás atención personalizada. Resolveremos tus dudas, actualizaremos o repararemos tu Nokia en caso de que sea necesario

YOIGO  
CENTRO COMERCIAL LUZ DE CASTILLA  
HORARIO: 10:00H A 22:00H  
de lunes a sábado

Muy pronto

¿Quiéres participar?

SeGOVIA experience  
el juego  
el juego

Su historia, sus monumentos, sus pueblos, sus tradiciones...  
El que mejor combine estrategia y conocimientos ganará  
¡¡SUERTE!!

Infórmate en tu instituto o en La 8 Segovia:  
-Tlf: 921 413 260 - administracion.segovia@rtvcyl.es

Patrocinan:



# ¡ESTAS NAVIDADES!

## Consigue este monstruoso TROLLEY + NECESER de las Monster High con El Adelantado

### CARACTERÍSTICAS:

**TROLLEY:** Cintas elásticas en el interior, diferentes compartimentos, cierre exterior con combinación numérica y 4 ruedas giratorias.

**NECESER:** Contiene un espejo en el interior, varios compartimentos y una correa para colgarlo.

Se puede recoger en Jugueterías



SEGOVIA:  
C/ José Zorrilla, 80 y  
C.C. Luz de Castilla  
a partir del día 3 de diciembre  
**PRESENTANDO  
EL CUPÓN DESCUENTO.**

Por sólo  
**79,95 euros**  
+ CUPÓN  
DESCUENTO



# MONSTER HIGH

**DESCUENTO DIRECTO**  
Presentando este cupón  
20 euros de descuento

**79,95 €**

Trolley + Neceser  
Precio sin cupón: 99,95 euros

Tfno. información lectores y suscriptores: 921 43 72 61,  
de lunes a viernes, de 9.00 a 14.00 y de 17.00 a 19.00 horas  
Promoción válida hasta fin de existencias.



**EL ADELANTADO**  
DE SEGOVIA



### Segojazz concluye con éxito.

Yoio Cuesta puso ayer punto y final a la edición 2012 de Segojazz, que ha traído al escenario de la sala Ex.Presa a grupos y solistas muy importantes en el panorama nacional jazzístico. De esta cantante madrileña se ha dicho que "canta como Ella Fitzgerald, pero no se parece a ella", y presentó ayer su primer proyecto propio Back tu the 40's, en el que recoge el espíritu de los comienzos del jazz y el blues en Estados Unidos. En la fotografía, un momento de la actuación de la cantante en Segovia. / J. MARTÍN

### ► SOCIEDAD

## La Subdelegación celebra hoy el 34 aniversario de la Constitución Española

**EL ADELANTADO / SEGOVIA**  
La Subdelegación del Gobierno celebrará hoy (11,00 horas) un acto institucional con motivo del 34 aniversario de la promulgación de la Constitución Española, que tendrá lugar en la sala de juntas de esta institución. El acto, al que asistirán las autoridades locales y provinciales, tiene como protagonista el preámbulo y los artículos 1 y 2 de la Carta Magna, y también se homenajeará a los empleados públicos de la Administración General del Estado que se han jubilado durante el presente año.

### ► MÚSICA

# Cornetas y tambores de Pasión

Segovia reunió a las mejores agrupaciones en el I Congreso de Bandas de Música Procesional

M.G. / SEGOVIA

Anticipándose a los sonidos de la Semana Santa, el Conservatorio Profesional de Música albergó durante el fin de semana a algunas de las mejores bandas de música procesional españolas en el primer congreso de esta especialidad organizado por la Junta de Cofradías segoviana. Las Bandas "El Amarrado" de Ávila, "Las Cigarreras" de Sevilla y la del Cristo de la Buena Muerte de Palencia han pasado por el auditorio del conservatorio para ofrecer en tres conciertos una selección de las mejores marchas procesionales que dotan de brillantez a los desfiles de sus respectivas Semanas Santas. El congreso se ha completado con conferencias, mesas redondas y "masterclass" en la que los integrantes de las bandas participantes han puesto en común sus conocimientos musicales y artísticos al servicio de las bandas segovianas que han participado en este encuentro.

Adrián García, coordinador del congreso y responsable de la co-



La Banda "El Amarrado" de Ávila, puso ayer punto final al congreso con su actuación en el Conservatorio. / KAMARERO

ordinación de bandas de la Junta de Cofradías, explicó que el objetivo del congreso era "buscar y traer a Segovia a algunos de los má-

ximos exponentes de la música procesional en España, para que pudieran ofrecer su música y su experiencia tanto como compo-

tores como intérpretes".

De este modo, por el congreso han pasado figuras como Daniel Acosta Rojo, compositor de la

banda "Las Cigarreras" o José Julio Vera, uno de los más destacados compositores de marchas procesionales, vinculado siempre a la brillante Semana Santa sevillana.

La actividad ha permitido que muchos de los integrantes de las bandas de las cofradías segovianas hayan podido "beber de otras fuentes" -en palabras de Adrián García- a la hora de buscar nuevas músicas que incorporar a sus respectivas agrupaciones para la Semana Santa. En este sentido, señaló que este tipo de iniciativas "enriquecen no sólo a las cofradías, sino a la propia Semana Santa segoviana".

De cara al futuro, García confía en que esta iniciativa pueda tener continuidad, aunque este congreso tiene carácter bianual fuera de Sevilla, que habitualmente es la sede oficial.

La jornada de clausura contó ayer con la actuación de la Banda de Cornetas y Tambores "El Amarrado" de Ávila, una formación integrada por 75 componentes y que pese a su juventud —fue creada en 1998 por Tomás García— cuenta con un amplio bagaje de actuaciones, así como con dos discos en los que reúnen composiciones propias creadas en este tiempo.

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**  
El diario de los segovianos

La información de Segovia, siempre **CERCA DE TI**, con El Adelantado

**Ayuntamiento de ARCONES (SEGOVIA)**

**INFORMACIÓN PÚBLICA PARA AUTORIZACIÓN DE USO EXCEPCIONAL EN SUELO RÚSTICO**

De conformidad con lo dispuesto en el artículo 25.2 de la Ley 5/1999 de 8 de Abril, de Urbanismo de Castilla y León y los Arts 57, 58, 306 a 308 del Decreto 22/2004 de 29 de Enero, por el que se aprueba el Reglamento de Urbanismo de Castilla y León por el presente se abre información pública por plazo de veinte días, sobre el expediente de autorización de uso excepcional en suelo rústico siguiente:

— Instalación de una línea subterránea de media tensión (15Kv) y un centro de transformación interior de 50 kvas, en la parcela 26, del polígono 2, término municipal de Arcones, promovido por D<sup>a</sup> MARTA JIMÉNEZ-BLANCO CARRILLO DE ALBORNOZ.

El expediente se encuentra expuesto al público en la Secretaría Municipal, donde podrá examinarse durante las horas de oficina por quienes lo deseen, y formularse durante el expresado plazo las alegaciones que estimen oportunas.

En Arcones a 23 de noviembre de 2012  
LA ALCALDESA.  
Fdo., Laureana Martín Rodríguez

**Residencia 3ª Edad Prádena Salud**  
Válidos y asistidos  
Concertada con la Gerencia de Servicios Sociales de la Junta de Castilla y León

Médico, Enfermera  
fisioterapeuta,  
terapia Ocupacional,  
Podología,  
Peluquería, etc.

tel: 921 507 385  
609 25 26 27 - 607 16 09 75  
c/Ferial 14 Prádena (Segovia)

**WOK Diamond**

Menú buffet libre mediodía, **5,95 €**  
de lunes a viernes

Menú fin de semana y noches **6,95 €**

Hay sorpresas para los niños

Avda. Constitución, 31 Telf. reserva: 921 44 32 36

**FINALIZADA LA REFORMA  
ESTAMOS DE NUEVO A SU SERVICIO  
VENGA A VERNOS  
Quedará sorprendido**

Restaurante - Bar - Marisquería  
Asador  
**San Marcos**  
San Marcos, 26 • Telf. 921 43 36 49 (Segovia)

PANORAMA

EL ALBERO

# “Ansurez” ofreció documentales taurinos a la peña “El Espontáneo”

PABLO PASTOR / SEGOVIA

Manteniendo la anual convocatoria que por estas fechas se viene celebrando en el restaurante segoviano Chafa, socios de la peña taurina “El Espontáneo” degustaron un almuerzo en base a un cocido especialidad de la casa y seguidamente disfrutar con la proyección de una selecta colección de documentales de estricto y emotivo recuerdo fundamentados en hechos acaecidos en tiempos pasados.

El grupo cultural “Ansurez” que dirige Miguel Ángel Rodríguez junto a Carlos Martín, documentó la selección audiovisual con motivaciones y aspectos varios de la fiesta de toros. Retazos, en el campo, fiesta vestida de luces, efemérides, “El Gallo”, “Joselito”, Sánchez Mejías, Belmonte, Manolete,

Antonio Bienvenida, Dominguín, Manolo Vázquez, Antonio Ordoñez, Paquirri, “Yiyo” y algunos otros fueron pasando por la pantalla visionando y comentando acaeceres de histórico recuerdo. Comenta Miguel Ángel Rodríguez: “Este documental hace referencia al valor de los

toreros. Siendo niños sueñan con la gloria, dando sus primeros pasos en un aprendizaje con toreo de salón. El tiempo transcurre y la confección del traje de luces se hace necesario (la pró-

xima vez saldrán a la arena vestidos de oro y resplandores). Se les exige más entrega y para llegar a ser figura del toreo más empaque y mayor si cabe venciendo los miedos y las circunstancias. Han de seguir luchando contra su condición de hombres y de humanos”.

Los audiovisuales proyectados hacían referencia, en su mayoría, al valor de diferentes toreros



El presidente de “Ansurez”, Miguel Ángel Rodríguez, flanqueado por el presidente de la peña y el pintor Lope Tablada. / PABLO PASTOR

SERVICIOS SOCIALES



Representantes de las asociaciones y de la Diputación, tras la firma de los convenios. / EL ADELANTADO

# La Diputación firmó convenios de colaboración con siete entidades de acción social

Las asociaciones, que colaboran con el Área de Asuntos Sociales, se comprometen a llevar a cabo un programa de actividades acordado

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El presidente de la Diputación, Francisco Vázquez, ha firmado varios convenios con diferentes entidades de la provincia dedicadas a la acción social. Dichas entidades, que en virtud a los convenios firmados recibirán subvenciones directas, son la asociación Amanecer-Feafes, Enfermos de Alzheimer-AFA, Federación de Jubilados y Pensionistas de Segovia, asociación Síndrome de Down ASIDOS, Asociación Española contra el Cáncer, Cáritas Diocesana y Asoc-

ciación de Parkinson Segovia.

Estas siete entidades con fines sociales colaboran con el Área de Asuntos Sociales de la Diputación de Segovia y están dotadas de aplicación presupuestaria, siendo financiadas con fondos propios de la institución provincial.

La Diputación Provincial se compromete a través de la firma de estos convenios a hacer efectivo la cantidad otorgada a cada asociación. Por su parte, cada entidad beneficiaria se compromete a llevar a cabo el programa previamen-

te presentado, incluyendo todas las actividades descritas en el mismo, y a dar cuenta de sus resultados a la Diputación.

El apoyo económico a estas siete entidades del ámbito del Tercer Sector viene a potenciar la labor que realiza el tejido asociativo que integra junto al ámbito autonómico y las corporaciones locales el sistema de Servicios Sociales.

Durante la firma, el presidente de la Diputación se comprometió a mantener las subvenciones para el próximo ejercicio.

**LA PARRILLA DE TEJADILLA**  
Teléfonos reservas: 921 44 21 49 - 921 43 43 23  
E-mail: laparrilla@tejadilla.e.telefonica.net

**DURANTE EL MES DE DICIEMBRE**

<b>Miércoles:</b>	<b>Viernes:</b>	<b>Terrazas con servicio de comedor</b> (con zona de fumadores)
SOPA CASTELLANA COCHINILLO CON ENSALADA POSTRE CASERO PAN, AGUA Y VINO <b>9€</b> + IVA	ENTREMESES ARROZ CON BOGAVANTE POSTRE CASERO PAN, AGUA Y VINO <b>9€</b> + IVA	

**Menú noche**  
Pastel de cabracho  
Paté de ave  
Crema de langostinos  
Caldo Casero  
Entrecot a la parrilla  
Carne al plato  
Perdiz deshuesada escabechada  
Chipirones a la plancha  
Bacalao con tomate  
Gambones a la plancha  
Sorbete mandarina  
Pastel de queso  
Copa de vino ó cerveza ó refresco y agua **14€** + IVA

**Menú del día**  
(martes a viernes)

<b>PRIMEROS PLATOS</b> Judiones Sopa de Cocido Callos con garbanzos Espárragos blancos Revuelto de morcilla Ensalada del día Macarrones Judías verdes	<b>SEGUNDOS PLATOS</b> Entrecot Carne al plato Lomo a la plancha Pechuga a la plancha Filete empanado Bacalao Merluza en salsa verde Chipirones a la plancha
---	--

Pan, agua, vino y Postres caseros **8,41€** + IVA

**CERRAMOS**  
LUNES  
ABRIMOS VIERNES Y SÁBADOS POR LA NOCHE  
**AMPLIA CARTA DE RACIONES PARA NUESTRA TERRAZA**

**Menú del día**  
(sábados y domingos)  
8 PRIMEROS  
8 SEGUNDOS  
Pan, agua, vino y postres caseros **13€** + IVA

**Menú Especial Todos los días**  
(comidas - cenas)

**Primeros**

- Paté de ave al oporto con pistachos y salsa Cumberland
- Croquetas caseras de jamón ibérico
- Pimientos del piquillo rellenos de merluza y gambas
- Espárragos trigueros fritos
- Revuelto de morcilla con patatas paja
- Carpaccio de buey al queso de oveja
- Plato de cuchara
- Ensalada mixta
- Ensalada de solomillo con salsa de queso

**Segundos**

- Solomillo a la parrilla
- Carne al plato
- Entrecot a la parrilla
- Rabo de toro guisado al vino tinto con puré de patata
- Perdiz de tiro escabechada
- Lubina a la parrilla
- Chipirones a la plancha con compota de cebolla
- Dorada a la espalda
- Lascas de bacalao con boletus y su pil-pil.

**Postres**

- Sorbete de mandarina al Cointreau
- Sorbete de limón al cava
- Brownie de chocolate
- Torrija caramelizada con toffe y helado de turrón
- Pastel de queso
- Natillas caseras
- Arroz con leche casero
- Flan de huevo casero

**25€** + IVA  
Pan, agua, vino Rioja ó Ribera incluido

Con

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**

**SORTEAMOS (\*)**

**HAZTE MILLONARIO**

**50**

**décimos de lotería de Navidad**

envía **ADELANTADO LOTERIA** al 27775 o recorta el cupón de esta página

**400.000€**  
pueden ser tuyos

**y 50**

**décimos de lotería del Niño**

envía **ADELANTADO LOTERIANINO** al 27775 o recorta el cupón de esta página

(\*) 25 décimos por sorteo de cupón y 25 décimos por sorteo de SMS para cada uno de los sorteos de la Lotería Nacional (Navidad y Niño)

DE VENTA EN: ADMINISTRACIÓN Nº 7 C/ Gobernador Fernández Jiménez nº 5 (Segovia)

ENTIDAD COLABORADORA



**CAJA RURAL DE SEGOVIA**

**FÁBRICA DE COCINAS Y ARMARIOS**

- ELECTRODOMÉSTICOS
- FRENTES COVALUX

Calle de los Gremios Segovianos, P. 16 Polig. Ind. de Hontoria 40195 SEGOVIA

**STILO XXI**

**BATERÍA DE COCINA DE REGALO**



Tel. y Fax 921 44 47 62

www.stiloxxi.es  
info@stiloxxi.es



Rellene el cupón y envíelo por correo con la REF. LOTERÍA o entréguelo en las oficinas de EL ADELANTADO DE SEGOVIA, C/ Morillo Nº7, 40001 Segovia hasta el día 13/12/2012 en horario de lunes a viernes de 9 a 14 h y de 17 a 19h.

El Adelantado de Segovia publicará el nombre de los agraciados desde el 15 de diciembre de 2012. No podrá corresponder a un mismo participante más de un décimo de lotería. El agraciado deberá recoger el documento que le acredita como titular de ese décimo en las oficinas de El Adelantado en C/ Morillo 7, los días 17 al 21 de diciembre de 2012 en horario de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas, previa presentación del DNI o por mediante terceras personas con una autorización firmada reflejando el DNI de quien recoge. En caso de no recogida de este documento en los plazos y horarios estipulados se entenderá que se renuncia expresamente al premio y pierde sus derechos sobre el mismo. El décimo estará depositado en Caja Rural de Segovia y en caso de premio se cobrará exclusivamente a través de una cuenta de esta entidad. No está permitida la participación en esta promoción a los empleados de El Adelantado de Segovia S.L. o con relación laboral con alguna de sus sociedades, ni de sus familiares de primer grado.

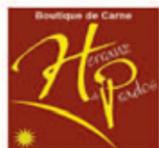
Nombre .....

Dirección .....

Teléfono ..... D.N.I.....

En cumplimiento con lo dispuesto en la Ley Orgánica 15/1999, de 13 de diciembre, de Protección de Datos de Carácter Personal, se le informa de que los datos personales facilitados por usted en el presente "cupón de participación de sorteo" serán susceptibles de tratamiento, estrictamente confidencial, con la finalidad de incluirle en el sorteo, así como de ser incorporados a un fichero cuyo responsable es EL ADELANTADO DE SEGOVIA S.L. (con domicilio en C/ del Morillo nº7, 40001 Segovia). El remitente autoriza, expresamente, el tratamiento y, en su caso, cesión de los mismos, con la finalidad anteriormente reseñada, a cualquiera de las siguientes sociedades: Grupo de Comunicación Promecal, S.L. que con EL ADELANTADO DE SEGOVIA forman un grupo de sociedades en los términos previstos en la legislación vigente. Adicionalmente, le informamos de que, salvo que manifieste su oposición marcando la casilla adjunta, otorga su consentimiento a que sus datos sean utilizados en la finalidad de proporcionarle aquella información publicitaria o comercial que consideremos de su interés. Por último, se le informa de que tiene el derecho de ejercer por escrito, mediante carta dirigida a la dirección anteriormente indicada, los derechos de acceso, rectificación, cancelación y oposición de sus datos personales

**COLABORADORES**





universidad  
ecología



ciudadano  
@delantado

trabajo  
participa

WWW  
barrio  
blogs



## BLOGS EN EL ADELANTADO.COM

[UNA BREVE VUELTA AL MUNDO] PALOMA GIL

# Thanksgiving Day, el Día de Acción de Gracias

Aunque un poco tarde, quiero describir un post contando mi experiencia, la semana pasada, en una cena de Acción de Gracias. Ciertamente no es una tradición que yo haya celebrado muchas veces en mi vida, pero es que cada vez me gusta más. Tiene el carácter de las cenas de Navidad de hace años, cuando la Navidad aún no era una fecha puramente comercial y en la que la obligatoriedad de cientos de cosas se imponía al hecho de pasarlo verdaderamente bien. Que es lo que pasa ahora, uno tiene que hacer tantas cosas y acompañarse de quien está mandado y no de quien realmente a uno le haría feliz, que al final la fiesta no se disfruta: se sufre.

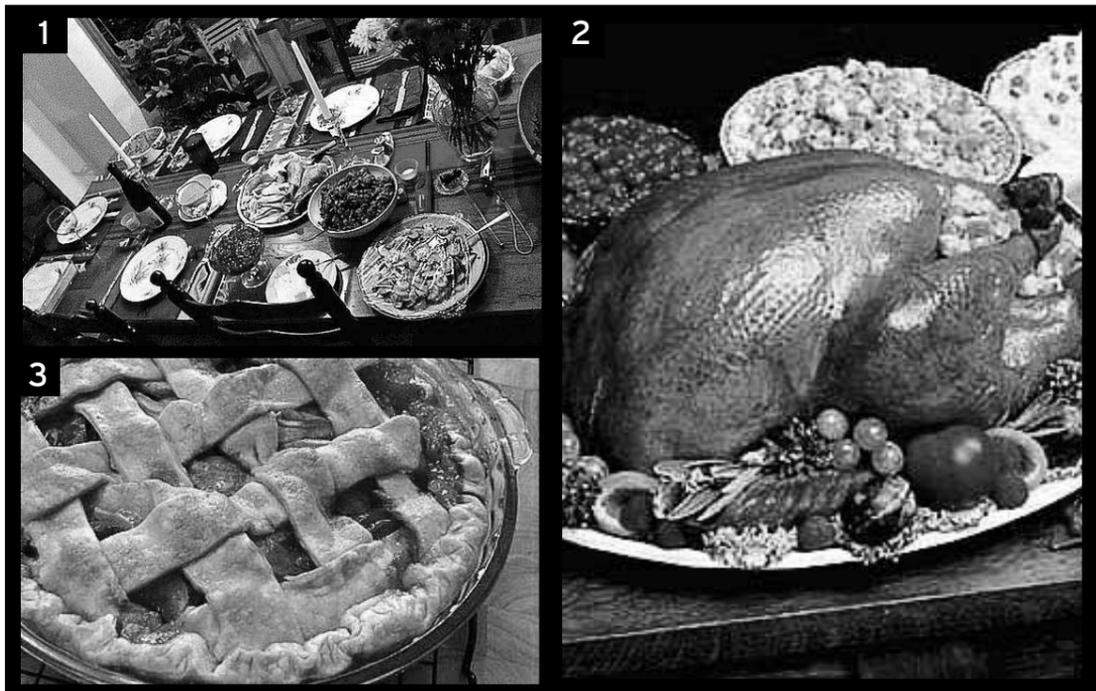
Por eso me encanta el carácter de Acción de Gracias, es igual de entrañable, no hay regalos, si no uno no quiere, es decir, no es obligatorio, se puede comer y beber todo lo que uno quiera y más aún, se puede celebrar con los amigos. Una fiesta fantástica.

Sus orígenes, ¡cómo no!, son celtas. En el origen era una fiesta para celebrar las buenas cosechas, a finales de septiembre o principios de octubre, que evolucionó en media Europa y se convirtió en una fiesta con un cierto tinte religioso (al fin y al cabo se trataba de agradecer a Dios o a los dioses), en Alemania y Austria se llama

*Erntedankfest*. Esta fue la semilla de la celebración de la fiesta más famosa de todas, la americana, por la que los peregrinos, en lugar de dar gracias por sus cosechas, dieron gracias por haber llegado, casi un mes tarde a celebrar su fiesta y ya... de paso... pues le cambiaron la fecha. Y es el cuarto jueves de noviembre.

**EN 'MEDIO' MUNDO** Y su expansión y contagio ha sido inmensa a lo largo y ancho del mundo: en la Isla Norfolk (Australia) se celebra el último miércoles de noviembre y fue importada por los militares de la Segunda Guerra Mundial; en Liberia es el primer jueves de noviembre; los japoneses también celebran su particular *Labor Thanksgiving Day* para agradecer sus cosechas, el 23 de noviembre; y en Canadá, entre otros, se celebra el segundo lunes de octubre y tiene su origen en una mixtura de tradiciones, pero principalmente en el deseo del explorador Martin Frobisher, de dar las gracias por llegar bien y seguir vivo después de sus azarosos viajes por el norte entre tormentas e icebergs, pues el hombre viajaba de Inglaterra a Canadá.

Pero sin duda, la más famosa es la americana, porque todo lo exporta y todo lo hacen a lo grande. Y esa es la fiesta en la que, originariamente, se celebraban las



### Descripción del blog



Viajar es una pasión. Es una liberación y una oportunidad de aprender todo lo que no está en los libros. Es casi una obligación. Pero cuando uno no tiene tiempo, o simplemente, no está la hucha suficientemente llena, no importa: para eso estamos nosotros. Demos una vuelta alrededor del mundo, pero no en 80 días, sino en 80 segundos. Vamos a conocer y desmigalar los destinos de tus sueños porque compartir lo que se ha vivido, es casi como hacer que el otro lo viva contigo.

(\*) Lo encontrarás en el blog "Una breve vuelta al mundo" [eladelantado.com](http://eladelantado.com)

Ciudadano @delantado



▶ Deja tus comentarios en la sección de blogs [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

▶ A d G. Pensé que solo se celebraba en América... ¡Lindísima experiencia la tuya...! / YAM

buenas cosechas y por eso la mesa estaba repleta de platos cocinados con verduras y granos, y por eso había tantos postres y tanta bebida.

Hoy se ha incluido al pavo en el menú. Un animal que no tiene gracia ninguna (y que fue introducido muy posteriormente) pero tengo que decir que mis amigos, Óscar y

Ulrike, prepararon la otra noche extraordinariamente. Nadie sabe lo difícil que es cocinar un pavo y que no quede seco, hasta que lo intenta. Quizá por eso se le pone el relleno, para que algo esté bueno. Pero vamos, que en nuestro caso, un pavo sorprendentemente delicioso, acompañado de arroz silvestre, puré de patatas, panaché de verduras, manzanas al brandy, maíz, arándanos y ya he perdido la cuenta de cuántos acompañamientos, una sopita de calabaza dulce para empezar y dos tartas de postres: pie de manzana y tarta de chocolate y nueces. Y, por supuesto, la mejor compañía, una conversación divertida y una buena ronda de licores. Siendo así, incluso habiendo tenido la peor de las cosechas, ¿quién podría no estar dispuesto a dar las gracias? A dar las gracias y a repetir todos los años.

## OPINIONES EN NOTICIAS

### ▶▶ CCOO de Segovia no acepta el ERE en el sindicato tal y como lo plantea la organización regional

El secretario general de Comisiones en la provincia, López Murillo, confirma que son tres los empleados que serían despedidos.

▶▶ Dando ejemplo. En casa del herrero cuchillo de palo. / PEDRAZA

### ▶▶ "De vuelta al pueblo", una iniciativa para poner en valor los núcleos rurales

El estudio de arquitectura Aire, promovido por Rubén Esteban y David Muñoz, acaba de instalarse en el vivero de empresas y desarrollan una iniciativa que pretende atraer nuevos pobladores y negocios a la comarca.

▶▶ Espectacular. Ya era hora de que alguien montara algo así. La comarca lleva más de 30 años perdiendo población. El artículo no menciona si reciben ayudas de las administraciones, más valdría que les ayudaran, porque esto se llena de pueblos fantasma. / EMI-GRANTE POR TRABAJO

### ▶▶ Los lectores opinan en Facebook

▶▶ Súmate a la comunidad 2.0 más numerosa de la provincia y lee los comentarios en la página de El Adelantado de Segovia en Facebook.

▶▶ Esta semana superamos los 5.245 amigos. ([www.facebook.com/eladelantadodesegovia](http://www.facebook.com/eladelantadodesegovia))

### ▶▶ Atilano Soto declara que ya no era consejero cuando se conocieron las pérdidas de Bankia

El ex presidente de Caja Segovia compareció durante media hora como imputado ante el juez Fernando Andreu de la Audiencia Nacional.

▶▶ A M.T.G., le gusta esta noticia

▶▶ Que mala espina me da esto. / A.G.DE NICOLÁS

▶▶ Que morro!!!! / R.SANZ

### ▶▶ Bankia reducirá su plantilla en 6.000 empleados y cerrará 1.100 oficinas

La Comisión Europea ha impuesto una reducción de tamaño a la banca nacionalizada.

▶▶ Por mí que cierre todas sus oficinas, de todas

maneras si no entran nóminas de trabajadores en paro fuera de la banca no tienen trabajo que realizar, así el resto de ciudadanos nos ahorraríamos unos pocos miles de millones de euros, que les devuelvan las viviendas a los desahuciados y que inviertan esos millones de euros a crear crecimiento y empleos para que aquellas personas que están en las listas de desahuciados por haberse quedado en el paro. Se matan varios pájaros de un solo tiro. A los empleados "honrados de las oficinas de Bankia" que les recolocan en oficinas del estado para reorganizar todo lo que sus superiores no supieron organizar pensando solo en sus beneficios multimillonarios. / F.J.CABRERO

### ▶▶ ¿Dictadura de dos?

Peñalosa (IU) considera que la rescisión del contrato con la adjudicataria "zanja la polémica" y Postigo teme que «la dictadura de dos» tumbe el parking de Los Tilos

▶▶ A J.LCervero., le gusta esta noticia

▶▶ Si Postigo quiere hacer el parking, que lo diga claramente y se deje de milongas. Ha demostrado no trabajar por la ciudad al no ponerse de acuerdo con Arahetes en este punto y lanzar una infraestructura lógica y necesaria en la

ciudad desde hace años. / A.U.D.

▶▶ Cuanta pena da Segovia desde que desgobnan los rojelios... ¡Una pena oigan! / J.CAMARA

▶▶ Tienes razón J., a ver si te animas y te presentas tú, que con esa manera de faltar seguro eres buen candidato para el PP que, por cierto, hasta hace dos meses rechazaba de plano el aparcamiento. Lee un poco las hemerotecas, infórmate sobre el asunto y luego opina, pero sin faltar, hombre. / A.SANZ

▶▶ Qué cosas tiene la democracia... Cuando no se tiene margen de decisión se convierte en dictadura para el ninguneado. El ciudadano Postigo debería transmitir sus quejas a la ejecutiva nacional de su partido, que ejercen esa misma 'dictadura' pero de uno, y en contra de la voluntad popular... / J.SANZ

### ▶▶ Además, en Twitter...

▶▶ Esta semana superamos los 4.502 followers (seguidores). Súmate a la comunidad *twittera* de EL ADELANTADO y habla sobre #Segovia y #todoloqueteinterese. ([www.twitter.com/el\\_adelantado](http://www.twitter.com/el_adelantado)) (@el\_adelantado)

## ARCONES

MEDIO AMBIENTE

# Acebo para decorar el pueblo

## Los vecinos engalanan esta Navidad sus calles y plazas con ramas de este árbol • El Ayuntamiento pretende iniciar la explotación de este recurso natural del municipio

GUILLERMO HERRERO / ARCONES

Desde los cuatro puntos cardinales de España se anuncian recortes en la decoración navideña de calles y plazas. En Madrid, el presupuesto para engalantar este año las vías públicas ha caído un 80% con respecto al de 2007 (de 4,8 millones de euros hace un lustro a 1,8 ahora). Barcelona también reduce el gasto, de forma moderada, para dejarlo en 1,4 millones. En Valencia, la inversión en este capítulo será un 20% menor a la de 2011; en Palma de Mallorca, un 34%. Y muchos ayuntamientos, asfixiados por la crisis económica, han optado por cortar por lo sano, renunciando al ornato navideño. El de Silleda (Asturias) es uno de ellos.

Mientras esto ocurre, Arcones ha decidido ir contracorriente y echar el resto para ornamentar el pueblo en Navidad. "Queremos que nuestra decoración navideña se convierta en un atractivo que permita promocionar Arcones", señala, una y otra vez, su alcaldesa, Laureana Martín (PSOE). La originalidad de la idea radica en que, a falta de presupuesto para adquirir motivos ornamentales, iluminación navideña o grandes pinos, Arcones ha resuelto recurrir a uno de sus recursos más infrautilizados, el del acebo, y con la inestimable colaboración vecinal, embellecer durante las próximas semanas el pueblo.

Aunque cuando se habla de acebo en la vertiente segoviana de la Sierra de Guadarrama siempre se hace referencia al acebal de Prádena —considerado el más meridional de España—, el área de distribución de este árbol en Segovia no se ciñe únicamente a ese término municipal. "Aquí hay muchísi-



La alcaldesa, Laureana Martín, con varias ramas de acebo que serán transformadas en adornos. / GUILLERMO HERRERO

mos acebos", sostiene la regidora de Arcones. Sobre todo, en 'La Dhesa'. Pero también aparecen diseminados en otros parajes de la falda serrana.

El acebo, un árbol vinculado a la Navidad, se encuentra en esta época del año en su mayor esplendor. Sus hojas, de color verde brillante y contorno espinoso, resultan inconfundibles. Sus frutos comienzan a madurar en los últimos días de octubre, adquiriendo un color rojo intenso que perdura hasta finales de enero.

La gran belleza de las hojas y los frutos de los acebos estimuló su sobreexplotación, hasta que Europa

empezó a aprobar medidas protectoras. De igual forma, la Junta protegió los acebos (Decreto 341 / 1991, de 28 de noviembre), controlando sus podas, que ahora deben estar siempre supervisadas por la Consejería de Medio Ambiente.

Siguiendo el modelo iniciado por el Ayuntamiento de Prádena, que tradicionalmente solicitaba un permiso al Servicio Territorial de Medio Ambiente de la Junta para extraer ramas de acebo y, después, convocaba un concurso para adjudicar ese aprovechamiento, Arcones ha querido este año sacar un rendimiento de sus árboles.

Como es lógico, la autorización

de la Junta ha tenido en cuenta la cantidad y el estado de los acebos de Arcones. Así, el pueblo tiene permiso para extraer 600 kilos de ramas de acebo, una cifra muy inferior a la que el año se permitió a Prádena, que fue de 2.500.

Sin embargo, el posterior concurso para adjudicar las ramas de acebo de Arcones ha resultado fallido. "No ha habido ninguna empresa que se quedara con ello", lamenta Martín. En vista de lo cual, desde el Ayuntamiento se decidió buscar una alternativa. "Me parecía un desperdicio que teniendo derecho a esas ramas de acebo no se fueran a utilizar", defiende la alcal-



desa. Así que surgió una idea. La de decorar "todo el pueblo" con acebo e intentar vender las ramas sobrantes.

Los vecinos han acogido la iniciativa "con entusiasmo" y, en los últimos días, después de que los alguaciles comenzaran las labores de corta de las ramas, un nutrido grupo se está reuniendo en el 'Centro Social' para confeccionar los adornos, que serán instalados en los exteriores de las casas —puertas, balcones y ventanas, principalmente— el 6 de diciembre. Al parecer, las guirnaldas serán el motivo más repetido. El acebo sobrante será vendido el próximo fin de semana en la Plaza Mayor, en dos formatos diferentes. Los 'centros' de acebo, a 15 euros. Las ramitas pequeñas, a dos euros.

La alcaldesa insistió, para tranquilizar a los posibles compradores, que la extracción de ramas no provoca daño a los árboles. "No perjudicamos a los acebos —sustrayó—, cortamos como máximo 20 centímetros de las ramas, lo que permite su regeneración". Ella está convencida que, con esta acción, se conseguirán varios objetivos, los de que Arcones quede "precioso" y se hable del pueblo en todas partes y, por otra parte, recibir un dinerillo que, tal y como está la cosa, no vendrá nada mal.

## PINILLOS DE POLENDOS

CULTURA

# Cuatro compañías participarán este año en la XII Muestra de Teatro Aficionado

EL ADELANTADO / PINILLOS

En el mes de diciembre, Pinillos de Polendos celebra su Muestra de Teatro Aficionado, que este año alcanza su duodécima edición. El grupo de teatro "La Vega", de Valseca, inaugurará el 8 de diciembre la Muestra, con la obra "Otros tiempos, otra escuela". El siguiente sábado, día 15, tomará el relevo "La Tartana de Patricia", de Navas de Riofrío, con "César a gusto". Después, el 22 de diciembre, el

grupo "Alborada", de Hontoria, con "La bella Dorotea". Y, finalmente, el 29 de diciembre cerrará la Muestra el grupo organizador, con la obra "Arte".

Las representaciones tendrán lugar en el Teleclub de Pinillos, a las 20,00 horas, excepto la del día 22, que será a las 21,15 horas. El precio de las entradas será de cuatro euros por representación, y de 15 el bono para las cuatro representaciones. Las entradas podrán



Actuación de la compañía de Pinillos en una anterior edición de la Muestra de Teatro Aficionado. / EL ADELANTADO

adquirirse en Venta Pinillos o una hora antes de cada representación en el Teleclub.

Como en años anteriores, la totalidad de la recaudación se desti-

nará a los diferentes proyectos sociales que Jesús Torres, misionero natural de Pinillos de Polendos, desarrolla en Mozambique, país en el que pasó una buena parte de

su vida. Aunque desde el año pasado Torres ya no reside en Mozambique, todavía controla varios proyectos, con los que los pinillenses quieren seguir colaborando.

## CUÉLLAR

CULTURA

# La sala Alfonso de la Torre recibe 900 libros de dos donaciones

Ámparo Romero viajó hasta la villa con 300 ejemplares y Juan Carlos Martín, vinculado a la localidad, entregó más de 600 novelas pertenecientes a la colección de su padre

• Amparo Romero y Juan Carlos Martín han donado más de 900 ejemplares de libros al municipio, los cuales integrarán una pequeña biblioteca que se ubicará en la sala cultural Alfonso de la Torre.

**NURIA PASCUAL MAYO / CUÉLLAR**  
La sala Cultural Alfonso de la Torre será el lugar que acoja inicialmente los más de 900 libros que han sido donados a la villa por Amparo Romero y Juan Carlos Martín Uriarte.

Según informó la concejala de Cultura, Carmen Gómez, el pasado mes de noviembre Ámparo Romero, natural de Canet de Mar, viajó hasta la villa para realizar una donación de unos 300 libros a la Sala Cultural. Además el 30 de noviembre, Juan Carlos Martín Uriarte, de Bilbao, nieto del cuellarano Rafael Martín, regresó después de más de 25 años a Cuéllar, para obsequiar al municipio con más de 600 novelas pertenecientes a la colección particular de su padre.

Todos estos libros, junto con los recibidos de otras entidades y particulares, formarán parte de los fondos de la Sala Cultural "Alfonso de la Torre", y una vez sean catalogados y colocados en estanterías, podrán ser prestados a cuantos lo deseen, tal y como reza el documento de donación entregado a los donantes "para uso y disfrute de los cuellaranos".

Gómez señaló que esta pe-



Ámparo Romero junto a la concejala de Cultura tras la entrega de los libros. / EL ADELANTADO

queña biblioteca no pretende sustituir a la biblioteca de la Obra Social de Caja Segovia, a la que manifiesta su agradecimiento "por el inmenso valor cultural que ha aportado a nuestra villa durante tantos años".

"Esta biblioteca de la sala cultural y tal y como se están produciendo las donaciones, parece ser la realidad de un deseo manifestado por nuestra poeta, en el sentido de formar una biblioteca ligada a su nombre", afirmó Gómez.

"Estos libros no tendrán el va-

Al parecer Alfonso de la Torre expresó su deseo de formar una biblioteca con su nombre

lor material de aquellos que formaron parte de la espléndida bi-

blioteca de la que todos hemos oído hablar, pero ya tienen un fin, no serán usurpados, y tendrán la valía que cada uno de nosotros deseamos darle cuando disfrutemos de ellos", concluyó la concejala de Cultura del municipio.

Ciudadano @delantado



► Opina sobre la donación de libros al municipio de Cuéllar en [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

## La Cofradía del Nazareno inicia los actos de su 400 aniversario

N.P. / CUÉLLAR

Dentro de los actos de la cofradía del Nazareno para conmemorar los 400 años de su primera referencia documental, se impartirá la conferencia "400 años de historia del Nazareno en la villa de Cuéllar" el miércoles 5 de diciembre a las 20.00 horas en el salón de actos del centro social El Mirador de Peñafiel, el viernes 7 a las 18.00 horas en el salón de actos del Ayuntamien-

to de Campaspero y el sábado 8 a las 11.30 horas en el salón Castilla del Ayuntamiento de Medina de Rioseco.

El viernes 7 tras la conferencia en Campaspero se inaugurará una exposición fotográfica que recoge la colaboración de la Banda de Música de la Cofradía en la celebración del Vía Crucis del Viernes Santo de esta población en los dos últimos años.



Imagen de Nuestro Padre Jesús Nazareno de la villa. / GABRIEL GÓMEZ

## agenda

### FARMACIAS DE GUARDIA

Farmacia F. J. Alcaraz

(C/ Resina, hasta el domingo 9 de diciembre)

### MONUMENTOS Y MUSEOS

Oficina de Turismo en el Castillo... 921 14 22 03.

**Castillo de Cuéllar.** Visitas teatralizadas sábados y domingos mañana y tarde. Recomendable reserva previa.

**Centro de Interpretación del Arte Mudéjar.** Iglesia de San Martín: Sábados, domingos y festivos. Grupos concertar visitas. Nos ofrece un paseo por la sociedad medieval mediante la imagen y el sonido.

**Muestras mudéjares:** Iglesias de San Martín, San Andrés, San Esteban, El Salvador, Santa M. de la Cuesta, Ábside de Santiago, Torre de Santa Marina.

### TELÉFONOS DE INTERÉS

Policía Local .....921140002  
.....619374863  
Guardia Civil .....921143420  
Bomberos .....921140274  
Juzgado .....921140004  
Ayuntamiento .....921140014  
Oficina de Turismo .....921142203  
Estación de Autobuses .....921141513  
Centro de Salud. ....921142244  
Urgencias .....921140820  
Cruz Roja .....921140869  
Correos .....921140817  
Polideportivo .....650371252  
Piscinas .....921140520  
Club de Golf .....921142158



Agencia Funeraria  
Santa Teresa & La Purísima



NUEVO TANATORIO EN CUÉLLAR

· 4 Salas de Velatorio. · Gran Aparcamiento.  
· Amplio Hall y Cafetería. · Atención y servicio permanente 24H.

Tfnos. Directos 24 H.

902 022 324  
921 140 816  
921 140 327

## TURÉGANO

SOCIEDAD

# Concluye la Feria de San Andrés con lleno de visitantes en su último día

El alcalde se muestra satisfecho con la respuesta de expositores y del público, que acudió mayoritariamente el domingo por la mañana gracias a la mejoría de las condiciones climáticas

F. DESCALZO / TURÉGANO

La tradición feria de San Andrés echó ayer domingo el cierre después de tres días de actividad en la que la maquinaria agrícola y los productos de alimentación y artesanía han protagonizado el certamen anual.

La mejora climática registrada ayer domingo favoreció la asistencia de público, que llenó la villa, especialmente durante toda la mañana. Tanto la Plaza Mayor como las calles adyacentes se llenaron de personas que recorrieron los numerosos puestos de venta de productos.

Los grandes tractores instalados en la Plaza porticada atrajeron la atención de pequeños y grandes, especialmente de profesionales vinculados al campo en una jornada en la que además se celebraban elecciones agrarias. También fueron numerosas las personas que aprovecharon para abastecerse de productos de alimentación en los puestos habilitados en la carpa de la Plaza Mayor, o de productos textiles que se encontraban en la calle Real.

El alcalde de la villa, Juan Montes, se mostró satisfecho con el resultado de la feria de este año e hizo hincapié en el esfuerzo que realiza el Ayuntamiento para la organización de este evento en un momento como el actual. "Orga-



Los puestos de venta de productos artesanales, de alimentación y textiles llenaron algunas de las calles. / F. D.

nizar la feria es cada vez más complicado, pero debemos seguir trabajando para mantener esta cita anual que tiene antecedentes fechados incluso en el siglo XV", explicó. Montes añadió que ayer domingo fue el día de mayor afluencia de visitantes. "Hemos tenido mucho público, especialmente

por la mañana gracias a la mejora de las condiciones climáticas que se han producido".

En total han sido más de medio centenar de puestos de venta de productos de todo tipo los que han integrado la feria. La carpa reunió a 17 puestos de alimentación y artesanía. Y al aire libre se

situaron otros 30 colocados, tanto en la Plaza como en la calle Real y en junto a la iglesia de Santiago.

**Ciudadano @delantado**  
 Opine sobre la feria de San Andrés en: [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

## AYLLÓN

La Coral La Espadaña se suma al ciclo 'Romances y juglares'

EL ADELANTADO / AYLLÓN

La coral La Espadaña, de Ayllón se ha sumado al ciclo 'Romances y Juglares' puesto en marcha por la Diputación como un atractivo cultural para la provincia.

Desde hace cuatro meses, 'La Espadaña' está preparando un repertorio muy especial. No sólo llena sus ensayos de música a cuatro voces, sino que además aporta al próximo concierto que va a realizar una gran variedad de romances tradicionales segovianos que se han conservado en la población de boca a boca y en su día se plasmó en un libro editado por la Diputación en el año 1994 escrito por la investigadora Raquel Calvo.

La Coral Espadaña de Ayllón, actuará en Riaza (7 de diciembre), Cantimpalos (día 8), Carbonero el Mayor (día 15) y en Hontanares de Eresma (día 15), a lo largo del mes de diciembre, difundiendo su modo de interpretar y transmitir los romances, a través de música vocal a cuatro voces y romances recitados por el grupo, buscando un nexo de unión entre canciones y versos que en distintos momentos del concierto generan sensaciones diversas y muchas emociones. Además, cuentan con la colaboración inigualable del dulzainero Javier Merino que acompañará en momentos puntuales al colectivo.

## SEPÚLVEDA

MEDIO AMBIENTE

## Finaliza con éxito el curso de formación de resineros y trabajos forestales

EL ADELANTADO / SEPÚLVEDA

Los alumnos participantes en el "Curso de Formación de Resineros y Trabajos Forestales Auxiliares" realizado en Navares de las Cuevas del 29 de octubre al 28 de noviembre de 2012, con una duración de 140 horas lectivas, ha concluido satisfactoriamente.

Según informaron desde la Comunidad de Villa y Tierra de Sepúlveda, el curso ha constado de una parte teórica (89 horas) y una parte práctica (51 horas) en el Monte de Utilidad Pública 235 titularidad del Ayuntamiento de Navares de las Cuevas.

El objetivo del curso ha sido la formación y cualificación de los alumnos, para que estén capacitados para desarrollar el aprovechamiento de este recurso, que tan importante fue en otra época y que está camino de volverlo a ser, ya que de mantenerse el precio actual de la resina entorno a un euro, varios de estos alumnos se incorporarán como resineros profesionales en la siguiente campaña.

Como actividad complementaria se realizó un viaje de prácticas a Coca y Cuellar. En el primero los alumnos visitaron pinares en resinación con explicación in situ



Un momento de las clases prácticas impartidas en un pinar de Navares de las Cuevas. / EL ADELANTADO

del método de extracción de resina mediante aplicación de ácido y taladro para hacer los remondes y tuvieron la oportunidad de charlar

con un resinero de la zona. Además en Cuellar se visitaron las instalaciones de transformación de la miera en colofonia, aguarrás

y otros derivados de la resina de la Empresa "Sociedad de Resinas Naturales S.L.", que recoge parte de la producción provincial.

## La competitividad regional se aleja casi dos puntos de la media nacional

Ceprede vaticina que el PIB de la Comunidad retrocederá 1,2 puntos el próximo año, a pesar de mejorar el comportamiento español

• La competitividad de la economía autonómica se sitúa en el 89,8 por ciento de la media española tras caer 1,9 puntos en 2012, rompiendo dos ejercicios seguidos de convergencia.

ICAL / VALLADOLID

La economía de Castilla y León diverge en competitividad respecto a la española y cerrará el ejercicio en un 89,8 por ciento de la media del conjunto de las autonomías (100), con un retroceso respecto a 2011 de 1,9 puntos, rompiendo dos años consecutivos de aproximación. Así se desprende del análisis recogido en el Indicador Ceprede de Competitividad Regional (IS-CRE) de diciembre de 2012, que sitúa a la Comunidad en el décimo puesto del ranking, por detrás de País Vasco (138,1), Navarra (134), Madrid (128,1), Cataluña (114,2), Aragón (108,3), Cantabria (97,7), La Rioja y Galicia (93,8 en ambos casos) y Asturias (90,2).

El indicador de competitividad se desplomó en 2008 en el arranque de la crisis, desde los 95 de 2007 a los 88,9 puntos. El año siguiente, cuando se produjo la gran recesión en la Comunidad, pasó a su nivel mínimo

de 88,4 puntos porcentuales respecto a España, para crecer los dos años siguientes a 90,8 (2010) y 91,7 (2011) puntos.

Ceprede elabora el índice a través del análisis de cinco categorías con 18 indicadores relacionados, de las que en sólo una, Castilla y León supera la media del conjunto nacional, la que se refiere al mercado laboral (coste laboral, tasa de ocupación y cualificación), con un 105,8 por ciento. El indicador en el que la Comunidad sale peor parado es el de innovación (patentes sobre ocupados, gasto en I+D sobre PIB, intercambios comerciales TIC y empresas innovadoras sobre el total), donde obtiene un 70,7 por ciento de la media de España. En esta materia, sólo supera a Murcia (66,6), Extremadura (47,4), Canarias (48), y Baleares (36,6).

Sobre el desarrollo empresarial (que analiza empresas sobre ocupados, gasto empresarial en innovación sobre PIB y en I+D y trabajadores en I+D sobre el total), se sitúa en el 80 por ciento de la media nacional.

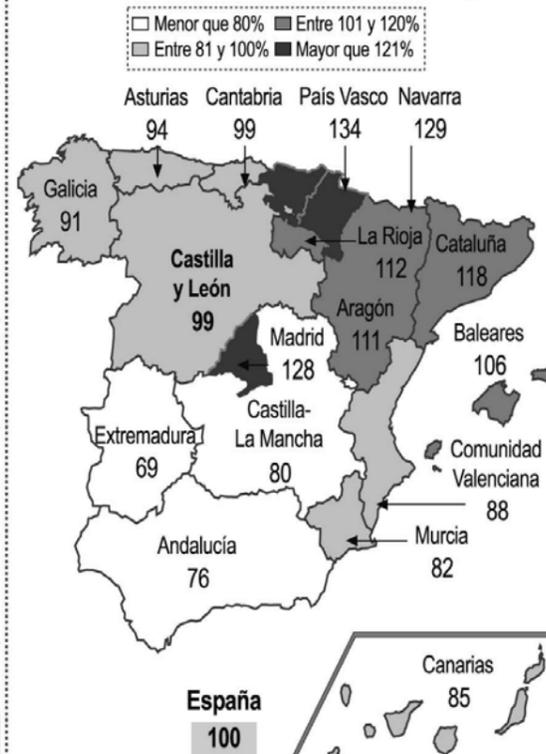
Por lo que se refiere al indicador macroeconómico (PIB per capita, productividad y apertura al exterior), Ceprede otorga a la Comunidad en el último mes del año, un 95,6 por ciento de la media, porcentaje

### Perspectivas de crecimiento económico regional en 2012

Crecimiento y competitividad	Consenso crecimiento económico 2013 (tasas de variación anual)*	Indicador Ceprede de competitividad regional 2012
Andalucía	-1,6	79,7
Aragón	-1,6	108,3
Asturias	-1,7	90,2
Baleares	-0,5	68,6
Canarias	-0,8	73,3
Cantabria	-1,5	97,7
Castilla y León	-1,2	89,8
Castilla-La Mancha	-2,1	79,2
Cataluña	-1,3	114,2
C. Valenciana	-1,8	88,5
Extremadura	-1,6	64,9
Galicia	-0,8	93,8
Madrid	-1	128,1
Murcia	-1,4	82,9
Navarra	-1,1	134
País Vasco	-1	138,1
La Rioja	-1,2	93,8
España	-1,3	100

(\*Promedio fuentes Hispalink, Funcas y BBVA)

### Convergencia económica de las comunidades autónomas con España

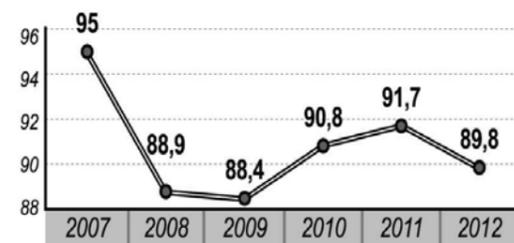


### Indicador de competitividad por categorías

Indicador macroeconómico	95,6
Indicador laboral	105,8
Indicador empresarial	80
Indicador infraestructuras	96,7
Indicador innovación	70,7
Indicador global	89,8

FUENTE: Centro de Predicción Económica (Ceprede)

### Evolución indicador competitividad



ICAL

con el que supera a Extremadura, Canarias, Baleares, Castilla-La Mancha, Andalucía, Valencia, Asturias y Cantabria.

Por último, en infraestructuras (carreteras sobre superficie, acceso a Internet, hogares con PC (92,7) y población con estudios superiores), el estudio sitúa el indicador en el 96,7 por ciento de la media de España, por encima sólo de Extremadura, Castilla-La Mancha, Andalucía, y Aragón.

**EVOLUCIÓN DEL PIB.** El estudio de Ceprede sobre el panorama regional en el último mes de 2012 expone que la economía de Castilla y León retrocederá el próximo año un 1,2 por ciento, según la cifra de consenso a partir de Hispalink y BBVA, y se comportará una décima mejor que España (-1,3 por ciento). Sin embargo, esta previsión empeora en tres décimas (-0,9 por ciento), la efectuada por el Ejecutivo autonómico en las cuentas de la Comunidad.

PIB 2012

-1,4

por ciento. Ceprede sitúa la recesión en la Comunidad al finalizar este año en el 1,4 por ciento (según el dato de consenso a partir de las previsiones de Funcas, Hispalink y BBVA), frente a un retroceso en España del 1,5 por ciento, con una cifra similar a la previsión de la Junta de Castilla y León (-1,5 por ciento).

## La Junta prevé incluir cláusulas sociales en la contratación pública para avanzar en igualdad

El nuevo plan regional quiere potenciar la autonomía de las víctimas de violencia de género

ICAL / VALLADOLID

La Junta de Castilla y León prevé la incorporación de cláusulas sociales en los procedimientos de contratación pública con el fin de avanzar hacia una contratación socialmente responsable en igualdad de oportunidades entre los dos sexos. Ésta es una de las 106 medidas incluidas en el borrador del I Plan Regional para la Igualdad de Oportunidades entre mujeres y hombres y contra la violencia de género 2013-2018, dividi-

das en un bloque de carácter general relacionado con la política institucional de género y la participación, y otro con actuaciones específicas en las áreas de educación y cultura, economía y empleo, salud y atención integral a las víctimas de violencia de género.

El texto, disponible en la página del Gobierno Abierto de la Junta y que está a la espera de las alegaciones de asociaciones y del Diálogo Social, materializa toda la política

regional en esta materia y por primera vez aborda la desigualdad entre hombres y mujeres, y la violencia de género de forma conjunta con un enfoque integral, desde la prevención y la sensibilización hasta la atención.

En cuanto a la atención integral a las víctimas de violencia de género y a las personas que dependen de ellas, el objetivo es avanzar en el modelo para adaptarlo a las necesidades de las usuarias y fomentar su au-

tonomía personal para que pueden rehacer sus vidas.

En el área de economía y empleo, se incluyen actuaciones dirigidas a las víctimas de malos tratos, como asesoramiento laboral para encontrar un empleo y rehacer su vida, junto a otras para mujeres con especial vulnerabilidad.

Además, para el conjunto de las mujeres se apuesta por promover la igualdad de sexos en el ámbito laboral con medidas como orientación y

apoyo al emprendimiento y la consolidación de empresas creadas por mujeres; fomentar la incorporación de la mujer a empleos en sectores y niveles en los que están infrarepresentadas, etc.

Asimismo, se plantea incentivar la elaboración de planes de igualdad en las pymes de la Comunidad; diseñar programas de formación en tecnologías de la información y comunicación, y hacer un seguimiento de la situación de igualdad en el ámbito laboral.

Por su parte, entre las medidas de carácter general relacionadas con la política institucional, destaca el diseño de «indicadores de género» para conocer «de forma exhaustiva» las desigualdades y evaluar si las políticas que se están aplicando están dando buenos resultados, entre otras.

# El Ayuntamiento de Ávila, único que adelanta la extra de verano a enero

Los consistorios de León, Soria, Valladolid y Zamora estudiarán el prorrateo en tres nóminas de las dos pagas extraordinarias que corresponden a los empleados públicos durante 2013

• La propuesta realizada por el sindicato CSI-F se debate entre la legalidad jurídica y la disponibilidad presupuestaria de las propias corporaciones municipales.

ICAL / VALLADOLID

El Ayuntamiento de Ávila adelantará a enero la paga extraordinaria de los funcionarios municipales correspondiente a junio del próximo año, con lo que responde a la propuesta del sindicato CSI-F para repartir en tres las extras de 2013, de manera que la primera se abone en enero y se minimice la eliminación de la extra navideña.

Por su parte, los consistorios de Burgos, León, Soria, Valladolid y Zamora estudiarán la viabilidad de la propuesta, tanto en el plano jurídico como en el económico.

Los ayuntamientos de Palencia y Segovia, en cambio, ya dan por jurídicamente inviable la propuesta, mientras que el de Salamanca no ha llegado ni a plantearse.

**ÁVILA.** El Ayuntamiento de Ávila llegó el pasado jueves a un acuerdo en la mesa de negociación colectiva por el que se anticipará la paga extra de junio de 2013 y los empleados públicos la cobrarán durante los primeros días de enero, según dijo el alcalde, Miguel Ángel García Nieto, quien insistió en la legalidad de la medida después de haberlo consultado con el

Ministerio de Hacienda, ya que ese abono corresponde de forma íntegra al presupuesto 2013 y por tanto, no vulnera la prohibición de abonar la paga de diciembre.

García Nieto agregó que «no habría problema» en anticipar la paga de diciembre de 2013 a junio, pero por ahora no se ha tomado ninguna decisión en este sentido. Al acuerdo deberán adherirse los funcionarios de forma individual, ya que, aunque el comité de empresa lo apoya, en la junta de personal se ha contado con el apoyo de nueve de sus 13 miembros. UGT y el sindicato de Policía en principio se han mantenido al margen.

**BURGOS.** El Ayuntamiento de Burgos no ha decidido aún si fraccionará o no las pagas extras de sus empleados públicos. En la última Junta de Gobierno Local no se trató este asunto, por lo que cabe esperar una reunión de los responsables de Personal para decidir si se suman a la propuesta.

Fuentes del Ayuntamiento de Burgos indicaron que si no se han producido anuncios es porque se «comparte» la idea del consejero de Presidencia, José Antonio de Santiago-Juárez, de que «no es posible legalmente» fraccionar las pagas extras de 2013. De todos modos, habrá que esperar a la decisión final al respecto.

Asimismo, ni en Aranda de Duero ni en Miranda de Ebro se han planteado de momento la posibilidad de repartir las actuales dos pagas en tres.

4 SALAMANCA

► **Ni se lo plantea.** El Ayuntamiento de Salamanca no ha llegado ni siquiera a plantearse prorratear las dos pagas extras de 2013 para convertirlas en tres y crear esa 'paga de enero', tal y como solicitó el el sindicato CSI-F.

**LEÓN.** Mientras, el Ayuntamiento de León no ha recibido ninguna petición. De cualquier forma, el equipo de Gobierno asegura que se «estudiaría» la posibilidad y se muestran dispuestos a «cualquier sugerencia» siempre que se encuentre «dentro de la legalidad».

**SORIA.** El Ayuntamiento de Soria estudia la posibilidad de prorratear

ar las dos pagas en tres para los 368 empleados públicos. La condición del equipo de Gobierno es que se garantice el cobro de los empleados todos los meses y que se mantengan los empleos.

**VALLADOLID.** El Ayuntamiento de Valladolid señala que «tendrá que estudiar si esta posibilidad es viable jurídicamente» y si el Real Decreto del Gobierno «posibilita» que las de 2013 se puedan dividir en tres y abonar la primera en enero, dijo el concejal de Hacienda, Alfredo Blanco, quien también admitió que el Consistorio deberá comprobar «si hay disponibilidad económica y presupuestaria».

**ZAMORA.** El Ayuntamiento no ha tomado aún una decisión, aunque tiene previsto consultar, por un lado, la «viabilidad jurídica» del prorrateo de las pagas y, por otro, «el interés de los trabajadores», según fuentes municipales.

4 Palencia y Segovia

La concejala de Personal del Ayuntamiento de Palencia, Paloma Rivero, señala que las dos pagas extraordinarias de la plantilla municipal no sufrirán variación, por lo que se abonarán, según dice la ley, en junio y diciembre de 2013. «No hay otra opción legal para hacer los pagos de forma distinta hasta donde hemos recibido información», explicó.

Exactamente igual opina el Ayuntamiento de Segovia, que no recuperará ni adelantará extra de Navidad «porque es un acto ilegal». El alcalde, Pedro Arahuetes, ha dicho que las condiciones del Real Decreto obligan a la eliminación de las mismas e impiden la utilización de los fondos resultantes, que en la capital segoviana ascienden a 934.127,27 euros.

La Ley de Presupuestos dice que las pagas extra de los funcionarios se harán los días 1 de los meses de junio y diciembre. «Aunque quisiera el alcalde pagar a los funcionarios una extra el 3 de enero, no podría», aseveró.

MÁS ALLÁ

JORGE LOSADA



## La Junta y sus mochilas

La Junta de Castilla y León acabará de recibir 292 mochilas. Asegura que las ha comprado a precio de ganga, pero ahora que han llegado los paquetes no sabe si lo que ha adquirido son mochilas o jarrones chinos que no sabrá dónde aparcarlos.

A priori, las mochilas se encuentran en perfecto estado. Es más, venían cargadas con 13,6 millones de euros, pero lo que ocurre es que hay que comprobar si pueden aguantar las cargas que les tienen asignadas.

Los mismos compañeros lo dicen. No hay nada peor en una administración pública que tener que recolocar a un político que se ha dedicado toda la vida a trabajar para un partido o que volver a invitar a un liberado sindical a que ocupe su cargo por el que entró en la administración.

Son jarrones chinos, que en la mayoría de las ocasiones se encuentran desubicados, faltos de los conocimientos para desempeñar la labor por la que un día ganaron una oposición y provocadores en no pocas ocasiones de situaciones de tensión con sus compañeros.

A los liberados sindicales se les ve con recelo porque han vivido durante años como verdaderos marqueses. Cobrando mucho más y trabajando mucho menos. Ahora vuelven a sus puestos y no se acuerdan de casi nada, así que no se puede contar mucho con ellos. Por eso, para evitar males mayores, se les suele colocar una mochila en sus hombros como se conoce en la administración, o lo que es lo mismo, un cargo a medida, con el que parezca que trabajan y con el que no molesten mucho.

No nos engañemos. Las expectativas de trabajo de los 292 liberados sindicales a partir de hoy a Castilla y León no deberían ser muy altas, aunque quizá con alguno se lleven una grata sorpresa. Su incorporación por fin al trabajo real es importante, pero lo que realmente es importante es que la Junta dejará de pagar 13,6 millones a los sindicatos por no hacer nada y el próximo año, caerán otros tantos.

La impunidad que tenían los sindicatos se va acabando afortunadamente. El siguiente paso es exigir que se autofinancien y que dejen de vivir del cuento, porque sindicatos como los que hoy tenemos que critican reformas laborales y luego son los primeros que se benefician de ellas, sobran en este país.



Manos Unidas  
CAMPAÑA CONTRA EL HAMBRE

¡ACTÚA!

902 40 07 07  
www.manosunidas.org

Tú eres el protagonista de Gobierno Abierto.

Desde su inicio, ya has participado en la elaboración de anteproyectos de ley sobre estímulo a la creación de empresas, la autoridad del profesorado, las demarcaciones de salud...

Queremos seguir contando contigo.

Por eso la implantación de Gobierno Abierto avanza con la presencia de la Junta de Castilla y León en las principales redes sociales.

Es transparencia, participación y colaboración.

Es Gobierno Abierto.

Te esperamos en [www.jcyl.es](http://www.jcyl.es)

[facebook.com/juntadecastillayleon](https://facebook.com/juntadecastillayleon)



[twitter.com/jcyl](https://twitter.com/jcyl)



[youtube.com/jcyl](https://youtube.com/jcyl)



Gobierno  
Abierto

 Junta de  
Castilla y León



CASTILLA Y LEÓN



## EL DETALLE

**Aznar asegura que los políticos «se han convertido en un grave problema»** ■ El expresidente del Gobierno José María Aznar consideró ayer que «los políticos se han convertido en un problema grave para el país» y definió el momento actual como «uno de los más desalentadores de toda la historia de la Transición».

## LA FRASE

«La decisión de las pensiones la impone la realidad, no Bruselas»

MARIANO RAJOY  
PRESIDENTE DEL GOBIERNO



El expresidente del Gobierno Felipe González, durante la celebración de ayer del 30 aniversario de la llegada del PSOE al poder. / PSOE

# González pide aspirar a más

El expresidente llama a los líderes socialistas a recuperar la «vocación mayoritaria» que le llevó hace 30 años al Gobierno. Rubalcaba apela a construir un «nuevo proyecto reformista»

• El actual secretario del PSOE promete dar «el do de pecho» para servir a España y Zapatero insiste en que es necesario un país «de más entendimientos y un partido de unidad».

### AGENCIAS / MADRID

El PSOE estaba ayer de fiesta. Celebraba el 30 aniversario de la llegada de un Gobierno socialista a España y más de 2.000 dirigentes y simpatizantes quisieron conmemorar aquellos tiempos de *vacas gordas* en la formación de Ferraz y arropar al que fue el primer presidente progresista, Felipe González.

El exmandatario advirtió de que el partido ha perdido su «vocación mayoritaria», algo que calificó como «uno de los principales problemas que tenemos» e instó a sus miembros a recuperarla. Como réplica, el actual secretario general, Alfredo Pérez Rubalcaba, respondió que se propone hacerlo con un proyecto de «radicalismo reformista» y dando «el do de pecho para servir a España».

En un innovador acto, el pasado -González- y el presente -Rubalcaba- se sentaron frente a frente a debatir sobre el futuro del

PSOE, ante la atenta mirada de históricos como José Luis Rodríguez Zapatero, el vicepresidente Alfonso Guerra y hasta 40 exministros del Gobierno.

«El partido ha perdido la vocación de mayoría y tiene que recuperarla, y tiene que hacerlo mirando a la sociedad, no de manera sectaria, sino con espíritu de consenso y capacidad de dialogar», proclamó, tras asegurar que ya en 1982 él tenía esa aspiración de lograr la mayoría absoluta, aunque su formación no lo creyese: «No pensaba en con quién nos íbamos a coaligar».

Además, incidió en que para lograr la confianza es necesario que un líder político se vea capaz de ofrecer un proyecto creíble para la mayoría y avisó de que la «debilidad» del PSOE será de España, de manera que los socialistas tienen que recuperar su proyecto.

Por su parte, Rubalcaba replicó que, para reclamar apoyo a los ciudadanos tiene que construir un plan que dé respuesta a sus preocupaciones. «El partido tiene que decirle a España por dónde vamos a salir de la crisis porque nadie se lo dice», aseveró

El jefe de la oposición definió este proyecto como de «radicalismo reformista», y precisó que debe ser algo más que un mero programa electoral, sino algo similar a lo que el PSOE hizo en 1982, dado que debe dar respuestas a cuestiones similares a los de entonces: el problema territorial, la crisis económica y el Estado del bienestar, que entonces se creó y ahora debe defenderse.

### «NO SOY DE PEDIR PERDÓN».

El acto también sirvió para volver a ver a Zapatero, alejado de la escena política, que remarcó que «necesitamos una España de más entendimientos, una democracia que se relegitime día a día y un partido que reclame y que mantenga los afectos, la lealtad y la unidad, compañeros».

Por su parte, tan crítico como siempre, Guerra señaló que él «nunca ha pertenecido a la cofradía del perdón», en relación al vídeo en el que militantes socialistas piden excusas por los errores del pasado. El vicepresidente explicó que aún no había visto la grabación, pero, en cualquier caso, recordó que el pasado «es útil para construir el futuro» porque permite conocer «en qué se acertó y en qué se erró».



Los protagonistas del acto recibiendo el aplauso de los asistentes. / PSOE

## DECLARACIONES

[ ]

ALFONSO GUERRA  
EXVICEPTE.

«Se puede construir el futuro obviando los errores y reforzando los aciertos»



JOSÉ BONO  
EXPTE CONGRESO

«Como Felipe salen muy pocos en el siglo, se pueden contar con los dedos de una mano»



VALERIANO GÓMEZ  
EXMINISTRO DE TRABAJO

«Son tiempos muy difíciles; hay que tomar nota de lo que España es hoy»



PATXI LÓPEZ  
'LEHENDAKARI' EN FUNCIONES

«Este acto sirve para cargar pilas y reforzar al partido en sus convicciones»



JOSÉ IGNACIO ECHÁNIZ  
DIRIGENTE DEL PARTIDO POPULAR

«Los españoles prefieren mirar más al futuro que al pasado, como hace el PSOE»



## ► CATALUÑA

ERC sopesa una alianza con el PSC para evitar un pacto entre CiU y el PP

AGENCIAS / BARCELONA

El diputado y portavoz de ERC en el Congreso, Alfred Bosch, aseguró ayer que su formación no descarta alcanzar un pacto con el PSC para apoyar a CiU.

El republicano declaró que si la federación socialista está de acuerdo en que las prioridades son un giro en la agenda social y la convocatoria de un referéndum, no ven «por qué tendría que haber algún obstáculo para que nos entenderíamos mejor y seamos más gente».

En referencia a las conversaciones que UDC (que junto a Convergencia conforma CiU) anunció hace unos días que abrirá con el Partido Popular, Bosch zanjó que una de las condiciones que Esquerra pone para pactar con los convergentes es «que el Govern rompa los pactos que tiene con el PP».

Por su lado, el líder de UDC, Josep Antoni Durán i Lleida, quiso matizar que su formación «no plantea ningún otro pacto que con ERC y/o el PSC».

El portavoz nacionalista en el Congreso también añadió que él piensa «siempre igual que Artur Mas».

## ► PAÍS VASCO

Bildu presentará a Mintegi a la investidura como «cambio global»

EUROPA PRESS / VITORIA

La coalición EH Bildu anunció ayer que presentará a Laura Mintegi como candidata a *lehendakari* en la próxima sesión de investidura para defender una alternativa de «cambio global y profundo para salir de la crisis y construir Euskal Herria desde abajo, desde la izquierda y desde la soberanía». Además, desde la formación subrayaron la necesidad de situar en el horizonte «la soberanía política económica y social». Así, defendieron la necesidad «de recortar en privilegios, en infraestructuras sin utilidad social pública y en gastos que no aportan soluciones».

Mientras, desde el PNV, Andoni Ortuzar calificó de «acto artificial» la presentación de Mintegi.

## ► CASA REAÑ

# El Rey Juan Carlos I retomará su agenda el día de la Pascua Militar

Don Juan Carlos I recibió ayer el alta médica tras su operación de cadera y destacó que "han ido muy bien" las sesiones de rehabilitación que recibió en el hospital

EUROPA PRESS / MADRID

El Rey abandonó ayer el hospital Quirón San José, donde ha permanecido diez días ingresado tras ser operado el viernes de la pasada semana de la cadera, bromeando con la prensa y destacando que le "ha venido muy bien" las sesiones de rehabilitación en el centro hospitalario. Don Juan Carlos salió del parking del hospital en torno a las 19.15 horas.

El monarca, que iba en el asiento de copiloto de un coche, ordenó parar el vehículo a la altura de la prensa y bajó su ventanilla para comentar: "Gracias por estar aquí, por el frío que estáis pasando".

"Al final me ha venido muy bien estar aquí por la fisioterapia", ha comentado el Rey. La prensa le ha vuelto a preguntar por su salud,



El Rey saluda a los periodistas desde el vehículo en el que viajaba. / REUTERS

a lo que él ha contestado: "Muy bien, gracias a Dios". Aunque el jefe del Estado se encontraba en condiciones de abandonar el hospital desde el miércoles pasado, decidió quedarse unos días más por recomendación del médico que le operó, Angel Villamor, que prefería supervisar el tratamiento de fisioterapia postoperatoria desde el propio centro médico.

Si su recuperación evoluciona según lo previsto, Don Juan Carlos retomará su agenda con actos oficiales fuera del Palacio de la Zarzuela el próximo 6 de enero, Día de la Pascua Militar que se celebra todos los años en el Palacio Real, aunque antes de esa fecha grabará el tradicional discurso de Navidad y recibirá a los presidentes autonómicos de Galicia, País Vasco y Cataluña.

## ► GALICIA

# Feijóo, nuevo referente del PP

El presidente de la 'Xunta' gallega se ha convertido en el 'número uno' de la lista de posibles sucesores de Rajoy gracias a su trabajo regional y a sus buenas relaciones dentro del partido

• El mandatario no piensa en un posible desembarco en Madrid, tanto por lealtad al jefe del Gobierno central como por su preocupación en arreglar los problemas de su territorio.

PILAR CERNUDA

Ni uno solo de sus adversarios políticos se acercaron a darle la enhorabuena al finalizar el debate de investidura que le renovaba como presidente de Galicia, lo que indica, no solo una absoluta falta de educación y de talante democrático de los dirigentes de la oposición, sino también que a Alberto Núñez Feijóo le espera una legislatura dura, a pesar de su mayoría sobrada, 41 escaños.

Tendrá enfrente a un contrincante difícil, Xosé Manuel Beiras, que cuenta con una dialéctica incisiva, ingeniosa y conoce muy bien los resortes de la política de oposición; su cultura y su trayectoria le convierten, además, en un hombre que centra sobre él la máxima atención y, por si no fuera suficiente, acaba de realizar una carambola política contra sus antiguos compañeros que le ha salido redonda, con un resultado espectacular en las últimas elecciones. Cuantitativamente no es el líder de la oposición, pero cualitativamente va a serlo.

Feijóo no es solo el hombre del PP en Galicia. En la sede central del partido hace tiempo que la pa-

labra *delfin* se pronuncia con frecuencia y, si hace pocos años la carrera sucesoria la encabezaban Ruíz Gallardón y Esperanza Aguirre, ahora solo se menciona al presidente gallego, aunque él no quiere ni oír hablar de esa cuestión. Por lealtad a Rajoy, que es incuestionable, y porque está dedicado a su reto en Galicia.

Los que han seguido de cerca su trayectoria como mandatario han advertido un cambio nada sutil, sino muy claro, en su trabajo de Gobierno: en los primeros meses de presidente daba la impresión de que pretendía demostrar que era un buen gestor, pero no se sentía especialmente vinculado con la gente, a pesar de que se trataba de su tierra. Sin embargo, con el transcurso del tiempo, ha sufrido una especie de *enamoramiento* hacia Galicia y está absolutamente decidido a no abandonar la región mientras no logre levantarla de la situación actual. Sobre todo en el sector agrícola, y concretamente en el lácteo, donde ha peleado de la mano de Miguel Arias Cañete para que Bruselas cediera en sus posiciones de rigidez extrema y abriera un poco la mano. No suficientemente, pero un poco.

Cuando dijo, al finalizar su debate de investidura, que iba a conseguir que «Galicia llegara a fin de mes» no buscaba un titular, sino que, ahora, tras cuatro años de mandato, está política, pero sobre todo, personalmente decidido a lograrlo. Por tanto, no va a mover ni

un dedo para colocarse en ninguna pole sucesoria.

**POSIBLES CAMBIOS.** A nadie que conozca a Núñez Feijóo se le ocurre que pueda realizar algún gesto de sustitución, independientemente de que con Rajoy en Moncloa cualquier operación contra su liderazgo es impensable, incluso los que le han cuestionado en los últimos años se mantienen ahora firmes en su apoyo al presidente del Gobierno y, además, colaboran en la medida de sus posibilidades para que continúe el mayor tiempo en el cargo.

Sin embargo, de la misma manera que en el PP se especula con la posibilidad de que Rajoy decida hacer cambios en el Ejecutivo a mitad de su legislatura, o que quiera alcanzar un pacto con Rubalcaba para parar los pies al nacionalismo secesionista, o que pretenda apoyar a Mas a cambio de que deje de lado su obsesiva consulta, también se especula, más a largo, con que Feijóo esté en el *número uno* de la lista de posibles sucesores.

¿Por qué se ha convertido en referente generalizado del PP? Las razones son varias, y en todas ellas tiene que ver su forma de trabajar en política.

Mantiene relaciones excelentes con Mariano Rajoy, por *galleguidad* y por sintonía personal, pero también son excelentes con Soraya Sáenz de Santamaría: se han convertido en amigos perso-

nales, además de compañeros. Y también es amigo de Javier Arenas, que como vicesecretario Territorial del PP acudió a su toma de posesión representando a la formación.

Tiene alguna otra consideración en su haber: no se siente especialmente próximo a los llamados *barones*: los presidentes de Gobiernos regionales, aunque sí se lleva muy bien con Basagoiti y con Alicia Sánchez Camacho.

Y va por libre. ¿Qué significa eso? Pues mientras Luisa Fernando Rudí suele ir de la mano de Juan Vicente Herrera, Cospedal apoya siempre a Ignacio González, o Bauzá, Valcarcel y Fabra suelen defender intereses comunes, Feijóo es el único dirigente de mucho peso - el cántabro Ignacio Diego o el extremeño Monago no tienen excesiva voz en el partido- que va en solitario, que defiende al PP en general y a Galicia en particular, pero sin buscar alianzas para hacerse fuerte. Con un añadido: en el histórico Congreso de Valencia, en el que Rajoy vio cómo algunos *barones* se pusieron frente a él, y otros de perfil, Feijóo, al igual que Camps y Arenas, trabajaron codo con codo con el líder para que saliera fortalecido de aquella situación que en algún momento parecía escaparse de las manos. Y Feijóo, al contrario que Camps y Arenas que sí lo han hecho, jamás le ha recordado a Rajoy cómo había apostado por él en el momento más difícil de su carrera política.

## A VUELTAS CON ESPAÑA | JOSÉ LUIS GÓMEZ

## A González se le ve en forma

Se han cumplido 30 años del primer Gobierno socialista y el PSOE le ha hecho un homenaje a Felipe González. Cada época tiene su afán, dijo el hombre encargado de gestionar un país en crisis, con una inflación del 14 por ciento y dos millones de parados. El quiso y pudo cambiar todo aquello hasta modernizar España, no sin errores y no sin problemas. «No me fui del Gobierno, me echaron», bromeó González durante su diálogo de ayer con Rubalcaba, donde fue evidente quien está realmente en forma: Felipe.



A medida que se pasa el tiempo puede valorarse mejor la dimensión de su obra política



En una España aislada como la del dictador Francisco Franco, la generación de la Transición buscó en Europa los símbolos de la libertad y la democracia, y se terminó encontrando no solo eso, sino también el bienestar. El liderazgo de González fue, en ese sentido, decisivo en los 80 y comienzos de los 90, hasta el punto de que a medida que pasa el tiempo puede valorarse mejor la dimensión de su obra política, por mucho que al final se viese empañada por una más que lamentable corrupción y prácticas ilegales en la lucha antiterrorista.

La modernización de España se hizo en los años 80. El PSOE había recuperado el poder en octubre de 1982, lo cual fue todo un acontecimiento, dentro y fuera del país, ya que no sucedía nada similar desde antes de la Guerra Civil del 36, en un mundo muy distinto. Sin obviar sus dificultades ni sus méritos, la verdad es que tuvo suerte el PSOE: la UCD se desmoronó, González se había convertido ya en un encantador de serpientes y los españoles de izquierdas se olvidaron pronto del meritorio trabajo del Partido Comunista durante el franquismo para echarse en manos de un partido más moderado como el PSOE, sin apenas activistas, pero con unas siglas de mucho peso y un liderazgo casi imbatible en aquellos tiempos en los que la alternativa de la derecha terminó siendo Manuel Fraga Iribarne, un ex ministro de Franco.

El largo período de Gobierno socialista, siempre con González al frente, se saldó con tres grandes éxitos -la supremacía del poder civil frente a unos militares que venían de dar un golpe de Estado en 1981, el ingreso en Europa en 1986 y una política económica socialdemócrata basada en un moderno sistema fiscal- y dos sonoros fracasos: la corrupción y los denominados Grupos Antiterroristas de Liberación (GAL). Fueron las luces y sombras del cambio que fue afianzando la democracia y las comunidades autónomas, sin resolver del todo el encaje de Cataluña en España, que todavía colea a la altura de 2012.

## CRÓNICA PERSONAL | PILAR CERNUDA

## Gracias Felipe

Con ese mensaje, *Gracias, Felipe*, el PSOE ha decidido conmemorar el XXX aniversario del inicio del Gobierno de Felipe González. Lo ha hecho de una forma original, con una conversación en el escenario entre el expresidente y Alfredo Pérez Rubalcaba, que ocupó varios cargos en su Ejecutivo, incluido el de portavoz, y que hoy dirige el partido con mejor o peor tino.

Fue un acto nostálgico, con las emociones estuvieron a flor de piel. El PSOE atraviesa el peor momento de su Historia en democracia, y Felipe González ha representado el mejor y, por tanto, había ganas de recordar, de celebrar, de reencontrarse, de ponerme medallas. En la primera fila, los ministros de su Gabinete aparecían con más años, pero con su bagaje indiscutible, ellos



El PSOE necesita argumentos para sentirse fuerte en momentos de tan grave crisis interna



protagonizaron un profundo cambio social, que era absolutamente necesario en la España de principios de los 80. Otra cosa es que en el acto de conmemoración haya acertado la joven moderadora en su críticas de lo que ha sido de aquellos cambios, que ella considera hoy abortados por el Gobierno del Partido Popular. Tanto González como Rubalcaba estuvieron más acertados en su análisis, más sinceros, más realistas. Hay que recuperar la vocación mayoritaria, dijo un Fe-

lipe que ve, probablemente desolado, que su partido vive hoy su decadencia.

En el encuentro del *Gracias Felipe* apareció el mejor PSOE. En aquella primera fila de ministros -emotiva la presencia de un convaleciente Miguel Boyer, que no siempre ha estado cerca de González y del partido, pero que quiso sumarse a la conmemoración, y más emotiva todavía la silla vacía de Ernest Lluch, en la que se había depositado una rosa roja- se encontraban algunos de los protagonistas de la mejor historia de España, la de la Transición, la de los políticos que trabajaron con generosidad para un proyecto común que compartían con UCD, Alianza Popular, el PCE y unos partidos nacionalistas que habían aparcado sus ansias independentistas para construir una España de todos. ¿Que se han autoadjudicado este domingo algunas heroicidades que debían ser compartidos, que no les correspondían o no les correspondían en exclusividad? Pues sí. Pero se trataba de un acto festivo, de recuerdo de la fecha más relevante del socialismo español, y por tanto era lógica la euforia. Más aún, era necesaria, porque el PSOE necesita argumentos para sentirse fuerte en momentos de tan grave crisis interna, con su dirección cuestionada y perdiendo votos a chorros. Y si tienen que echar la vista atrás para sentirse fuertes, con capacidad de gobernar, pues bienvenida esa mirada atrás. Entre otras razones, porque incluso los seguidores más acérrimos del PP son conscientes de que para que el Gobierno de Rajoy tenga éxito es absolutamente necesario que cuente con el apoyo de los socialistas para sacar adelante políticas de Estado.

## EL PERSONAJE

## Un recuerdo a tiempos de bonanza



Que el PSOE no atraviesa por buenos momentos es algo evidente. Por eso, y aprovechando la celebración del 30 aniversario de la llegada al poder de Felipe González, los socialistas unieron fuerzas en pos del que, hasta la fecha, ha sido su líder más carismático. El expresidente dio una receta: recuperar la esencia de aquellos años.

## UN MINUTO MIO

## Cataluña ahora

Casi todo está dicho sobre el resultado de las elecciones catalanas del 25 de noviembre. Y casi todo está por ver. Porque casi todo es posible tal y como se ha producido el resultado.

Lo ocurrido ha superado todas las previsiones de las encuestas. Para empezar, una participación electoral desconocida en autonómicas, lo que pone de manifiesto que la ciudadanía intuyó bien lo que se jugaba esta vez en el envite. Pero luego todo lo ha trastocado el sublime pinchazo de CiU, o quizá mejor del president Mas, que personalizó la apuesta hasta el límite.

Es evidente que si, teniendo una mayoría bastante cómoda para gobernar, decidió adelantar la convocatoria, lo haría convencido de que la escapada soberanista reforzaría su posición. Así lo planteó, reclamando una mayoría más amplia que le acompañara en ese viaje. Y todo ha salido al revés: 12 escaños menos y un escenario político verdaderamente complicado, mucho más complicado que el que había antes de las elecciones. Así que, probablemente, el resultado de CiU se explica más por la política económica desarrollada que por la deriva independentista prometida. Toda una lección. Porque el gran beneficiario de esa deriva, la Esquerra Republicana, es justamente quien la venía defendiendo desde antiguo. Sembrar en campo ajeno tiene estas consecuencias. Curiosamente, lo demás ha pasado a segundo plano, tanto la caída del PSC-PSOE, aunque fuera menor de la prevista, como la subida del PP, también menor de la prevista, o el crecimiento en número y representatividad de opciones menos convencionales. De modo que lo que vaya a ocurrir allí a partir de ahora es una incógnita de primera magnitud y de la máxima importancia. Un pacto CiU-Esquerra, sea de gobierno o parlamentario, introduciría un sesgo nacionalista más radical que el electorado de CiU no ha respaldado; si CiU afloja en sus recientes pretensiones para obtener apoyos de partidos estatales, como PP o PSOE, se verá desbordada por Esquerra en su propio terreno; si no pacta con nadie estará a merced de todos. ¿O volverá a haber elecciones no tardando mucho?

## JESÚS QUIJANO



## FIRMA INVITADA | ANTONIO MIGUEL CARMONA

## Pensiones

Existen otras alternativas para lograr austeridad en un país que no pase por la reducción del poder adquisitivo de los mayores. Alternativas que se centran en recortar los gastos corrientes o, incluso, disminuyendo otras partidas que menos duelen a aquellos que todo lo dieron por nosotros.

El Gobierno hace aumentar las pensiones en un 1 por ciento para aquellos que las tengan superiores a 1.000 euros y un dos para las menores a esa cantidad. Teniendo en cuenta que la inflación ron-

dará el 3 por ciento, la pérdida de poder adquisitivo es evidente.

En una nación como España, a la que aún le falta mucho recorrido para converger con la pensión media de la UE, habiendo además alternativas de recortes de gasto o de aumento de ingresos, la medida es absolutamente inopinada.

Que la prestación media nacional sea de 834,99 euros es para pensar cómo mejorarla, en vez de caer en la tentación de recortarla en términos reales. No existe la posibilidad, además, de que puedan re-

cuperar su poder adquisitivo. Para mayor abundamiento, el Gobierno de Mariano Rajoy a elimina las restricciones del Fondo de Reserva de la Seguridad Social para poder tomar de él una cantidad mayor a la que tiene permitido.

Los ahorros de casi dos decenios de españoles, destinado a compensar los déficit de la Seguridad Social, serán parcialmente eliminados con el fin de tapar los errores cometidos en una política de empleo totalmente inopinada.

Las cuerdas se suelen romper por el

lado más fácil. Como fácil es, a través de un decreto, firmar que los pensionistas españoles sufrirán una pérdida en sus pensiones. Jubilados que no tienen organizaciones que les representen, asociaciones significativas o sindicatos fuertes que velen por lo suyo.

La renta de nuestros abuelos, por ello, tiene una propensión media al consumo lo suficientemente elevada como para ser un factor de crecimiento de la demanda agregada. Por todo ello, la medida del Gobierno es tan injusta como equivocada.



## JAPÓN

**El derrumbe de un túnel mata a varios ciudadanos** ■ El derrumbe de un túnel en Japón, a 80 kilómetros de Tokio, causó ayer la muerte de varias personas que circulaban por allí en el momento en el que se cayó el techo a lo largo de unos 100 metros, sin que al cierre de esta edición se diera un número concreto. Al menos se rescataron tres cuerpos sin vida.

## LA CIFRA

# 92

Son las personas detenidas el pasado sábado en México D.F. por la Policía durante los graves enfrentamientos que se vivieron tras una protesta contra la investidura del presidente Peña Nieto.

# El Constitucional egipcio se declara en huelga ante la presión islamista

El Tribunal se disponía a analizar la legalidad de la asamblea que aprobó hace unos días la Carta Magna cuando miles de personas, seguidoras del presidente Mursi, rodearon el edificio

• La sala, que permanecerá cerrada indefinidamente, justifica su decisión en que los concentrados impidieron a los magistrados entrar en el inmueble mientras les increpaban.

AGENCIAS / EL CAIRO

Al ya de por sí caos que reina en Egipto, después de que hace unos días el presidente del país, Mohamed Mursi, lanzara un decreto por el cual blindaba sus poderes por encima de la Justicia, y de la aprobación de una controvertida Carta Magna que dicta que la *sharia* (ley islámica) será la principal fuente de legislación, ayer se sumó un nuevo incidente. Y es que el Tribunal Constitucional, que pretendía analizar la legalidad de la Asamblea Constituyente que dio luz verde a la nueva ley de leyes, anunció que suspenderá indefinidamente sus sesiones después de que miles de islamistas rodearan el edificio entre protestas y amenazas contra los miembros de la corte.

En su justificación, la sala explicó que los manifestantes, seguidores de Mursi, impidieron a los jueces entrar en el inmueble, lo que, a su parecer, es un «asesinato moral» de la Justicia.

«La multitud bloqueaba las calles de acceso a la corte y cantaba eslóganes contra sus magistrados», indicó el Constitucional. «Éste es un día oscuro en la historia de la judicatura egipcia», agregó.

El tribunal disolvió el pasado mes de junio la Cámara Baja del Parla-



Miles de personas se concentraron a las puertas de la corte, con sede en El Cairo. / REUTERS

mento, donde los islamistas tenían mayoría, alegando irregularidades en las elecciones.

Los Hermanos Musulmanes, partido del presidente, aseguraron que no organizaron a sus seguidores para que llevaran a cabo el bloqueo de la corte.

El pasado viernes, la Asamblea Constituyente aprobó en un proceso de urgencia un borrador de Carta Magna en medio de las protestas de los liberales y la minoría cristiana, que afirman que el texto está hecho a gusto de los gobernantes. Como ya

ha terminado su trabajo, tampoco está claro qué efecto tendría una decisión del tribunal sobre su existencia.

El jefe del Gobierno anunció que el 15 de diciembre se realizará un referéndum para aprobar o rechazar la Constitución, que da un papel mayor a la *sharia* y a los clérigos a la hora de impartir Justicia.

El borrador generó fuertes protestas la semana pasada, ya que divide al país. Mientras que los liberales y cristianos temen un mayor papel de la ley islámica, Mursi defendió

el texto en la televisión asegurando que se abre «una nueva era en la historia de Egipto, un futuro brillante para nuestro pueblo».

Por otro lado, varios grupos políticos de la oposición convocaron para mañana una marcha hacia el Palacio Presidencial de Heliópolis, en El Cairo, para protestar contra Mursi y mostrar su rechazo al referéndum constitucional. «Es un proyecto para atar las libertades políticas, civiles, sociales y económicas de los egipcios», denunciaron los contrarios al dirigente.

## BREVES

IRAK

### Capturan al líder de la filial de Al Qaeda en Bagdad

■ Las Fuerzas de Seguridad iraquíes detuvieron ayer al líder de la filial de Al Qaeda en Irak, Ibrahim Awad Ibrahim Alí al Badri, más conocido como *Abú Dua*. Nacido en Samarra (centro de Irak) en 1971, *Dua* es el responsable de gestionar y dirigir las operaciones a gran escala de Al Qaeda en Irak, como el atentado perpetrado en mayo de 2011 en la localidad iraquí de Hilla que causó la muerte a 24 policías y heridas a otros 72.

SIRIA

### Mueren 15 civiles al explotar un coche bomba en Homs

■ Al menos 15 civiles murieron ayer y otros 24 resultaron heridos por la explosión de un coche bomba en la ciudad siria de Homs. Algunos de los supervivientes se encuentran en estado crítico y muchos de los edificios cercanos resultaron dañados en la explosión, de la que al cierre de esta edición se desconocía su autoría.



RUSIA

### Putín asume la Presidencia del G-20

■ Rusia comenzó ayer la Presidencia de turno del G-20, con el objetivo de impulsar el crecimiento económico a nivel mundial y la creación de puestos de trabajo, según declaró el jefe del Ejecutivo de Moscú, Vladimir Putin. «Vemos que la principal tarea se centra en concentrar todos los esfuerzos en medidas que estimulen el crecimiento económico y la creación de puestos de trabajo», afirmó.

AFGANISTÁN

### Un ataque suicida talibán acaba con 12 militares fallecidos

■ Doce personas murieron ayer en un atentado perpetrado por siete terroristas suicidas contra una base militar en la localidad de Jalalabad, situada al este de Afganistán. Los talibanes reivindicaron la autoría del ataque. Entre los fallecidos se encuentra un miembro de la ISAF.

# Israel confisca una mensualidad entera del salario a los funcionarios palestinos

AGENCIAS / TEL AVIV-RAMALA

Ya lo había avisado y ayer lo hizo efectivo. El Gobierno israelí anunció que confiscará una mensualidad entera de los salarios de los funcionarios palestinos -una cantidad estimada en 92,7 millones de euros- en respuesta al reconocimiento del territorio árabe como Estado observador no miembro de Naciones Unidas.

El dinero, según fuentes facilitadas por el Ejecutivo que dirige Benjamin Netanyahu, será empleado para saldar la deuda que

la Autoridad Nacional Palestina (ANP) mantiene con la empresa estatal de energía hebrea, Israel Electric Corporation.

En este sentido, Tel Aviv volvió a mostrar su desacuerdo con la resolución y anunció su intención de incrementar y acelerar la construcción en los asentamientos en respuesta a ella. Asimismo, el primer ministro declaró que «sin un acuerdo de paz que garantice la seguridad de los ciudadanos israelíes no habrá Estado palestino», al tiempo que consideró que la

aprobación en Nueva York es «un ataque contra el sionismo».

La noticia enturbió el regreso del presidente de la ANP, Abu Mazen, a Cisjordania, donde proclamó que la comunidad internacional «ha escrito el certificado de nacimiento de Palestina» en un discurso pronunciado en Ramala ante miles de personas.

«Ahora somos un Estado», declaró. «El mundo y Dios están con nosotros. Y el 75 por ciento del planeta ha votado a nuestro favor en la ONU», proclamó.



Benjamin Netanyahu.



## EL DETALLE

**Ignacio Galán defiende un desarrollo eléctrico sostenible para universalizar el servicio** ■ El presidente de Iberdrola, Ignacio Galán, abogó ayer en Doha por impulsar un desarrollo eléctrico sostenible para universalizar el servicio del que, según los últimos datos de la AIE, carece el 20% de toda la población, es decir, 1.300 millones de personas.

## LA CIFRA

# 18%

Es la caída que registró la venta de coches durante el pasado noviembre, con lo que se moderan los retrocesos de meses anteriores al hacerse patentes los efectos del Plan PIVE.

## SARA BALIÑA • Responsable del Departamento de Análisis Económico y de Mercados de Afi

La economista Sara Baliña es Máster en Banca y Finanzas y especialista en análisis económico y de mercados. Además de publicar numerosos artículos y sacar a la luz cuatro libros, esta profesional es investigadora en proyecciones macroeconómicas y en tendencias en los hogares españoles. La actual crisis que sufre el país desde 2007, que ha obligado a realizar fuertes ajustes, «cambiará el panorama social y laboral del futuro», indica la experta.

# «El ciudadano quiere ver un reparto justo de los recortes»

MANUEL BERNARDINO / MADRID

La responsable del departamento de Análisis Económico y de Mercados de Analistas Financieros Internacionales (Afi), Sara Baliña, ha concedido una entrevista a este periódico en la que reconoce que en los próximos años España deberá adecuar su Estado de Bienestar a una estructura de gasto que pueda financiar, y augura que la tasa de paro podrá alcanzar el 27% y el crédito privado no comenzará a fluir hasta, al menos, pasado 2013.

### ¿Qué análisis hace de la situación económica en España?

A día de hoy, la economía española se encuentra en una segunda fase de recesión dentro del ciclo de ajuste que se inició en 2008. Es un período recesivo con unas características muy diferentes a las del observado en 2009. El gasto público y el consumo familiar explican buena parte del deterioro reciente.

El grueso de la purga del desequilibrio inmobiliario ya está realizado y el proceso de reestructuración y recapitalización bancario también está avanzado.

En los próximos trimestres, el ajuste del sector público será el que marque la dinámica de recuperación de la economía.

### La Comisión Europea ha avalado las políticas del Gobierno. ¿Vamos en la buena dirección?

Hasta el momento, la reducción del déficit público no ha sido elevada atendiendo a la magnitud de los programas de ajuste aprobados desde 2010. Es muy difícil una consolidación fiscal sin crecimiento, y eso se pone de manifiesto al analizar los datos de recaudación.

En adelante, España tendrá que seguir haciendo esfuerzos para devolver sus cuentas a una posición saneada.

### ¿Qué hacer entonces?

Es evidente que España no puede permitirse financiar déficit del nivel de los actuales durante mucho tiempo. Hay que intentar que los recortes de gasto recaigan en aquellas partidas con un impacto menor sobre el crecimiento y limitar las decisiones que pongan en riesgo la prestación de servicios básicos.

En la actual coyuntura, ¿Qué previsiones hace para el próximo año? ¿Continuarán las políticas de ajuste?



La economista y analista Sara Baliña, durante el transcurso de la entrevista.

## «El Estado del Bienestar debe contar con un modelo adecuado que pueda financiarse»

Sí, continuarán.

### ¿Prevé una subida del paro?

Sí, no es descartable que alcance el 27% el próximo año. Nuestra previsión es que en 2012 la ocupación caerá en torno a 800.000 personas.

### ¿El banco malo aprobado por el Gobierno reactivará el sector inmobiliario?

Facilitará la salida de parte del stock de viviendas sin vender, y es muy probable que presione a la baja los precios. Otra cosa es que genere en el muy corto plazo una reactivación del sector.

### ¿Cuándo tendremos el sector bancario perfilado?

Con la solicitud del rescate bancario, España ha firmado un calendario en el que se establece que en junio de 2013 debe estar finalizado.

### ¿Qué previsión tiene para que las entidades empiecen a

### facilitar créditos?

Pasado el año 2013.

### ¿Qué sucederá con los sueldos y los ajustes laborales?

En España el ajuste en salarios ha sido tardío, pero ya se está produciendo. Las caídas en los sueldos son otro elemento diferencial de esta segunda recesión respecto al principio de la crisis. Esta tendencia puede que se mantenga hasta 2014.

### ¿Qué sectores pueden crear empleo a corto plazo?

Principalmente, los servicios vinculados al turismo. También la industria con una orientación al comercio exterior.

### ¿Cree que finalmente el Ejecutivo tendrá que ajustar pensiones y desempleo?

En materia de prestaciones por desempleo, ya se han produ-

cido ajustes, aunque hasta el momento no hayan supuesto una reducción de la factura de gasto por este concepto. Respecto a las pensiones, el Gobierno ha reiterado que mantendrá el compromiso de compensar la desviación que supone una inflación en noviembre superior a la prevista a principios de este año.

### Tras la huelga general, ¿cree que los ciudadanos entienden esta política de ajustes?

Es bueno transmitir el estado real en el que se encuentra la economía y explicar los esfuerzos que se tienen que hacer para que la situación mejore. El coste del ajuste debe ser lo más equitativo posible.

### Entonces, ¿nos tenemos que olvidar del Estado de Bienestar del que hemos disfrutado?

La crisis lo ha alterado y lo seguirá haciendo. Hay que construir un Estado del Bienestar con unos estándares de calidad adecuados y que responda a una estructura de gasto que se pueda financiar.

### Finalmente, ¿Cómo valora las medidas aprobadas para frenar los desahucios?

En principio, los paraliza durante los dos próximos años. Es un primer paso para evitar este drama social.

«La tasa de paro puede alcanzar el 27% en 2013 y el crédito bancario no se reactivará hasta el siguiente año»

## BREVES

### CRISIS EUROPEA

### El Eurogrupo aprueba hoy las ayudas a la banca nacionalizada

■ Los ministros de Finanzas de la eurozona aprobarán hoy la inyección del primer tramo de 39.500 millones de euros del rescate bancario para las entidades nacionalizadas españolas, que comenzará a llegar a partir del próximo viernes, según informaron ayer fuentes financieras.

### Merkel no descarta una quita de la deuda de Grecia a partir del año 2014

■ La canciller alemana, Angela Merkel, no descarta una quita de la deuda de Grecia a partir de 2014, con la condición de que el Gobierno heleno avance en el programa de reformas y ajustes acordados en el Memorandum de Entendimiento, según publicó ayer el diario germano *Bild am Sonntag*.



### Irlanda vaticina que cumplirá con el objetivo de déficit del presente ejercicio

■ Irlanda vaticinó ayer que cumplirá con el objetivo de déficit fijado con la Comisión Europea para este año, del 8,6%, aunque pone en duda su cumplimiento en 2013. En un avance de los Presupuestos del próximo año, el Ejecutivo irlandés destacó que la deuda alcanzará el 8,2% del PIB, cuatro décimas por debajo del objetivo y, al mismo tiempo, el más alto de la eurozona.

### IMPUESTOS

### Las empresas extranjeras no pagarán el gravamen sobre inmuebles

■ Las empresas extranjeras que no estén afincadas en España, salvo aquellas residentes en paraísos fiscales, no pagarán desde el 1 de enero el gravamen especial sobre bienes inmuebles del 3% que hasta ahora soportaban. Así se recoge en una enmienda que el PP va a introducir en el proyecto de Ley de Medidas Tributarias, que actualmente está en tramitación en el Senado.

## AYUDA HUMANITARIA

### Manos Unidas pide que no se olvide a los que se mueren de hambre fuera de España

La nueva presidenta de Manos Unidas, Soledad Suárez, hizo ayer un llamamiento a los españoles para que al ayudar a las personas más afectadas por la crisis no se olviden de «los de allí», es decir, aquellos que se mueren de hambre en otros países.



## LA CIFRA

# 10,8%

Es el descenso en multas que la Dirección General de Tráfico (DGT) ha impuesto este año, entre los meses de enero y septiembre, respecto al mismo período del año anterior.



La marcha congregó en Madrid más de 300 autobuses llegados de todos los puntos de España. / EUROPA PRESS

## ► MADRID

### Varias cadenas humanas rodean los hospitales en defensa de la Sanidad pública

EUROPA PRESS / MADRID

Un amplio grupo de trabajadores y usuarios del madrileño Hospital Universitario de La Paz rodearon ayer sus instalaciones para «demostrar» que «lo quieren y defienden», y pedir al Gobierno regional que «hagan caso al casi millón de firmas» presentadas contra la privatización de la gestión de centros públicos.

Así, un empleado del centro José Antonio Lopera explicó que esta iniciativa surge de la coordinadora de hospitales que están «en lucha», tomando como ejemplo las acciones de *Rodea el Congreso*, con las que los ciudadanos quisieron reivindicar que se trata de una institución pública para todos.

En este sentido, Lopera aseguró que la finalidad de la movilización es que se escuche a los trabajadores y usuarios de la Sanidad pública madrileña y, por parte del Gobierno regional, que «hagan caso al casi millón de firmas» contra la privatización de la gestión de centros entregadas el pasado viernes.

Asimismo, alrededor de 4.000 personas, según los organizadores, rodearon también el Hospital Universitario de Getafe, a través de una cadena humana dentro de la iniciativa *Abraza tu hospital*.

Los participantes iniciaron posteriormente una marcha improvisada hasta la plaza del Ayuntamiento de la localidad, provocando cortes de tráfico. Una propuesta muy similar a la celebrada el pasado mes de noviembre, en la que unas 1.500 personas portaron una pancarta en la que podía leerse: *La salud no se vende, se defiende*.



Protestas en Getafe.

# Los discapacitados denuncian los recortes de sus derechos

Enfermos y familiares se echan a la calle para protestar contra la reducción de los apoyos públicos y advertir de que pueden desaparecer hasta 60.000 empleos en centros especiales

• El presidente de la ONCE, Miguel Carballada, lamenta que el Gobierno siempre ha tenido a este sector «a la cola» y ahora «lo ha puesto el primero en la lista de los ajustes».

EUROPA PRESS / MADRID

Decenas de miles de personas con discapacidad y sus familiares se manifestaron ayer en Madrid, en una marcha convocada por el Comité Español de Representantes de Personas con Discapacidad (Cermi), con el objetivo de denunciar «el recorte de derechos» que el colectivo está sufriendo con la crisis económica.

En la víspera del Día Internacional y Europeo de la Discapacidad y bajo el lema *SOS Discapacidad: Derechos, Ilusión y Bienestar a Salvo*, esta protesta concentró, «por primera vez de forma unitaria, a todo el colectivo», según explicó el presidente del Cermi, Luis Cayo Pérez, que calificó la jornada

de «histórica». Además, Pérez señaló que la única intención de la iniciativa era «hacer ver a los Gobiernos y a la ciudadanía que no se puede salir de esta crisis sin las personas con discapacidad y sin tener pleno respeto a sus derechos» que, según denunció, «no se están cumpliendo».

Asimismo, puso el acento en que estos años están siendo «un museo de los horrores» para los

discapacitados y sus familias, «con la reducción drástica de apoyos públicos» que afectan, entre otros ámbitos, al empleo del colectivo.

En este sentido, el máximo responsable de Cermi indicó que «más de 60.000 puestos de trabajo, de los 2.000 centros especiales que hay en toda España, pueden desaparecer por los recortes».

Por su parte, el presidente de la ONCE, Miguel Carballada, mani-

festó que «los derechos que se pierdan ahora, no se van a volver a conseguir nunca». Además, puntualizó que el Gobierno siempre ha tenido al sector de los discapacitados «a la cola» y que, justo ahora, «lo ha puesto el primero en la lista de los ajustes».

«Le pedimos que sean valientes y justos y que se establezca un orden de prioridades adecuado», aseveró Carballada.

## DEUDAS ASFIXIANTES

EUROPA PRESS / MADRID

La discapacidad puede acabar siendo una *zona catastrófica*, «pues las administraciones autonómicas y locales adeudan al sector y a las entidades de iniciativa social sin ánimo de lucro más de 300 millones de euros por bienes, productos y servicios entregados o prestados o pagados», según detallaron desde el Comité Español de Representantes de Personas con Discapacidad (Cermi).

A este respecto, la organización denunció ayer que la «deuda crece en vez de reducirse», debido a los «retrasos acumulados de meses, e incluso años, en el abono de pagos por servicios directos a personas con discapacidad, que son de obligación pública, pero que llevan a cabo las organizaciones sociales».

«Un nivel de deuda disparada que asfixia a las estructuras de la discapacidad y que está llevando

al colapso a una enorme cantidad de recursos, dejando absolutamente desasistidas a decenas de miles de personas con discapacidad con grandes necesidades de apoyo», apuntó el presidente del Cermi Luis Cayo Pérez.

Además, el sector resaltó «el incumplimiento sistemático de muchas leyes aprobadas para beneficiar sus derechos, así como el aumento de la pobreza, o el abandono de los apoyos a las familias».

## ANIVERSARIO

**La Casa Encendida celebra sus 10 años de vida** ■ La Casa Encendida celebró ayer su décimo aniversario con una treintena de actividades gratuitas, que incluyeron conciertos, *videoplaylist*, talleres y proyecciones, y que buscaron conmemorar el cumpleaños de un centro cultural que, desde su apertura, ha recibido a más de 5.500.000 visitantes.



## TEATRO

**'Macbeth' de Verdi llega al Real** ■ El director de escena ruso Dmitri Tcherniakov y el maestro griego Teodor Currentzis, firman el tándem que, desde ayer y hasta el próximo día 23, pone en pie en el Teatro Real *Macbeth* de Verdi, un montaje que, según el responsable artístico del coliseo madrileño, Gerard Mortier, se creó «para un público inteligente».



## [LA FRASE]

«Ser madre es lo mejor, lo más grande en el mundo. Me gustaría hacerlo un millón de veces más»

SIENA MILLER  
ACTRIZ

## ISABEL SAN SEBASTIÁN • Periodista y escritora

Esta comunicadora nacida en Chile regresa a la novela histórica con *Un reino lejano*, el más ambicioso de sus proyectos en este género. Una obra que nos traslada a los tiempos de la Sexta Cruzada, cuando el emperador de Sacro Imperio Romano Germánico, Federico II, consiguió que Jerusalén y Belén estuvieran bajo el control de los cristianos, sin la bendición papal. Mientras, lejos de allí, la idea de lo que hoy es España, iba cobrando forma.

## «Trato de desmitificar errores históricos del medievo»

AGENCIA AKÚO / MADRID

Aunque sea famosa por sus incisivos dardos radiofónicos, televisivos y sobre el papel, la periodista Isabel San Sebastián también escribe libros, sobre todo, de novela histórica.

**¿A qué momento histórico viajamos con *Un reino lejano*?**

Es una novela de aventuras que cuenta un período de la Historia en Aragón, en Sicilia, en el Mediterráneo y también en el lejano Oriente mongol en el siglo XIII, en la que trato de desmitificar algunos errores históricos de la Edad Media.

**La Sexta Cruzada del siglo XIII fue peculiar por ser la única que no obtuvo la bendición del Papa.**

Fue una cruzada, no solo sin la bendición de Honorio II, sino que el cruzado mayor, el emperador del Sacro Imperio Romano Germánico, Federico II, fue excomulgado por negociar con el líder musulmán Al-Kamil.

**Le acusaron de traición.**

Al Papa no le gustó que negociara con los infieles.

**En esa primera parte conocemos a Guillermo, uno de los soldados de aquella cruzada.**

Siendo joven, Guillermo quiere impresionar a Gualterio, su padre. En una escaramuza con soldados que él cree que son súbditos del Al-Kamil, se lanza al ata-

**El emperador Federico II fue excomulgado por negociar con el líder de los musulmanes** »

que. En inferioridad numérica, son hechos prisioneros, siendo trasladados primero hasta Oriente Próximo, hacia lo que es ahora Irak, y después, por una serie de peripecias que se plantean en la novela, son vendidos a los mongoles, súbditos del todopoderoso Gengis Khan.

**De este modo, nos traslada**

**al corazón del mayor imperio jamás creado y del que no queda ningún resto.**

Los mongoles no dejaron nada, muerte a mansalva, ciudades enteras arrasadas, lugares de leyenda de la ruta de la seda destruidos. Pues allí mismo, en esa Mongolia, acaban Guillermo y su padre cautivos durante 20 años.

**¿Cómo hacerle frente al miedo en aquel salvaje imperio?**

Lo que tienes que tener claro es que nunca vas a aceptar el yugo de la esclavitud. Saber que nunca vas a renunciar a tu concepto de libertad, de dignidad como ser humano libre, ser inteligente y esperar a tener una ocasión real para salir.

**Lejos del infierno mongol, la segunda parte del libro lleva hasta Barbastro, en Aragón...**

De manera simultánea a ese páramo de violencia están surgiendo en Occidente las urbes, al amparo de fueros que conceden los reyes de Aragón y de Castilla a medida que van conquistando territorio a los musulmanes. Para que la gente quiera instalarse, les ofrecen fueros, fueros de libertad.

**Es una época de crisis y, por tanto, de cambios.**

Es una época de mucha efervescencia política en plena re-

conquista. Los reinos cristianos, son muy pujantes y están presionando mucho a los musulmanes en franco declive.

**¿Por qué entran en declive los reinos musulmanes?**

Porque se han convertido en taifas y cada uno quiere mandar en su pequeño territorio. Están todos desunidos y son débiles. Pero los reinos cristianos, desde la cohesión, van a apoderándose de aquellos territorios. Solo había dos, Aragón y Castilla. No existía Cataluña.

**Está bien que cada uno pretenda reivindicar lo que quiera, pero no se puede falsear el pasado** »

**Es un mensaje contundente, cuando desde el Gobierno de Cataluña se lanzan consignas sobre independencia.**

Cataluña fue primero parte de la marca de Carlomagno, es decir, fue la frontera del Imperio Franco en la Península Ibérica. Después, se constituyó como un condado durante un breve espacio de tiempo y, enseguida, se fusionó con la Corona de Aragón. Esto ocurrió a finales del siglo XI y principios del siglo XII.

**Con la Historia en la mano, ¿cree que quedan desacreditadas las reivindicaciones de Artur Mas?**

Yo creo que cada uno puede reivindicar lo que quiera. Pero lo que no se puede hacer es inventar la Historia, porque Cataluña nunca ha sido una nación. Lo más que llegó a ser fue un condado.

**Al margen de polémicas, en la tercera parte muestra cómo se configura el mediterráneo bajo bandera española.**

Se cuenta cómo fue la proyección mediterránea del Reino de Aragón hacia el Sur: Baleares, Valencia, Alicante y, finalmente, Sicilia. Por eso, cuando se fusiona con Castilla, a través del matrimonio entre Isabel y Fernando, lega al conjunto de España la cultura mediterránea. Éste se proyectará luego hacia el Atlántico y hacia América.



## BREVES

CRÓNICA SOCIAL

**Brad Pitt revela nuevos datos sobre su boda con Angelina Jolie**

■ Hace unos meses parecía que la boda entre Brad Pitt y Angelina Jolie era inminente, pero, por el momento, la pareja de *celebrities* todavía no se ha decidido a pasar por el altar. Así, en el próximo número de la revista *People*, el actor confiesa que el enlace se celebrará «pronto». Además, Pitt quiso dejar claro que la ceremonia será muy íntima, con sus hijos y sus familiares más cercanos.

DEPORTE

**David Beckham quiere tener su propio equipo de fútbol**

■ El pasado sábado, David Beckham jugó su último partido con Los Angeles Galaxy. No obstante, los planes del futbolista británico de 37 años pasan por seguir ligado al mundo del fútbol. Así lo aseguró durante una entrevista concedida ayer a la emisora Kiss FM, donde adelantó que le haría mucha ilusión hacerse con el mando de su propio equipo.



CIENCIA

**Descubren cómo dos proteínas ayudan a mantener las células sanas**

■ Científicos del Instituto de Investigación Scripps (TSRI) en Estados Unidos han determinado cómo dos proteínas pueden ayudar a crear orgánulos que mantengan la salud celular del ser humano, un descubrimiento que conduce a nuevas terapias para el cáncer, según un estudio publicado ayer en la revista *Nature Structural & Molecular Biology*.

MÚSICA

**Julieta Venegas ofrece en México un concierto a favor de la niñez**

■ La cantante Julieta Venegas ofreció el pasado sábado en México D.F. un concierto, organizado por el Fondo de Naciones Unidas para la Infancia (Unicef), en el que los fondos recolectados se destinarán a proyectos en favor de niños y adolescentes mexicanos.

Un gol encajado en el primer minuto lastró al Cuéllar Eufón en su partido ante el Ávila (3-1).

PÁGINA 38



Una acción del partido jugado en el Adolfo Suárez

**FÚTBOL** El Unami le puso las cosas difíciles a una afortunada Arandina (1-0). PÁGINA 38

**BALONCESTO** Victoria del CD Base en el helado pabellón de Villamuriel (51-78). PÁGINA 40

FÚTBOL

TERCERA DIVISIÓN

## Una gran pegada de play off

**TRES GOLES. LA SEGOVIANA SUPERÓ A UN ANIMOSO SANTA MARTA GRACIAS A SU CALIDAD INDIVIDUAL DE CARA A PORTERÍA**

G.SEGOVIANA	3	1	SANTA MARTA
Durán Borja Alex Chema Rubén Anel Ricardo Javi Asier Arranz (Mariano, m.46) Dani Calleja (Víctor Pérez, m.67) Edu (Agustín, m.82)			Darío Diego García Josemi Jaime Rubén Lolo (Pescador, m.71) Palomi Risueño Adrián (Michel, m.59) Francis Ito (Fabio, m.71)
<b>ÁRBITRO</b> López Cuesta, asistido en las bandas por Espinosa y Domingo, de Burgos. Mostró tarjetas amarillas a Anel por los locales, y a Jaime y Lolo por los visitantes.			
<b>GOLES</b> 1-0 (m.22) Borja; 2-0 (m.70) Rubén; 3-0 (m.87) Rubén; 3-1 (m.92) Rubén.			

JAVIER MARTÍN / SEGOVIA

Existe un tópico en el mundo del fútbol que afirma que "ya nadie gana los partidos sin bajarse del autobús". Desde hace ya muchas temporadas, los equipos que no destacan en su calidad técnica, suelen contrarrestar ese déficit con un derroche físico que pone en aprietos a más de un equipo técnicamente mejor que, sin embargo, no pone en el campo cuando menos la misma intensidad que su oponente.

Ese fue el caso del encuentro que disputaron en el congelado campo de La Albuera la Gimnástica Segoviana y el jovencísimo equipo del Santa Marta, que puso sobre el terreno de juego muchísima actitud y no poco esfuerzo físico... pero al que le faltó lo que le suele faltar a los conjuntos modestos, un poco de clarividencia de tres cuartos hacia delante para hacer bueno todo el trabajo realizado de tres cuartos hacia atrás.

Ante ello, la Segoviana de Santi Sedano puso la misma actitud que su oponente sobre el campo, pero también hizo gala de la pegada que tienen los equipos grandes, para terminar haciéndose con una victoria que no hizo más que confirmar el pronóstico.

Pero si la Segoviana no hubiera igualado en actitud a su rival, no habría ganado con la solvencia que lo hizo, porque en los primeros 45 minutos, el sistema defen-

sivo del Santa Marta se le atragantó al cuadro local, con una salida del balón demasiado lenta, ya que tanto a Ricardo como a Anel les cuesta llevar el peso de la organización del juego, y Dani Calleja apenas contactó con el balón, y con problemas para llevar el balón hasta las bandas.

Pero cuando los locales conseguían llevar el esférico hasta la raya de la cal, allí estaban Asier Arranz, el mejor de los de casa en el primer tiempo, y Javi para buscarle las cosquillas a los laterales. El joven interior gimnástico se estrelló contra un acertado Josemi, pero Asier logró conectar un par de grandes centros que Ricardo y Anel cabecearon en buena posición para marcar, aunque sus remates no encontraron la portería contraria.

**BORJA LOGRÓ UN EXTRAORDINARIO GOL Y RUBÉN FIRMÓ UN BUEN DOBLETE**

A partir del ecuador del primer tiempo, el protagonismo comenzó a recaer en los laterales gimnásticos. Borja se sacó de la manga una gran jugada individual, en la que dejó sentados a dos oponentes, para perfilarse con la izquierda al



Asier Arranz trata de conectar con el balón ante la presión de un defensa que pudo cometer penalti sobre el segoviano en la primera jugada

borde del área grande, y soltar un zurdazo raso y ajustado al palo imposible para Darío. Sin duda, un grandísimo gol del jugador gimnástico.

Y si el lateral derecho de la Segoviana brilló con su gol, por la izquierda Rubén comenzó a hacerse merecedor de los aplausos del público, sacando de la misma raya de gol un remate cercano de Palomi que Durán logró ralentizar lo justo con su rechace para que su compañero lograra llegar a despejar antes de que el esférico superara la línea, en una acción en la que el árbitro no quiso ver una falta a Chema, que se quedó parado reclamándola.

La primera parte no tuvo mucho más, puesto que el Santa Marta quiso dar un paso adelante, pe-

ro su puntería dejó mucho que desear, mientras que la Segoviana se hizo un pequeño lío con el tema de los saques de portería, ya que Durán sigue con problemas físicos que le hacen dudar a la hora de golpear a la pelota con la derecha. Ayer ese terminó siendo un problema menor, pero no deja de ser un problema.

**UN ACERTADO CAMBIO** El segundo tiempo comenzó con la entrada de Mariano por Asier, que si bien hizo que la Segoviana perdiera peligro por la banda, contribuyó a poner un poco más de orden en el juego gimnástico, bastante más dinámico tras el descanso.

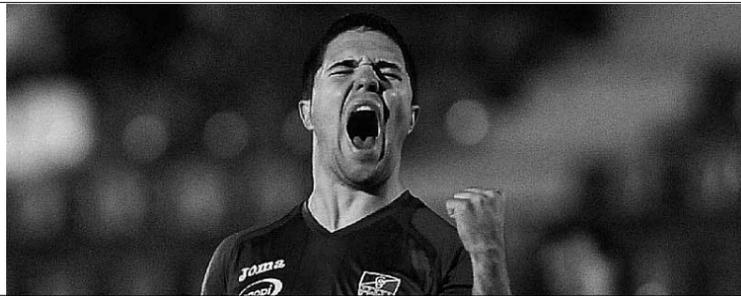
Sin embargo, a la Segoviana, dominadora en el juego, le faltaba marcar un segundo gol que le die-

ra un poco más de tranquilidad, y fue entonces cuando Sedano realizó una sustitución, la de Víctor Pérez por Calleja, que deparó hasta tres cambios de posición. Curiosamente, cuando parecía que el lío táctico, con Rubén ahora de mediapunta, Mariano de delantero y Edu volcado a la derecha, podría volver un poco más espeso el juego azulgrana, lo que le vino a dar fue bastante más claridad a su ataque.

Así, en un balón colgado al área del Santa Marta que un defensa rechazó a la frontal un segundo después de que Mariano reclamara un penalti, el balón le cayó a Rubén, que demostró la calidad que atesora en su pierna izquierda para cruzar su remate lejos del alcance de Darío. El parti-

# RUBÉN UNA VUELTA REDONDA

Después de mucho tiempo recuperándose de una lesión, Rubén reivindicó su sitio en la Gimnástica Segoviana jugando un extraordinario encuentro, muy acertado en el apartado defensivo, evitando el gol del empate en el primer tiempo, y demostrando su calidad en cuanto el técnico le colocó más cerca de la portería contraria ya en el segundo período. Santi Sedano tiene un más que bendito problema con tantos jugadores que demuestran su buen hacer en el campo en cuanto tienen la ocasión.



Mariano salta sobre el portero en una jugada de ataque. / JUAN MARTÍN



Borja se lleva el balón ante la mirada de Javi. / JUAN MARTÍN

de ataque del partido. / JUAN MARTÍN

do se encarrilaba, y aunque el Santa Marta buscó reducir las diferencias, su físico ya no era el de la primera parte, y los de casa comenzaron a jugar con más comodidad. Tanto fue así que Mariano dispuso del segundo suficiente sin verse presionado para ver el desmarque por el centro de Rubén, poniéndole un balón en profundidad para que, en el mano a mano con el portero visitante, el gimnástico redondeara su gran tarde marcando el tercer gol local, y segundo en su cuenta particular. Ya en el descuento, el central del Santa Marta, Rubén, el mejor de su equipo, conectó un certero cabezazo que puso el 3-1 en el marcador, y un poco de justicia al esfuerzo que hicieron los jugadores charros.

## DECLARACIONES

[ ]



**SANTI SEDANO**  
«Cuando el rival te pone en dificultades debes cometer los menos errores posibles»



[ ]  
**MARIO SÁNCHEZ**  
«Con el partido controlado nos han metido un golazo en la primera parte, y en la segunda pasó lo mismo»

## FÚTBOL REGIONAL AFICIONADOS

### JORNADA 16

ARANDINA C.F. - UNAMI C.P.	1-0
AT.ASTORGA - S.D. ALMAZAN	1-0
C.D. LA GRANJA - RACING LERMEÑO	3-0
NUMANCIA B- ATCO. BEMBIBRE	1-3
C.F. PALENCIA - C.D. CRISTO ATLETICO	2-2
CULTURAL LEONESA- SALAMANCA B	1-1
G.SEGOVIANA- SANTA MARTA	3-1
VILLARALBO- BURGOS C.F.	1-6
REAL ÁVILA- C.D. CUELLAR EUFÓN	3-1
VALLADOLID B- VIRGEN DEL CAMINO	5-0

### PT J G E P GF GC

1 BURGOS CF	37	16	11	4	1	36	9
2 CULTURAL	35	16	10	5	1	33	14
3 GIM. SEGOVIANA	33	16	10	3	3	36	16
4 ARANDINA CF	33	16	10	3	3	32	13
5 VALLADOLID B	29	16	9	2	5	29	11
6 PALENCIA CF	28	16	8	4	4	30	23
7 AT. BEMBIBRE	26	16	7	5	4	24	17
8 CD LA GRANJA	26	16	7	5	4	18	11
9 AT. ASTORGA	25	16	7	4	5	22	19
10 REAL ÁVILA	25	16	8	1	7	19	20
11 CRISTO ATLÉTICO	24	16	6	6	4	14	11
12 NUMANCIA B	22	16	7	1	8	25	33
13 VIRGEN CAMINO	20	16	5	5	6	20	23
14 RÁcing LERMEÑO	19	16	5	4	7	15	24
15 SANTA MARTA	16	16	4	4	8	12	22
16 SD ALMAZÁN	15	16	4	3	9	17	27
17 UNAMI CP	12	16	3	3	10	15	28
18 SALAMANCA B	9	16	1	6	9	9	25
19 VILLARALBO	8	16	2	2	12	12	42
20 CUÉLLAR EUFÓN	2	16	0	2	14	8	38

### PRÓXIMA JORNADA

ATCO. BEMBIBRE - C.F. PALENCIA  
C.D. CRISTO ATLETICO - AT.ASTORGA.  
C.D. CUELLAR EUFÓN- BURGOS C.F.  
VIRGEN DEL CAMINO- NUMANCIA B  
C.D. UNAMI C.P. - VILLARALBO  
RACING LERMEÑO C.F. - G.SEGOVIANA  
REAL ÁVILA- C.D. LA GRANJA  
S.D. ALMAZAN - CULTURAL LEONESA  
SALAMANCA B- ARANDINA C.F.  
SANTA MARTA- VALLADOLID B

GIM. SEGOVIANA		MÁXIMO GOLEADOR
		GOLEADORES
1. EDU	5 GOLES	
2. VÍCTOR PÉREZ	5 GOLES	
3. RAMÓN MARÍN	4 GOLES	
4. ROBERTO	3 GOLES	
5. MARIANO	3 GOLES	
6. MANU	3 GOLES	
7. RUBÉN	3 GOLES	
8. ANEL	2 GOLES	
9. DANI ARRIBAS	2 GOLES	
10. ÁLEX	1 GOL	
11. RICARDO	1 GOL	
12. DANI CALLEJA	1 GOL	

Bar-Restaurante  
**El Jardín**

**Menús navideños**  
*Nos adaptamos a tu presupuesto*

C/ Las Huertas, 40  
HONTORIA (Segovia)

Tlfs. 921 43 11 82  
921 43 17 42

ii JUEGA A LA LOTERIA DE NAVIDAD DEL CAJA SEGOVIA FS !!

**Nº 45.085**

iii Toca el GORDO seguro, te lo dice una meiga !!!



VENTA DE PAPELETAS EN EL PABELLON PEDRO DELGADO LOS DIAS DE PARTIDO Y EN LA SEDE DEL CLUB EN LA PLAZA TIRSO DE MOLINA 13

FÚTBOL

TERCERA DIVISIÓN

# Un gol en el primer minuto **lastró** al Cuéllar en Ávila

LOS CUELLARANOS ENCAJARON MUY PRONTO LOS DOS PRIMEROS TANTOS

REAL ÁVILA **3-1** CUÉLLAR EUFÓN

Pindado Fini Andrés Juanito Javi Cabrera Philip Jonathan Portilla (Rubo, minuto 59) Chiqui (Yahan, minuto 74) Iván (Vicente, minuto 59)	Repiso Demi Raposo Brezmes P. Saez Alcaide Pablo Lozano Juli (Medrano, minuto 66) Óscar Monedero (Duque, m.74) Giralda Velayos (Víctor, minuto 86)
---	--



#### ÁRBITRO

Gijón Peñas, de la delegación vallisoletana. Por parte del Real Ávila expulsó a Rubo. Por el Cuéllar Electricidad Eufón, expulsó con dos amarillas a Pablo Sáez (minuto 67) y a Alcaide (minuto 85).



#### GOLES

1-0 (minuto 1), Cabrera; 2-0 (minuto 19), Cabrera; 2-1 (minuto 55), Óscar Monedero; 3-1 (minuto 73), Rubo.

J.M. / SEGOVIA

Tres acciones a balón parado mal defendidas por el conjunto segoviano, la primera de ellas en el primer minuto de partido, fueron una losa demasiado pesada para que el Cuéllar Eufón consi-

guiera levantarla y poder sorprender a un Ávila que no jugó ni mucho menos un gran encuentro, pero que hizo gala de su efectividad en tres acciones de estrategia.

No se había cumplido aún el



Un jugador del Cuéllar estira la pierna para intentar quitarle la pelota a un rival abulense. / DAVID CASTRO (DIARIO DE ÁVILA)

primer minuto de juego cuando Cabrera empujaba a la red un balón suelto tras un lanzamiento de falta. Poco más tarde, con el Cuéllar aún entrando en el partido, en una acción calcada a la del 1-0 llegó el segundo gol para los locales, que tuvo a Cabrera también como protagonista.

Fue a partir de ese momento cuando los cuellaranos comenzaron a hilvanar sus acciones de ata-

que, con escaso peligro al principio, pero con riesgo evidente para la portería abulense tras el descanso. Óscar Monedero puso el 2-1 que llenó de moral a los visitantes, puesto que el Ávila se veía desactivado en su juego, y estaba más cerca del empate que el tercer tanto para los de casa.

Sin embargo, dos faltas en un intervalo de cuatro minutos llevaron a Pablo Sáez a recibir dos

tarjetas amarillas. Con más de 20 minutos aún por disputarse, al Cuéllar Eufón la empresa se le puso muy complicada, y más aún cuando, apenas cinco minutos después de quedarse con diez jugadores, el equipo segoviano encajaba un tercer gol, también en otra acción a balón parado, que terminó dejándole sin fuerzas para intentar de nuevo acortar las diferencias.

## El Unami estuvo cerca, pero **no pudo puntuar** en El Montecillo

LA ARANDINA SE VALIÓ DE UN SOLITARIO GOL DEL COLOMBIANO NICHE EN EL MINUTO 18 PARA LLEVARSE EL TRIUNFO

**1 0**

ARANDINA

UNAMI

Juanjo, Cristian, Melo, Gabi, Dela, Niche, David Marcos, Landáburu (Yeyo, minuto 88), Calderón (Lobera, minuto 58), Mato (Ayrton, minuto 77) y Gustavo.	Mario, Fran, Pocho, Laruso, Álex (Seta, minuto 63), Mariano, Chechu, Miguel, Juanlu, Víctor Roldán (Ismael, minuto 77) y Otero (Topeas, minuto 83)
---	--



#### ÁRBITRO

Campos Goeloe, de Soria. Amarillas a los locales Dela, Gabi y Gustavo; y a los visitantes Mariano, Miguel, Otero y Seta.



#### GOL

1-0 (minuto 18), Niche.

E.A. / SEGOVIA

El Unami estuvo muy cerca de venir con algún punto en la bolsa de su visita al campo de El Montecillo, pero un solitario tanto del colombiano Niche, marcado en el minuto 18, sirvió para que la Arandina se llevara el triunfo final.

De todas maneras los de Tito Domingo plantaron cara a un rival de gran calidad como los burgaleses, a pesar de que éstos tuvieron el control durante los compases iniciales del choque. Y es que, en el minuto 12 el Unami vio cómo le anulaban un gol por fuera de juego; mientras que, seguidamente, el central Fran dispuso de un lanzamiento de falta que se marchó fuera por poco. Pero cuando mejor estaban los segovianos, Niche logró poner por delante

a los arandinos, merced a un error de la defensa visitante.

A la media hora Gustavo estuvo a punto de meter el segundo, pero su balón se fue rozando el palo. Por su parte, el Unami apretó en los minutos finales de la primera parte, pero sin éxito.

A los seis minutos de la reanudación, el Unami puso en aprietos al portero Juanjo, con un disparo despejado con reflejos. La Arandina continuaba dominando, pero no conseguía el tanto de la tranquilidad ante un rival segoviano que se mantenía vivo. De esta manera, los hombres de Tito Domingo tuvieron una última ocasión clara para empatar, pero no acertaron ante la portería con el guardameta ya batido, en el minuto 84.



El capitán del Unami, Pocho, a punto de despejar el balón. / JULIO CALVO

FÚTBOL SALA

SEGUNDA DIVISIÓN FEMENINA

# Veinte ocasiones y un gol, para sumar un empate

EL UNAMI DESAPROVECHÓ UNA EXCELENTE PRIMERA PARTE EN LA QUE CONSIGUIÓ UNA RENTA DEMASIADO CORTA (1-0) Y ACABÓ PERDONANDO ANTE EL PRECONTE TELDE

UNAMI	P. TELDE
1	1
Estela, Popi, Marina, Patri y Cristina de la Fuente -cinco inicial-. También jugaron Laura, Cris, Martita y Rocío.	Sonia, Nira, Cris, Delia y Judith -cinco inicial-. También jugaron Marta, Yaiza, Yurena y Paula.
<b>ÁRBITROS</b> Sanz Morino y Mozo Revilla, de la delegación vallisoletana. Por parte del Unami mostraron una amarilla a Patri, Cristina de la Fuente y Martita. Por el Preconte Telde, amarillas para Nira y Cris.	
<b>GOLES</b> 1-0 (minuto 14), Rocío; 1-1 (minuto 33), Delia.	

DAVID LÓPEZ PRIETO / SEGOVIA

El Unami sumó un punto que le supo a poco, tras empatar 1-1 frente al veterano equipo del Preconte Telde, tercero en la clasificación, pero que se mostró demasiado apático durante la mayor parte del choque.

Un partido el de ayer que dejó una pregunta en el aire. ¿Cómo contando con tantas ocasiones para marcar se pueden dejar escapar dos puntos? Y es que las segovianas tuvieron oportunidades de sobra para haber vencido con comodidad. Dispusieron de jugadas en profundidad, de contraataques, de paredes, de varios mano a mano con la portera, de lanzamientos lejanos, de tiros desde dentro del área, incluso de un doble penalti. Pero, entre esta infinidad de ocasiones, solo pudieron aprovechar una, la que convirtió Rocío en el único tanto azul.

El Unami partía con las bajas

de las lesionadas Tamara, Adela y Laura USA, por lo que participaron dos jugadoras del filial, Popi y Leyre, que jugaron a un gran nivel.

A los 40 segundos llegó la primera para las segovianas, con un tiro de Cristina de la Fuente que rebotó en una rival, y cuyo rechace fue recogido por Popi, que no encontró puerta. Seguidamente, de nuevo fue Cristina de la Fuente, quien aprovechó un buen pase en diagonal para plantarse frente a la portera, que le adivinó el disparo y despejó bien por abajo.

De esta manera, poco tardaron las de Carmen Escribano en hacer suya la posesión, moviendo bien la pelota y creando oportunidades, como la de Popi o, más adelante, la de Patri, con sendos disparos.

El partido tenía claro color azul, y eran las insulares quienes esperaban los contragolpes, dejando la responsabilidad al equipo de casa, que era quien disponía de las ocasiones para marcar. Pero el tiempo pasaba y el gol no aparecía. Mientras, en defensa, el Unami se aplicaba en conjunto, cerrando bien Marina y acertando Estela en los momentos en los que el Preconte Telde tiraba de calidad y se acercaba con peligro.

**AL LARGUERO** En el minuto 13 llegó la oportunidad más clara del partido, con el tiro de Cris al larguero, y que sirvió como aperitivo del primer gol segoviano logrado por Rocío tras recibir un excelente pase de la jugadora del filial Leyre, y culminar la '15' del Unami con un acertado tiro raso. Tras el gol las azules se vinieron arriba, y primero Cris y después Rocío, con disparos desde lejos, estuvieron muy cerca de lograr el segundo gol.

El Unami había conseguido hacer desaparecer de la pista a un



Al fondo, Cristina de la Fuente observa el despeje de la portera del Telde. / J. MARTÍN

equipo tan fuerte como el Preconte Telde, en una primera mitad en la que el resultado pudo haber sido más favorable a las locales, si el tiro de Rocío hubiera ido un poco más a la derecha; o si el contragolpe montado entre Martita y Rocío hubiera terminado con un tiro a puerta; o si Patri o Cristina de la Fuente no se hubiesen encontrado con la portera en sus remates tras los pases de Popi. Pero, tras una de las mejores primeras partes del Unami en esta temporada, el marcador se quedó en un 1-0 demasiado corto.

La segunda parte comenzó con un Unami presionando bien a la salida del balón de las canarias. Fruto de ello fue una recuperación cerca del área visitante, que acabó con un taconazo a puerta de Popi. Poco después Cristina de la Fuente lo intentó con un fuerte disparo, despejado por la portera; mientras que las insulares avisaron con el tiro cruzado de Cris.

Llegado el minuto 25 el partido se abrió, con un Preconte Telde algo más animado a la hora de presionar. De todas maneras, las segovianas seguían rondando el gol, que casi llegó por medio de Cris y Martita, en el minuto 27; y con el tiro de Patri desde lejos, en el 30.

**EL 1-1** Pero las canarias estaban yendo de menos a más, y apretaron los dientes tras el ecuador de la segunda parte, controlando el balón. Tanto fue el cántaro a la fuente que el Preconte Telde logró el empate por medio de un disparo pegado al palo de la veterana jugadora Delia. Fue en el minuto 33. El 1-1 dio alas a las mujeres entrenadas por Domingo Valencia, que acumularon su quinta falta con siete minutos todavía por jugar.

A pesar del mazazo, Patri rozó el ansiado segundo gol, y después lo tuvo Rocío al contragolpe, sola ante la guardameta. Pero no hubo suerte en ningún caso. Ni siquiera Martita, a bocajarro, fue capaz de batir a la portera.

A 43 segundos para acabar, Cristina de la Fuente dispuso de un doble penalti, que despejó a corner la guardameta canaria. Y tras un último medio minuto loco en el que pudo caer el gol por cualquier lado, el partido terminó con reparto de puntos.

FÚTBOL

NACIONAL JUVENIL

VALLADOLID B	QUINTANAR
5	2
Guillermo, De Vega, Pablo, Mario, Marcos H., Pelayo (Iván, m.77), Aser, Hassan (Maxi, m.73), Amit (Marcos Martín, m.68), Álex (Adrián, m.60) y Sergio.	Finito, Casas (Diego, minuto 42), Pablo (Prieto, minuto 86), Ortega, Javi Marcos, Juli, Moreno, Adrián, José Luis (Dani Muñoz, minuto 60), Samu (Óscar, minuto 66) y Luis.
<b>ÁRBITRO</b> David Rivera García, de Valladolid. Sin tarjetas.	
<b>GOLES</b> 0-1 (minuto 30), Moreno; 1-1 (minuto 40), Álex; 1-2 (minuto 43), Adrián; 2-2 (minuto 45), Aser; 3-2 (minuto 55), Amit; 4-2 (minuto 60), Hassan; 5-2 (minuto 90), Amit.	

## Las lagunas defensivas condenaron al Quintanar

D.L.P. / SEGOVIA

El CD Quintanar se llevó un excesivo castigo de su visita al campo del Real Valladolid B, donde cayó derrotado por 5 goles a 2.

Y eso que el partido comenzó muy bien para los chicos de Javier Jadraque, que se adelantaron justo a la media hora con el golazo de Moreno.

Los segovianos jugaron una muy buena primera parte, estando bien colocados, realizando salidas rápidas y creando

ocasiones. Pero, a pesar de repenirse pronto del empate a uno, por medio del gol de Adrián, las lagunas en defensa le costaron el 2-2, poco antes de que el árbitro pitara el final de la primera mitad, nada más ser sustituido el lesionado Casas.

Tras el descanso, los galdineros sufrieron un bajón, y a causa de ello, se vieron condenados por tres errores defensivos que les costaron el tercer, el cuarto y el quinto gol de los vallisoletanos.

FÚTBOL

REGIONAL DE AFICIONADOS

BURGOS PROM.	SEGOVIANA B
4	1
Alfonso, Bellido, Joseba, Cristian, Gallo (Álvaro Vázquez, m.78), Tierno, Aparicio (J. Sánchez, m.73), Del Rincón (Óscar Vázquez, m.69), Soto, Martínez y Javi Bautista.	Pablo, Nacho, Cobi, Darío, Brañas, Cob (Adrián, minuto 46) (Javi Sanz, minuto 51), Manu, Owen (Chamorro, minuto 46), Javi Encinas, Patxi y Juanillo.
<b>ÁRBITRO</b> Marcos Quarteroni, de Palencia. Amarillas a los locales Cristian y Javi Bautista; y a los visitantes Cobi, Javi Encinas y Patxi.	
<b>GOLES</b> 1-0 (minuto 24), Gallo; 2-0 (minuto 27), Aparicio; 3-0 (minuto 30), Álvaro Soto; 3-1 (minuto 80), Cobi; 4-1 (minuto 89), J. Sánchez.	

## Derrota gimnástica con una parte para cada equipo

D.L.P. / SEGOVIA

La Gimnástica Segoviana B encajó una goleada en casa del Burgos Promesas 2000, en un encuentro en el que hubo una parte para cada equipo. El dominio de la primera le correspondió a los locales, que se colocaron con un 2-0 al descanso. Después, la segunda mitad fue de claro color azulgrana, si bien los de Miguel Manso solo fueron capaces de marcar un tanto y, por otro lado, cometieron un par de errores que les costaron la goleada.

UNA FOTO CON HISTORIA



FOTO: JUAN MARTÍN

**Un pabellón vacío no es de ahora.** Sabido es que la afición del Caja Segovia es tan fiel como entendida, y por ello muchos no entienden que el pabellón Pedro Delgado no llene sus gradas para ver al equipo. Pero esta situación que ahora se está produciendo no es ajena a la historia del conjunto segoviano, y valga como muestra la instantánea que nuestro fotógrafo tomó hace 15 años, en la que se pueden distinguir, entre otros, a Carlos Sánchez, Javier Orol, Óscar Aranda o el propio Daniel Ibañes saludando a una grada prácticamente vacía. Lo que pasó después, las copas, los títulos... ya es historia viva del fútbol sala. Los nuevos proyectos siempre tienen inicios complicados.

FÚTBOL REGIONAL AFICIONADOS

JORNADA 13

BURGOS PROM 2000 - G. SEGOVIANA B	4-1
CD VELLILLA - CD SOTILLO	APLA.
CF BRIVIESCA - CD BURGOS	1-1
JUVENTUD CÍRCULO - CD MIRANDES B	4-3
PALENCIA BALOMPIÉ - CD VILLAMURIEL	3-0
BOSCO ARÉVALO CF - CASTILLA PALENCIA	1-1
CYD CEBREREÑA - CD BECERRIL	1-1
SC UXAMA - CD RAUDENSE	1-3
CP SALAS - CD QUINTANAR	2-0

PT J G E P GF GC

1 BURGOS PROM	30	13	9	3	1	34	14
2 CD BECERRIL	28	13	8	4	1	27	13
3 CYD CEBREREÑA	28	13	8	4	1	26	14
4 CD BURGOS	22	13	6	4	3	16	10
5 CD VILLAMURIEL	22	13	7	1	5	18	15
6 CD VELLILLA	21	12	5	6	1	26	12
7 CD MIRANDES B	21	13	6	3	4	24	15
8 SC UXAMA	20	13	5	5	3	17	13
9 CD PALENCIA	18	13	5	3	5	21	17
10 JUVENTUD	18	13	6	0	7	20	25
11 CP SALAS	16	13	5	1	7	16	24
12 CF BRIVIESCA	15	13	3	6	4	15	15
13 G. SEGOVIANA B	15	13	5	0	8	14	22
14 CD QUINTANAR	14	13	3	5	5	10	21
15 CD SOTILLO	12	12	3	3	6	17	25
16 CD RAUDENSE	9	13	3	0	10	19	29
17 BOSCO ARÉVALO	8	13	2	2	9	9	26
18 CD CASTILLA	5	13	1	2	10	8	27

PRÓXIMA JORNADA

CASTILLA PALENCIA - C.D. PALENCIA
C.D. BECERRIL - C.D. BOSCO DE AREVALO
BURGOS UD - C.D. CEBREREÑA
C.D. RAUDENSE - C.F. BRIVIESCA
C. D. QUINTANAR - SPORTING UXAMA
<b>Gª SEGOVIANA B</b> - POLIDEPORTIVO SALAS
C.D. MIRANDES B - BURGOS PROMESAS 2000
C.D. SOTILLO - JUVENTUD DEL CÍRCULO
C.D. VILLAMURIEL - C.D. VELLILLA

FÚTBOL NACIONAL JUVENIL

JORNADA 13

REAL VALLADOLID CF B - CD QUINTANAR	5-2
VICTORIA CF - SD PONFERRADINA	3-2
CD FÚTBOL PEÑA - CD ZONA NORTE	2-0
CLUB ATLÉTICO BEMBIBRE - CD ARCÉS	1-0
ZAMORA CF - CYD LEONESA	2-1
CD NUMANCIA B - UD SUR	0-0
PUENTE CASTRO FC - CD CALASANZ	3-1
CD BURGOS PROM 2000 - BURGOS CF	3-2

Pt J G E P GF GC

1 PUENTE CASTRO	29	13	8	5	0	30	13
2 BURGOS CF	25	13	8	1	4	21	9
3 VALLADOLID CF B	21	13	6	3	4	32	18
4 CD FÚTBOL PEÑA	20	13	6	2	5	28	19
5 CD ARCÉS	20	13	6	2	5	23	18
6 BURGOS 2000	19	13	6	1	6	22	29
7 UD SUR	18	13	5	3	5	22	21
8 CD ZONA NORTE	18	13	6	0	7	21	21
9 PONFERRADINA	18	13	5	3	5	16	20
10 CYD LEONESA	17	13	4	5	4	20	19
11 CD NUMANCIA B	17	13	5	2	6	15	25
12 CD CALASANZ	16	13	4	4	5	17	19
13 ZAMORA CF	14	13	4	2	7	20	21
14 VICTORIA CF	14	13	3	5	5	16	23
15 ATL. BEMBIBRE	13	13	4	1	8	17	25
16 CD QUINTANAR	12	13	3	3	7	19	39

PRÓXIMA JORNADA

C.D. NUMANCIA - C.D. QUINTANAR
PONFERRADINA - VALLADOLID C.F.
CULTURAL LEONESA - C.D. VICTORIA
BURGOS C.F. - ZAMORA C.F.
C.D. SEMINARIO - C.D. BURGOS PROMESAS
C.D. CALASANZ - C.D. FÚTBOL PEÑA
C.D. ARCÉS - PUENTE CASTRO F.C.
U.D. SUR - AT. BEMBIBRE

FÚTBOL SALA 2ª FEMENINA

JORNADA 9

C.D. CHILOECHES - CIUDAD ALCORCON	2-1
MAJADAHONDA - F.S.CHABOYME	8-5
<b>UNAMI C.P.</b> - A.D. CLUB TELDEPORTIVO	1-1
LEIS PONTEVEDRA F.S. - POIO F.S.	3-1
NAVALCARNERO - UNIV. SALAMANCA F.S.	2-1
LEGANES MASDEPORTE - SIMANCAS	8-2

PT J G E P GF GC

1 LEGANES MASDEP.	24	9	8	0	1	44	9
2 TELDEPORTIVO	17	8	5	2	1	23	11
3 NAVALCARNERO B	17	9	5	2	2	18	18
4 SIMANCAS	16	8	5	1	2	29	19
5 MAJADAHONDA	15	8	5	0	3	30	18
6 POIO PESCAMAR	15	8	5	0	3	28	20
7 CD CHILOECHES	14	8	4	2	2	24	15
8 LEIS PONTEVEDRA	13	8	4	1	3	23	17
9 FS CHABOYME	9	9	3	0	6	23	33
10 C. ALCORCÓN B	9	9	3	0	6	20	30
11 UNAMI CP	5	8	1	2	5	10	22
12 ALOVERA	3	8	1	0	7	13	44
13 UNIV. SALAMANCA O	8	0	0	8	14	43	

PRÓXIMA JORNADA

F.S.CHABOYME - C.D. CHILOECHES
TELDEPORTIVO - MAJADAHONDA
POIO F.S. - <b>UNAMI C.P.</b>
UNIVERSIDAD SALAMANCA - LEIS PONTEVEDRA
SIMANCAS F.S.-CODESU - NAVALCARNERO B
ALOVERA - LEGANES MASDEPORTE

BALONCESTO

COPA PRIMERA NACIONAL

# El CD Base se impuso en la nevera de Villamuriel

51 78

VILLAMURIEL CD BASE

Calvo (-), Torio (6), Ovejero (11), Ruiz (9) y Merino (10) -cinco inicial-. También jugaron Salamanca (2), Torio (5) y Palacios (8).

Yagüe (7), González (15), Hernando (14), Vidal (-) y Bayón (13) -cinco inicial-. También jugaron Medina (9), Callejo (13), García (4) y Del Campo (3).



**ÁRBITROS**  
Alonso y Pellitero. Sin eliminados.

PARCIALES

14-20, 14-17 (28-37 al descanso), 10-14 (38-51) y 13-27 (51-78 final).

talle, los segovianos no tuvieron problemas en derrotar a los palentinos, y ya desde el principio se marcharon en el marcador con un 4-11 ante el que intentaron reaccionar los locales sin éxito, ya que el primer cuarto cayó del lado del CD Base por 14 a 20.

A partir del segundo período el equipo de Juan Carlos Manrique empezó a realizar defensas alternativas, frente a un Villamuriel que se vio superado por la presión del rival. De esta manera, los visitantes dispusieron de numerosos contragolpes y de canastas fáciles, que les ayudaron a aumentar la ventaja.

Por su parte, el desacierto en el tiro del equipo de casa -a causa de verse superado una y otra vez por la defensa en zona del CD Base- les impidió sumar más de los 51 puntos finales.

Destacar, por el lado segoviano, la aportación anotadora de todos los jugadores, a excepción del pívot Marcos Vidal, que solo pudo jugar un par de minutos por culpa de una dolorosa lumbalgia, una dolencia que venía arrastrando durante esta semana.

**DAVID LÓPEZ PRIETO / SEGOVIA**  
El CD Base consiguió su primera victoria en la competición de Copa, y lo hizo ganando con comodidad al Villamuriel por 27 puntos de diferencia (51-78) en un pabellón helador, en el que los allí presentes tuvieron que soportar un frío que casi imitaba al que podía haber en el exterior del recinto. Salvando este importante de-

BALONMANO

PRIMERA DIVISIÓN NACIONAL

# El Nava sumó un valioso empate en Benidorm

## LOS NAVEROS REMONTARON EN EL ÚLTIMO TRAMO DE UN VIBRANTE CHOQUE

30	30
S. BENIDORM	V. HEROL NAVA
Guzmán (-)	Cristofer Domínguez (2)
V. Martínez (1)	Gamarra (2)
Santamaría (3)	Campillo (-)
Hernández (5)	Virseda (6)
Reyes (2)	Darío Ajo Villarraso (8)
Ruano (1)	Quintanilla (-)
Merín (-)	Nico López (-)
Mirallate (5)	Carlos Villagrán (2)
Padilla (-)	Alberto García (3)
Borrás (5)	Darío Ajo Martín (2)
Llopis (4)	De la Hera (5)
M.A. Martínez (4)	Simón García (-)
Salsoso (-)	De Diego
S. Martínez (-)	



### ÁRBITROS

Rivero González y Martín González, de la Comunidad Valenciana. Mostraron tarjetas amarillas a los jugadores locales V. Martínez, Hernández y Borrás; y a los visitantes Gamarra, Carlos Villagrán y De Diego. Además, exclusiones dos minutos a los locales Hernández (2 veces), Reyes, Llopis y S. Martínez (2); y para los visitantes Domínguez, Gamarra (2), Campillo, Virseda y Darío Ajo Villarraso.

### PARCIALES CADA 5 MINUTOS

4-2, 9-6, 11-8, 14-9, 16-10, 19-13 al descanso, 24-16, 24-19, 25-23, 27-26, 29-29 y 30-30 final.

### EL ADELANTADO / SEGOVIA

Gran remontada la que llevó a cabo el Viveros Herol Balonmano Nava el sábado en Benidorm, en un partido que mediada la segunda parte tenían prácticamente perdido, y que a fuerza de entrega, lucha y pundonor tuvieron incluso la posibilidad de ganar en la última jugada. Pero los árbitros, con unas decisiones más que polémicas, decidieron que el marcador se quedara en tablas.

Un punto muy importante el obtenido por los naveros, contando con que el rival de esta undécima jornada el segundo clasificado, y que en casa solo se había visto doblegado por el líder.

La primera parte del Viveros Herol Nava fue para olvidar ante un rival muy bien plantado en la pista, que a base de ataques rápidos y contras certeras abría distancia en el marcador.

Los naveros, un poco descolocados debido a la defensa mixta sobre su central Carlos Villagrán, y con muchas pérdidas de balón y muy erráticos en los últimos metros contra un portero que lo paraba casi todo, llega-

ron a estar 6 goles por debajo. Una diferencia con la que se llegó al descanso (19-13).

Al principio de la segunda mitad todo estaba exactamente igual, pero en el minuto 40 llegó la reacción. El Nava supo aprovechar una doble exclusión del Benidorm para ponerse a 4 goles, lo cual provocó la incertidumbre del entrenador de los locales, Isidro Pérez, que pidió tiempo muerto.

Momento que Nacho González aprovechó mejor si cabe, ya que sus chicos salieron más motivados aún y con una fuerza de equipo admirable, continuando con la remontada en la que participaron todos los jugadores,

David y Crístopher en la portería pararon balones en el momento más oportuno del encuentro; Nico en defensa, recuperando un balón de oro para que Jesús de la Hera pusiera el empate a 28 en el luminoso; Bruno Virseda y Alberto García por los extremos; Darío Ajo en el pivote (máximo goleador del encuentro con 8 goles); Carlos Villagrán y Simón García en la dirección de juego; y Carlos Domínguez, que se unía al ataque consiguiendo el gol que ponía por primera vez en el partido al Viveros Herol por delante en el marcador (29-30).

**POLÉMICA** El mismo jugador navero fue el ejecutor de la última y polémica jugada, en la que los árbitros a apenas 10 segundos del final no vieron la internada por el lateral de Domínguez que, en posición clara de tiro en los 6 metros, sufrió un claro penalti, pero la pareja arbitral dejó seguir la jugada.

Tras esto, los naveros recuperaron el balón, aunque sin posibilidad de marcar debido a la defensa excesiva de los locales, siendo el resultado al final del encuentro 30-30.

**OTROS RESULTADOS** Una vez finalizada la jornada se han producido varios resultados sorprendentes, tales como la derrota del PAN Moguer ante el BM Leganés (22-20) y la del BM Madrid frente al Almería (33-30). El Torcal Antequera, con una nueva victoria (32-35 en Lanzarote) es aún más líder con 19 puntos seguido de Benidorm con 16.



Dos jugadores naveros se aplican en defensa durante un encuentro anterior en Nava de la Asunción. / BM NAVA

### NACHO GONZÁLEZ, ENTRENADOR DEL BM NAVA

“

«El equipo ha hecho un gran esfuerzo durante la segunda parte para remontar un partido que teníamos muy mal»

”

«Todos los jugadores son fundamentales, y por ello es muy importante que cuando salgan se dejen todo en la cancha»

### BALONMANO 1ª NACIONAL

#### JORNADA 11ª

INNOVASUR GRANADA - U. LA LAGUNA	30-20
CAJASUR CÓRDOBA - BM INGENIO	39-31
BM. LEGANÉS - PAN MOGUER	22-20
SAN JOSE OBRERO - TORCAL ANTEQUERA	32-35
CASI LA CAÑADA ALMERÍA - BM MADRID	33-30
BM ELCHE - BEATRIZ HOTELES AMIBAL	32-30
SERVIGROUP BENIDORM - V. HEROL NAVA	30-30

#### Pt J G E P GF GC

1 ANTEQUERA	21	11	10	1	0	331	275
2 BENIDORM	16	11	7	2	2	293	271
3 BM MADRID	14	11	7	0	4	331	296
4 BM NAVA	14	11	6	2	3	315	307
5 CÓRDOBA	14	11	7	0	4	327	328
6 BM LEGANÉS	13	11	5	3	3	282	268
7 BM ELCHE	12	11	6	0	5	302	289
8 ALMERÍA	11	11	5	1	5	293	305
9 PAN MOGUER	10	11	5	0	6	306	308
10 LA LAGUNA	8	11	3	2	6	277	317
11 GRANADA	7	11	3	1	7	273	290
12 B.H. AMIBAL	6	11	3	0	8	294	305
13 BM INGENIO	6	11	2	2	7	305	336
14 LANZAROTE	2	11	1	0	10	284	318

#### PRÓXIMA JORNADA

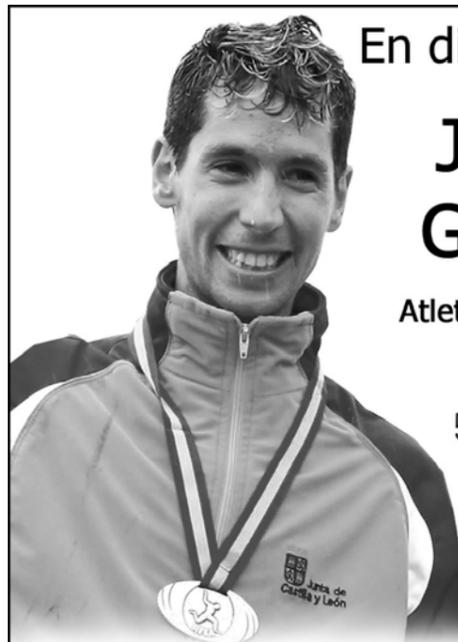
SERVIGROUP BENIDORM - TENERIFE U. LA LAGUNA
GRAN CANARIA BM INGENIO - INNOVASUR GRANADA
PAN MOGUER - CAJASUR CÓRDOBA DE BALONMANO
TORCAL ANTEQUERA - BM LEGANÉS
CDB BM MADRID - CHACÓN LANZAROTE S.J.O.
BEATRIZ H. AMIBAL - CASI LA CAÑADA ALMERÍA
VIVEROS HEROL BM NAVA - BM ELCHE

En directo con...

## Javier Guerra

Atleta internacional

Miércoles,  
5 de diciembre,  
17:00 horas



Envía tus preguntas a [ciudadano@eladelantado.com](mailto:ciudadano@eladelantado.com) o realízalas a través del chat

Síguelo en  
[www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com) y [www.eladelantado.tv](http://www.eladelantado.tv)

# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

El diario de los segovianos



# «NO PIENSO EN PARAR»

Messi, que reconoce que es su peor crítico, desvela que aún le quedan sueños por cumplir

Con los dos goles que anotó ante el Athletic el pasado sábado, el argentino está a tan solo uno del récord de tantos anotados en un año que ostenta Gerd Müller. / REUTERS

AGENCIAS / BARCELONA

No es novedad que después de un partido del Barcelona, Leo Messi acapare titulares, aunque, en esta ocasión, no se trata solo de su doblete ante el Athletic, que le deja a tan solo un gol del récord de Gerd Müller, sino de una entrevista que concedió a *Elf Voetbal Magazine* y en la que acalló a los que critican sus supuestas formas en el vestuario: «¿Yo

un pequeño dictador? No me importa lo que digan, mis compañeros saben que yo no soy así». Además reiteró que, a pesar de los registros que ya ha batido, aún le quedan cosas por hacer: «Nunca pienso en parar, siempre quiero entrenar y trabajar, y buscar más sueños que cumplir»

El argentino aprovechó también para ensalzar a otros futbolistas del cuadro 'culé'. «Iniesta y Xavi tienen

mucho en común. Andrés actúa más veces cerca de la portería, pero por lo demás son muy similares. Cuando los dos están ahí y tenemos el balón el contrario lo tiene muy complicado», explicó el capitán de la albiceleste, quien no dudó en deshacerse en elogios hacia el de Tarrasa: «Es un jugador enorme, con muchas virtudes. No pierde el balón, posee un gran visión de juego y marca el

ritmo de todo el equipo».

Sobre uno de los últimos en llegar a la que ya había sido su casa, Cesc Fàbregas, el delantero azulgrana reconoce que se «entiende con él» porque los dos «saben siempre lo que quiere el otro». Por ello, subrayó que es fácil jugar con el ex del Arsenal, pues ambos tienen claro cuál es «el fútbol del Barça».

Y es que los dos se criaron en La Masía, un hecho que el 'astro' argentino cree que es «fundamental» a la hora de explicar los éxitos de la entidad en estos últimos años: «Una cosa es segura: en la cantera del Barcelona se aprende mucho, se trabaja de otra manera, en el control de balón y en el pase y también en la ejecución del sistema táctico. Aquí aprendí a jugar de verdad en equipo».

**EL MÁS CRÍTICO.** La 'Pulga', que aspira a conseguir su cuarto Balón de Oro consecutivo, sabe que su importancia a nivel mundial se refleja en la multitud de alabanzas que recibe, pero también conlleva críticas. Sin embargo, aseveró que, aunque agradece «todas las opiniones» sobre su juego o su estado de forma, él es «su crítico más duro». El ariete recaló que él sabe también «cuando no lo ha hecho bien o de forma equivocada». Por eso, sostiene que «no necesita» que nadie se lo diga, aunque reconoció que «aprende de todo lo que se dice, porque todo contribuye para que intente mejorar».

Comparado constantemente con futbolistas como Pelé o Maradona, Messi tampoco da excesiva importancia a este asunto. «Es un honor por la grandeza de ambos. Pero yo intento sobre todo ser mejor por mí y por el equipo, no para rebasar a otros. Ya se me juzgará cuando haya acabado mi carrera», reflexionó el '10' azulgrana.

Por último, explicó que nunca se han metido con él por ser tan bajito. Asimismo, cuestionado por su reciente paternidad, el crack 'culé' reiteró que dará total libertad a Thiago cuando crezca. ■

## sorteos sms adelantado

teatro



Teatro Juan Bravo

Gana 1 entrada para asistir a la representación de



“LA MUDANZA”

Cía: Perigallo Teatro  
Miércoles 5 de diciembre • 20:30 horas  
Teatro Juan Bravo

envía ADELANTADO MUDANZA al 27775

Fecha del sorteo: Miércoles 5 de diciembre, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 2 dobles.

Gana 1 entrada para asistir a la representación de



“EBOOK LAS EDADES DEL LIBRO”

(Espectáculo humor gestual para toda la familia)  
Cía: Spasmo Teatro  
Jueves 6 de diciembre • 19:00 horas  
Teatro Juan Bravo

envía ADELANTADO EDADES al 27775

Fecha del sorteo: Miércoles 5 de diciembre, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 2 dobles.

Gana 1 entrada para asistir, dentro del ciclo TITIRIMUNDI EN OTOÑO, a la actuación de:



AMANCIO PRADA

3 Libertarios  
6 diciembre, 19:00 h • 7 diciembre, 20:30 h  
Teatro del Centro Cultural LA CÁRCEL  
(Avda. Juan Carlos I, s/n)

envía ADELANTADO AMANCIO al 27775

Fecha del sorteo: miércoles 5 de diciembre, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 2 individuales para el día 6.

Gana 1 entrada para asistir, dentro del ciclo TITIRIMUNDI EN OTOÑO, a la actuación de:



ANA SALAZAR

Ana Salazar canta a Edith Piaf  
8 diciembre, 20:30 h  
Teatro del Centro Cultural LA CÁRCEL  
(Avda. Juan Carlos I, s/n)

envía ADELANTADO ANA al 27775

Fecha del sorteo: viernes 7 de diciembre, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 2 individuales.

cine

Gana 1 entrada doble para asistir a la película que desees en las Salas de Cines Luz de Castilla

envía ADELANTADO CINE al 27775

Fecha sorteo: Viernes 14 de diciembre, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 10 dobles.  
Entrada válida de lunes a jueves, no para salas 3D, condicionada a la disponibilidad de butacas

salud y belleza

Gana 1 masaje terapéutico en



Senso Fisioterapia  
Ctra. de Villacastín, 24  
Teléfono 921 42 65 69.

envía ADELANTADO SENSO al 27775

Fecha sorteo: Jueves 13 de diciembre, a partir de las 12 horas.  
Número premiados: 1

monumentos

Gana una visita guiada para dos personas al Castillo, Centro del Mudéjar y recorrido por el adarve de la muralla

envía ADELANTADO CUELLAR al 27775

Fecha sorteo: Lunes 3 de diciembre, a partir de las 12 horas.  
Número total de pases en sorteo: 2 (pase para dos personas)

gastronomía

Gana una comida familiar para un adulto y un niño para el domingo 9 de diciembre, a partir de las 13:30 h.

SANTANA HOTEL Ctra. Segovia La Granja de San Ildefonso. Teléfono 921 47 41 78 / 79

envía ADELANTADO FAMILIAR al 27775

Fecha sorteo: Viernes 7 de diciembre, a partir de las 12 horas.  
Número premiados: 1 (una comida para adulto y niño).

Gana una comida o cena para 2 personas, consistente en:

restaurante bar

José

Plaza Mayor, 4.  
Teléfono: 921 46 09 19

- Arroz caldoso con bogavante
- Vino Blanco D.O. Verdejo "Viña Mayor"
- Helado de crema de nata con piñones
- Café.

envía ADELANTADO JOSE al 27775

Fecha sorteo: Jueves 13 de diciembre, a partir de las 12 horas.  
Número premiados: 1

Gana 1 paella de 4 raciones para llevar a casa de



El Asador de Segovia  
Ctra. de Villacastín, 12 (junto Bar Chaplin)  
Teléfono 921 44 51 37

envía ADELANTADO ASADOR al 27775

Fecha sorteo: Jueves 13 de diciembre, a partir de las 12 horas.  
Número premiados: 1

fútbol-sala

Gana 1 entrada para el partido de LIGA NACIONAL DE FÚTBOL SALA · DIVISIÓN DE HONOR, entre



Caja Segovia F.S. -  
Marfil Santa Coloma

Sábado 15 de diciembre • Pabellón Pedro Delgado

envía ADELANTADO CAJA al 27775

Fecha sorteo: Viernes 13 de diciembre, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 10 (una por ganador).

SMS: Coste SMS: 1,45 €/SMS IVA Incluido. Mayores de 18 años. ATS S.A. Apdo. de Correos 18070 Madrid 28080. informacion@atsa.es / Nº Atn. Cliente: 902501737

# El 'Euro Betis' hunde al Dépor

Los de Pepe Mel se meten en Champions, a costa del cuadro gallego que sigue en descenso

DEPORTIVO	BETIS
2	3

**DEPORTIVO DE LA CORUÑA:** Aranzubia, Laure, Roderick (Bodipo, min. 62), Aythami, Ayoze, Bergantiños, Abel Aguilar, Bruno Gama, Valerón (Camuñas, min. 81), Pizzi y Riki.  
**BETIS:** Adrián, Chica, Amaya, Dorado, Nacho; Cañas, Beñat, Salva Sevilla (Vadillo, min. 63), Joel Campbell (Igiebor, min. 88), Rubén Castro y Jorge Molina (Rubén Pérez, min. 68).

#### ÁRBITRO

Del Cerro Grande (Colegio Madrileño) amonestó a Ayoze (min. 42), Aythami (min. 44) por parte del Deportivo y a Salva Sevilla (min. 61), Rubén Pérez (min. 82), Beñat (min. 88), Adrián (min. 92) y Dorado (min. 93) por parte del Betis.

#### GOLES

0-1, min. 39, Rubén Castro. 0-2, min. 54, Rubén Castro. 1-2, min. 55, Riki. 2-2, min. 61, Riki. 2-3, min. 76, Campbell

#### EUROPA PRESS / LA CORUÑA

El Betis se impuso ayer al Deportivo de la Coruña en el partido disputado en Riazor, con lo que los de Pepe Mel se meten en puestos que dan acceso a la Liga de Campeones superando al Málaga, que el pasado sábado perdió contra el Getafe, y, también, al equipo 'azulón', mientras que el conjunto gallego sigue sin levantar cabeza y no consigue salir del descenso.

Los andaluces, que venían de ganar al Real Madrid en casa, sumaron su segunda victoria consecutiva y se colocaron cuartos con 25 puntos, solo con el trío de cabeza (el Barça, el Atlético y el conjunto blanco) por delante. Por su parte, los de Oltra, que venían de empatar ante el Athletic de Bilbao, permanecerán una semana más en la zona peligrosa de la clasificación, al sumar una nueva derrota en su propio estadio.

La primera parte se desarrolló con ocasiones para ambos equipos, las más claras para los béticos, que obtuvieron el premio en el minuto 39 con un gol de cabeza de Rubén Castro, tras un centro de Nacho desde la banda. En los últimos instantes de la primera parte, las escuadras se mostraron conformistas y buscaron el descanso sin crear demasiado peligro.



El Betis logró en La Coruña encadenar dos victorias consecutivas, tras doblegar la pasada semana al Real Madrid. / REUTERS

Sin embargo, la segunda parte no se pareció en nada a la primera. El conjunto visitante comenzó buscando el tanto de la sentencia, que llegó en el minuto 54 tras un remate de cabeza de Rubén Castro a un centro de Nacho.

El partido parecía finiquitado con el 0-2 en el luminoso, pero el

Deportivo acortó distancias apenas un minutos después gracias a un cabezazo de Riki.

Tras el gol, los de Oltra tomaron la iniciativa del encuentro y consiguieron el empate en el minuto 61, con una nueva diana de Riki, que aprovechó un desbarajuste en el área verdiblanca.

Poco duró la alegría local, puesto que 15 minutos más tarde, Campbell volvió a adelantar a los sevillanos con un zurdazo de desde fuera del área, que entró por la escuadra derecha de Aranzubia. En los últimos instantes, el Deportivo buscó a la desesperada el empate, pero no obtuvo premio.

## El Espanyol deja a Anquela en peligro

GRANADA	ESPANYOL
0	0

**GRANADA:** Toño; Nyom, Diakhaté (Iñigo López, min. 77), Borja Gómez, Siqueira; Mikel Rico, Iriney (Jaime, min. 84), Torje, Dani Benítez; Ighalo y El-Arabi (Brahimi, min. 62).  
**ESPANYOL:** Cristian Álvarez; Javi López, Colotto, Raúl Baena, Víctor Álvarez; Forlín, Víctor Sánchez, Stuaní (Longo, min. 59), Verdú, Simao (Rui Fonte, min. 55); Wakaso (Raúl Rodríguez, min. 74).

#### ÁRBITRO

Ayza Gámez (C. Vasco). Amonestó a Simao (min. 48), Javi López (min. 67), Wakaso (min. 72) y Longo (min. 75), por parte del Espanyol.

#### EUROPA PRESS / GRANADA

Granada y Espanyol empataron ayer en el Nuevo Los Cármenes, por lo que al nuevo entrenador

'perico', Javier Aguirre, debutó con un punto y dejó al andaluz Juan Antonio Anquela al borde de la destitución.

Los dos últimos clasificados de la Liga se veían las caras en la ciudad nazarí y el partido dio muestras de por qué ocupan las plazas bajas de la tabla. Ni andaluces ni catalanes pusieron demasiado juego sobre el césped y, aunque los locales buscaron más la portería contraria, fueron incapaces de abrir el marcador.

Es evidente, por tanto, que Aguirre, que se sentaba por primera vez en el banquillo del Espanyol, tiene mucho margen de mejora y comprobó 'in situ' los problemas defensivos de su equipo.

## El Levante empata en el último suspiro

CELTA	LEVANTE
1	1

**CELTA:** Munúa; Lell, Ballesteros, David Navarro, Juanfran; Diop (Roger, min. 78), Iborra; El Zhar (Angel, min. 58), Barkero, Juanlu (Michel, min. 69); Martins.  
**LEVANTE:** Munúa; Lell, Ballesteros, David Navarro, Juanfran; Diop (Roger, min. 78), Iborra; El Zhar (Angel, min. 58), Barkero, Juanlu (Michel, min. 69); Martins.

#### ÁRBITRO

Estrada Fernández (C. Catalán). Amonestó a Augusto Fernández (min. 67), a Mario Bermejo (min. 77); y a Cabral (min. 88) por parte del Celta, y a Ballesteros (min. 48), Juanlu (min. 53) y a Diop (min. 67) por el Levante.

#### GOLES

1-0, min.37, De Lucas. 1-1, min.89, Roger.

#### EUROPA PRESS / VIGO

El Levante empató ayer con el Celta de Vigo en Balaídos en un duelo en el que los valencianos igualaron el choque en el último minuto del tiempo reglamentario, gracias al canterano Roger, para situarse a un punto de puestos europeos, mientras que el Celta se aleja de los puestos de descenso y firma una muy buena semana.

El tanto 'in extremis' de los visitantes evitó que los gallegos cerraran su semana fantástica, que empezó con la victoria a domicilio al Zaragoza el lunes y continuó con el partido en el que eliminó al Almería en Copa tirando de épica.

## El Zaragoza aguanta con 10 hombres desde el minuto 13

MALLORCA	ZARAGOZA
1	1

**MALLORCA:** Aouate; Ximo (Giovani dos Santos, min. 27), Nunes, Geromel, Bigas (Marc Fernández, min. 75); Pereira, Pina, Márquez (Alfaro, min. 61), Nsue, Víctor y; Hemed.

**ZARAGOZA:** Roberto; Sapunaru, Loovens, Alvaro, Abraham (Paredes, min. 74); Zuculini, Apoño, Movilla (Pintér, min. 88), Víctor (José Mari, min. 66), Montañés y; Helder Postiga.

#### ÁRBITRO

Pérez Lasa (Colegio Vasco) amonestó a Pereira (min. 41), Bigas (min. 45) y Víctor (min. 48), por parte del Mallorca; y a Loovens (min. 2), Sapunaru (min. 27) y Movilla (min. 87), por parte del Zaragoza. Además, expulsó a Loovens por doble amarilla (min. 13).

#### GOLES

0-1, min.16, Hélder Postiga. 1-1, min.40, Víctor.

#### EUROPA PRESS / MALLORCA

El Mallorca solo logró arañar un punto ante el Zaragoza, gracias a un gol de Víctor a escasos cinco minutos del final del choque. Los maños, sostenidos por su meta Roberto que cuajó una notable actuación, aguantaron la ventaja que les dio Hélder Postiga en la primera parte, pese a verse obligados a jugar con uno menos desde el minuto 13 por la expulsión, por doble tarjeta amarilla, de Loovens.

Tras una semana marcada por la competición copera, el Mallorca llegó al duelo tras eliminar al Deportivo, y con la buena noticia de la vuelta al once de los lesionados Nunes y Javi Márquez. Enfrente, el equipo aragonés aterrizó después de certificar ante el Granada su pase a octavos.

## Duelo en el Pizjuán con Europa como telón de fondo

#### EUROPA PRESS / SEVILLA

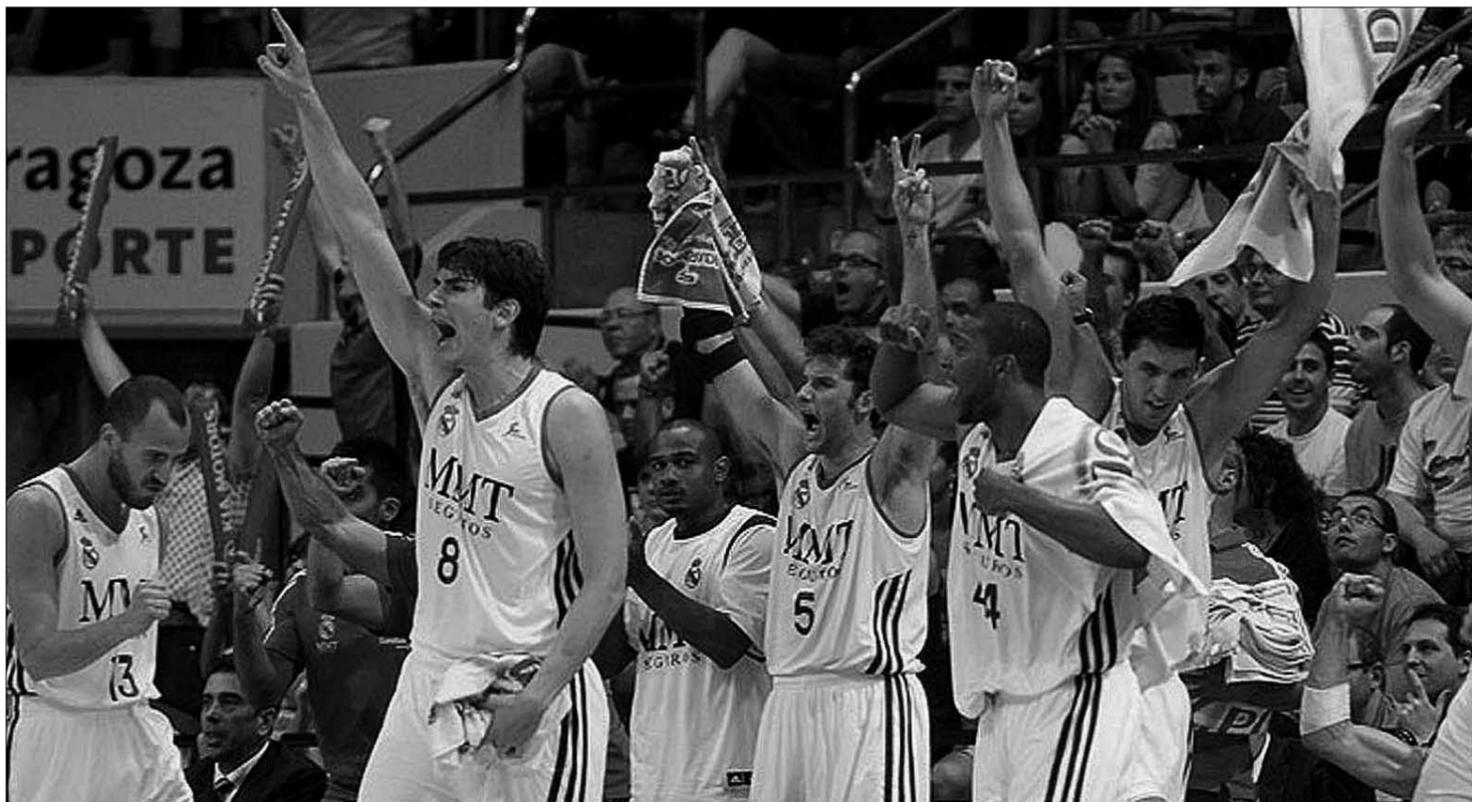
El Sevilla se enfrenta hoy al Valladolid (21,30 horas), después de obtener un sitio en los octavos de final de la Copa del Rey, pero con un bagaje de cuatro derrotas en sus últimos ocho partidos de Liga, todas como visitante, lo que les ha valido la reprimenda de su presidente, José María del Nido.

«Volvimos a dar una imagen lamentable fuera de casa», recalca el dirigente, tras el descalabro sufrido en el Vicente Calderón frente al Atlético (4-0).

Los andaluces volvieron a ganar fuera de casa a costa de un Espanyol con un técnico postizo en Copa del Rey. Sin embargo, no será fácil lograr el triunfo, porque el Valladolid se ha ganado un puesto en la zona noble de la tabla, tras convertirse en el mejor de los equipos recién ascendidos.

BALONCESTO

LIGA ACB



El equipo de Pablo Laso no conoce la derrota en la competición doméstica y ayer volvió a sumar un nuevo triunfo en su cancha. / EUROPA PRESS

## El Madrid sigue intratable

Los blancos doblegan al CAI Zaragoza (94-79) y continúan invictos en el torneo nacional

EUROPA PRESS / MADRID

El Real Madrid venció ayer al CAI Zaragoza (94-79), gracias a la aportación de Jaycee Carroll (18 puntos) y Rudy Fernández (15 puntos), por lo que continúa invicto al frente de la clasificación.

Los maños empezaron con fuerza el encuentro, imponiendo un ritmo muy alto secundado por un gran acierto en el tiro. El islandés Jon Stefansson lideró el empuje visitante con seis puntos en los primeros minutos antes de ser sustituido por el croata Rudez. En el otro lado, el cuadro local partía con el pívot Rafael Hetttsheim de titular ante el que fuese su equipo, aunque no estuvo acertado.

Sin embargo, la circulación del balón y las transiciones defensivas de los blancos desgastaron a los aragoneses, con Mirza Begic aportando en defensa y ataque, pero los 11 puntos de Norel y un triple de Aguilar mantuvo a los zaragozanos en el encuentro que se fue

al descanso con los locales por delante (47-40).

El tercer cuarto siguió la misma línea que el resto del encuentro y los 'merengues' trataron de escaparse en el marcador aumentando la velocidad del ritmo de juego por medio de Llull. Los visitantes trataron de aguantar, pero en el período definitivo sucumbie-

ron ante un Real Madrid que volvió a mostrarse imbatible y rompió la racha de cuatro victorias consecutivas de los maños.

**VICTORIA DEL BARÇA.** Por su parte, el Barcelona Regal doblegó al Cajasol (67-54) para sumar su sexta victoria y dejar al conjunto andaluz en una situación crítica

### Buen partido de Marc Gasol

El pívot español de los Memphis Grizzlies, Marc Gasol, fue ayer el máximo anotador de su equipo (20 puntos, ocho rebotes) en la derrota de su equipo ante San Antonio Spurs (99-95), mientras que Serge Ibaka colaboró con cinco puntos y seis rebotes en la victoria de Oklahoma ante New Orleans Hornets (79-100). Memphis, pese al traspiés, aún lidera la Conferencia Oeste debido a su coeficiente de victorias (12-3), pero volvió a mostrar que es un equipo especialista en desperdiciar rentas importantes. Los hombres de peso cumplieron, pero no fue suficiente, pues un gran último cuarto de San Antonio decidió el choque. Por su parte, Oklahoma doblegó sin ningún apuro a los New Orleans Hornets, repartiéndole la puntuación para llegar a dominar el partido por 29 puntos al final del tercer cuarto. Por otro lado, Víctor Claver no fue convocado en la victoria de los Blazers ante los Cleveland Cavaliers (117-115).

con un triunfo tras 10 partidos, mientras que el Caja Laboral continuó en el derbi vasco la progresión que tiene desde la llegada de Zan Tabak, al imponerse al Lagun Aro CBG (69-71).

Los 'culés' se llevaron un partido que se decantó en el tercer cuarto, y que hasta entonces estuvo dominado por la igualdad. Los de Xavi Pascual, que venían de arrollar al Besiktas en la Euroliga se mantienen en mitad de tabla.

Además, el Unicaja arrolló al UCAM Murcia (85-58) en un encuentro fácil para los de Jasmin Repesa que tras un primer cuarto muy igualado comenzaron a abrir diferencias.

#### EL RESTO DE LA JORNADA RESULTADOS

GRAN CANARIA - VALENCIA BASKET	65-79
BILBAO BASKET - A. MANRESA	83-63
ESTUDIANTES - BLUSENS MONBUS	89-66
VALLADOLID - FUENLABRADA	102-104
FIATC JOVENTUT - CB CANARIAS	92-81

ATLETISMO

### Comienza la inscripción para la San Silvestre Vallecana

Una de las carreras populares más conocidas de España, la San Silvestre Vallecana que se celebra en Madrid la última tarde del año, comienza hoy el período para apuntarse para todo aquel que desee participar. El año pasado las inscripciones se agotaron en solo tres días y, en éste, 39.000 personas podrán participar. Para hacerlo, tan solo hay que entrar en [www.sansilvestrevallecana.com](http://www.sansilvestrevallecana.com) o inscribirse en los establecimientos autorizados para ello.

### Gitau se hace con el maratón de Fukuoka

El keniano Joseph Gitau se alzó ayer con la edición número 66 del maratón de Fukuoka, prueba reina de la categoría en Japón, al traspasar la línea de meta con un tiempo de 2:06:58, rebajando así en 15 minutos su anterior marca personal, en una carrera que vio cómo el etíope Haile Gebrselassie se retiraba en el kilómetro 32.

FÚTBOL AMERICANO

### Un jugador mata a su novia y se suicida frente a su entrenador

Jovan Belcher, jugador de los Kansas City Chiefs de la Liga Nacional de Fútbol Americano estadounidense (NFL), mató ayer a tiros a su novia y después se desplazó hasta el estadio donde juega su equipo y se suicidó delante de su entrenador y del manager del club. Por el momento se desconocen los motivos para este suceso, aunque la Policía reveló que el deportista, de 25 años, y su pareja, con quien tiene un hijo pequeño, habían discutido recientemente, según recogió la cadena de televisión Fox News.

FÓRMULA UNO

## Alonso asume su derrota: «No hay más que decir»

AGENCIAS / VALENCIA

Fernando Alonso reconoció ayer que ya ha asumido definitivamente su derrota en el Mundial de Fórmula Uno de 2012 ante Sebastian Vettel, después de que la Federación Internacional de Automovilismo (FIA) declarara legales los adelantamientos del piloto de Red Bull en el Gran Premio de Brasil.

«Los aficionados exigían una explicación y Ferrari la pidió por carta al órgano competente. La

respuesta fue que había una bandera verde, así que no hay más que decir», explicó el asturiano.

Alonso quiso ensalzar también lo conseguido esta temporada: «No hay que darle más vueltas, hay que quedarse con lo bueno de este año: las victorias y haber peleado cada carrera, lo que ha sido casi un milagro».

«Ahora noto otro tipo de respeto hacia mí como piloto, cosa que nunca he tenido ni ganando los

Mundiales en 2005 y 2006», reflexionó el piloto de Ferrari que reconoció estar pensando ya en 2013.

#### CRÍTICAS A ECCLESTONE.

Mientras, el presidente de la escudería, Luca Montezemolo, atacó al patrón de la Fórmula Uno, Bernie Ecclestone, por sus críticas contra la entidad italiana: «Mi padre me enseñó a respetar a los ancianos, sobre todo cuando no son capaces de controlar lo que dicen».



El subcampeón mundial aseguró sentirse más respetado que nunca. / REUTERS

FÚTBOL. PRIMERA DIVISIÓN

RESULTADOS

Osasuna-Rayo Vallecano	1 - 0
Valencia-Real Sociedad	2 - 5
Getafe-Málaga	1 - 0
Granada-Espanyol	0 - 0
Sevilla-Valladolid	-
Real Madrid-At. Madrid	2 - 0
Deportivo-Real Betis	2 - 3
Barcelona-Athletic Club	5 - 1
Celta de Vigo-Levante	1 - 1
Mallorca-Real Zaragoza	1 - 1

PRÓXIMA JORNADA

Rayo Vallecano-Real Zaragoza
Levante-Mallorca
Athletic Club-Celta de Vigo
Real Betis-Barcelona
At. Madrid-Deportivo
Valladolid-Real Madrid
Espanyol-Sevilla
Málaga-Granada
Real Sociedad-Getafe
Osasuna-Valencia

EQUIPOS	Puntos	TOTALES						CASA						FUERA					
		J	G	E	P	GF	GC	J	G	E	P	GF	GC	J	G	E	P	GF	GC
1 Barcelona	40	14	13	1	0	48	16	7	6	1	0	21	6	7	7	0	0	27	10
2 At. Madrid	34	14	11	1	2	29	13	7	7	0	0	21	6	7	4	1	2	8	7
3 Real Madrid	29	14	9	2	3	34	10	7	6	1	0	22	3	7	3	1	3	12	7
4 Real Betis	25	14	8	1	5	23	24	7	4	0	3	9	8	7	4	1	2	14	16
5 Málaga	22	14	6	4	4	19	10	7	4	1	2	16	7	7	2	3	2	3	3
6 Getafe	22	14	7	1	6	17	19	7	4	0	3	9	11	7	3	1	3	8	8
7 Levante	21	14	6	3	5	16	21	7	4	1	2	11	11	7	2	2	3	5	10
8 Real Sociedad	20	14	6	2	6	21	18	7	4	1	2	10	3	7	2	1	4	11	15
9 Rayo Vallecano	19	14	6	1	7	18	30	7	4	1	2	8	10	7	2	0	5	10	20
10 Valladolid	18	13	5	3	5	18	14	7	3	3	1	13	6	6	2	0	4	5	8
11 Sevilla	18	13	5	3	5	18	18	6	4	1	1	13	7	7	1	2	4	5	11
12 Valencia	18	14	5	3	6	18	23	7	5	1	1	16	12	7	0	2	5	2	11
13 Real Zaragoza	16	14	5	1	8	16	23	7	3	0	4	10	9	7	2	1	4	6	14
14 Celta de Vigo	15	14	4	3	7	16	19	7	3	3	1	9	5	7	1	0	6	7	14
15 Athletic Club	15	14	4	3	7	19	32	7	3	2	2	10	9	7	1	1	5	9	23
16 Osasuna	13	14	3	4	7	12	15	7	2	3	2	7	4	7	1	1	5	5	11
17 Mallorca	13	14	3	4	7	14	23	7	3	1	3	9	13	7	0	3	4	5	10
18 Granada	12	14	3	3	8	11	20	7	1	3	3	6	8	7	2	0	5	5	12
19 Deportivo	11	14	2	5	7	21	31	7	2	1	4	10	13	7	0	4	3	11	18
20 Espanyol	10	14	2	4	8	13	22	7	1	2	4	7	13	7	1	2	4	6	9

QUINIELA

02-diciembre-2012

1. Valencia - Real Sociedad	1 2 X
2. Getafe - Málaga	X 2 2
3. Granada - Espanyol	1 X 2
4. Real Madrid - At. Madrid	X 2 2
5. Barcelona - Athletic Club	X 2 2
6. Celta - Levante	X 2
7. Mallorca - Zaragoza	2 2 2
8. Córdoba - Xerez	1 X 2
9. Sporting - Las Palmas	1 X 2
10. Huesca - Hércules	1 X 2
11. Recreativo - Ponferradina	1 2 X
12. Mirandés - Guadalajara	1 X 2
13. Racing - Almería	1 2 X
14. Elche - Villarreal	X 2 2
15. Deportivo - Betis	1 2 X

FÚTBOL. SEGUNDA DIVISIÓN

RESULTADOS

Córdoba-Xerez	0 - 0
Sporting-Las Palmas	1 - 1
Huesca-Hércules	1 - 1
Recreativo-Ponferradina	0 - 2
Mirandés-Guadalajara	0 - 0
Numancia-Sabadell	2 - 1
Real Murcia-Real Madrid-Castilla	0 - 0
Real Racing-Almería	3 - 4
Lugo-Barcelona B	1 - 2
Elche-Villarreal	1 - 0
Alcorcón-Girona	4 - 1

PRÓXIMA JORNADA

Xerez-Girona
Villarreal-Alcorcón
Barcelona B-Elche
Almería-Lugo
Real Madrid-Castilla-Real Racing
Sabadell-Real Murcia
Guadalajara-Numancia
Ponferradina-Mirandés
Hércules-Recreativo
Las Palmas-Huesca
Córdoba-Sporting

EQUIPOS	Puntos	TOTALES						CASA						FUERA					
		J	G	E	P	GF	GC	J	G	E	P	GF	GC	J	G	E	P	GF	GC
1 Elche	38	16	12	2	2	25	8	8	8	0	0	19	4	8	4	2	2	6	4
2 Almería	34	16	10	4	2	30	18	8	6	2	0	14	3	8	4	2	2	16	15
3 Alcorcón	31	16	10	1	5	28	18	8	7	1	0	16	4	8	3	0	5	12	14
4 Girona	30	16	9	3	4	29	16	8	6	1	1	18	5	8	3	2	3	11	11
5 Villarreal	27	16	7	6	3	19	13	8	5	3	0	12	5	8	2	3	3	7	8
6 Barcelona B	26	16	8	2	6	34	25	8	4	2	2	21	14	8	4	0	4	13	11
7 Sabadell	23	16	6	5	5	22	17	8	4	3	1	12	5	8	2	2	4	10	12
8 Las Palmas	23	16	6	5	5	22	24	8	3	3	2	11	9	8	3	2	3	11	15
9 Real Murcia	22	16	6	4	6	19	17	8	4	3	1	7	4	8	2	1	5	12	13
10 Numancia	22	16	5	7	4	19	19	8	4	3	1	9	3	8	1	4	3	10	16
11 Ponferradina	22	16	7	1	8	23	24	8	4	1	3	13	11	8	3	0	5	10	13
12 Córdoba	22	16	6	4	6	17	19	8	5	1	2	9	4	8	1	3	4	8	15
13 Recreativo	22	16	7	1	8	21	29	8	5	0	3	15	13	8	2	1	5	6	16
14 Xerez	20	16	5	5	6	19	23	8	3	2	3	8	12	8	2	3	3	11	11
15 Real Madrid-Castilla	18	16	5	3	8	27	31	8	3	0	5	16	20	8	2	3	3	11	11
16 Sporting	17	16	4	5	7	20	25	8	3	3	2	12	10	8	1	2	5	8	15
17 Lugo	17	16	4	5	7	15	22	8	4	1	3	11	10	8	0	4	4	4	12
18 Huesca	16	16	3	7	6	16	20	8	1	6	1	8	10	8	2	1	5	8	10
19 Real Racing	14	16	3	5	8	13	21	8	2	3	3	9	10	8	1	2	5	4	11
20 Mirandés	13	16	2	7	7	12	17	8	1	4	3	5	5	8	1	3	4	7	12
21 Guadalajara	13	16	3	4	9	16	27	8	3	1	4	12	15	8	0	3	5	4	12
22 Hércules	13	16	3	4	9	12	25	8	1	2	5	7	18	8	2	2	4	5	7

PRÓXIMO BOLETO

09-diciembre-2012

1. Osasuna - Valencia	1 2 2
2. Real Sociedad - Getafe	1 2 2
3. Málaga - Granada	1 2 2
4. Valladolid - Real Madrid	1 2 2
5. At. Madrid - Deportivo	1 2 2
6. Betis - Barcelona	1 2 2
7. Levante - Mallorca	1 2 2
8. Córdoba - Sporting	1 2 2
9. Las Palmas - Huesca	1 2 2
10. Hércules - Recreativo	1 2 2
11. Ponferradina - Mirandés	1 2 2
12. Guadalajara - Numancia	1 2 2
13. Sabadell - Murcia	1 2 2
14. Almería - Lugo	1 2 2
15. Ath. Bilbao - Celta	1 2 2

1ª

	At. Madrid	Athletic Club	Barcelona	Celta de Vigo	Deportivo	Espanyol	Getafe	Granada	Levante	Málaga	Mallorca	Osasuna	Rayo Vallecano	Real Betis	Real Madrid	Real Sociedad	Real Zaragoza	Sevilla	Valencia	Valladolid
At. Madrid		4-0					2-0			2-1	3-1	4-3						4-0	2-1	
Athletic Club				1-1		1-2				0-0	1-0		3-5					2-1	2-0	
Barcelona		5-1		3-1			2-0							2-2	5-1	3-1		1-0		
Celta de Vigo					1-1		2-1		1-1	0-1	1-1	2-0						2-0		
Deportivo			4-5				1-1		0-2		1-0	2-0	2-3					0-2		
Espanyol	0-1	3-3					0-2			0-0	0-3	3-2				1-2				
Getafe			1-4						0-1	1-0	1-0		2-4	2-1					2-1	
Granada	0-1	1-2	2-1	1-1	0-0											1-2	1-1			
Levante	1-1		0-4		3-2		3-1							1-2	2-1			1-0		
Málaga								3-1			1-1	1-2	4-0	1-2				4-0	2-1	
Mallorca			2-4		2-1		1-2						0-5	1-0	1-1			2-0		
Osasuna			1-2					4-0	0-0	1-1		1-0	0-0							0-1
Rayo Vallecano			0-5	3-2	2-1		1-0			2-0				0-2			0-0			
Real Betis	2-4					1-0	1-2					1-2		1-0	2-0			1-0		
Real Madrid	2-0	5-1	2-0	5-1			3-0									4-0		1-1		
Real Sociedad	0-1	2-0	2-1	0-1							0-0	4-0				2-0				
Real Zaragoza			0-1	5-3	0-1			0-1			3-1							2-1		0-1
Sevilla			2-3			2-1		0-0		3-2			5-1	1-0						
Valencia	2-0	3-2	2-1	3-3	2-1										2-5	2-0				
Valladolid					1-1		1-0	2-0				6-1	0-1	2-2				1-1		

2ª

	Alcorcón	Almería	Barcelona B	Córdoba	Elche	Girona	Guadalajara	Hércules	Huesca	Las Palmas	Lugo	Mirandés	Numancia	Ponferradina	Real Madrid-Castilla	Real Murcia	Real Racing	Recreativo	Sabadell	Sporting	Villarreal	Xerez	
Alcorcón			2-1		4-1	1-1	1-0	1-0		2-1	4-0				1-0								
Almería			3-0			4-0	0-0	1-0			0-0				1-0	3-2						2-1	
Barcelona B		4-5								1-1		3-3	2-1		4-1	2-3	2-0	3-0					
Córdoba			2-1		0-1	2-0	1-0	1-2						1-0	2-0							0-0	
Elche	1-0									3-1	4-0	4-2		1-0	3-0		2-1	1-0					
Girona				0-1						5-0	3-1	1-0		1-0	5-2	0-0	3-1						
Guadalajara			0-1		1-5				2-3		2-0	3-4		1-0	2-1							1-1	
Hércules			0-3	1-2	2-1	0-0			0-2					2-4						1-1		1-5	

**Avant entre Madrid, Segovia y Valladolid**  
(Nueva estación Segovia - Guiomar)

TREN	DIAS de CIRCULACIÓN							Madrid	Segovia	Valladolid
Avant (1)	L	M	X	J	V			7:38	8:06	8:43
Avant	L	M	X	J	V	S	D	9:40	10:08	10:45
Avant (2)						S	D	10:30	10:58	---
Avant	L	M	X	J	V	S	D	11:30	11:58	12:35
Avant (1)	L	M	X	J	V			15:15	15:43	---
Avant	L	M	X	J	V	S	D	15:30	15:58	16:35
Avant (1)	L	M	X	J	V			16:15	16:43	17:20
Avant	L	M	X	J	V	S	D	17:20	17:48	18:25
Avant (3)	L	M	X	J	V			19:15	19:43	---
Avant	L	M	X	J	V	S	D	19:45	20:13	20:50
Avant	L	M	X	J	V	S	D	21:30	21:58	22:35

1: NO CIRCULA 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11. 2: CIRCULA 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11. 3: NO CIRCULA 23/06, 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11.

TREN	DIAS de CIRCULACIÓN							Valladolid	Segovia	Madrid
Avant (1)	L	M	X	J	V			---	7:00	7:28
Avant (2)	L	M	X	J	V			6:45	7:22	7:50
Avant (2)	L	M	X	J	V			7:15	7:52	8:20
Avant	L	M	X	J	V	S	D	7:45	8:22	8:50
Avant	L	M	X	J	V	S	D	9:45	10:22	10:50
Avant	L	M	X	J	V	S	D	13:25	14:02	14:30
Avant	L	M	X	J	V	S	D	15:30	16:07	16:35
Avant	L	M	X	J	V	S	D	---	18:30	18:58
Avant	L	M	X	J	V	S	D	19:35	20:12	20:40
Avant	L	M	X	J	V	S	D	21:00	21:37	22:05

1: NO CIRCULA 23/06, 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11. 2: NO CIRCULA 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11.

**Autobuses entre Segovia y Madrid**

Información: www.lasepulvedana.es - Teléfono: 902 11 96 99



Segovia - Madrid					Madrid - Segovia				
lunes a viernes laborables					lunes a viernes laborables				
6.00 D	6.15 S	6.30 D	6.45 D	7.00 S	6.30 D	7.00 D	7.15 SEK	8.00 R	8.45 D
7.30 D	7.45 D	8.00 S	8.30 D	9.00 D	9.30 D	10.15 D	10.45 L	11.00 D	11.45 D
9.00 L	9.30 S	10.15 D	11.00 D	11.45 D	12.30 D	13.15 D	13.30 L	14.00 D	14.30 D
12.15 L	12.30 D	13.15 D	14.00 D	14.30 R	15.00 S	15.15 D	15.30 D	16.00 D	16.30 D
14.45 D	15.30 D	15.30 L	16.00 R	16.30 D	16.45 L	17.00 D	17.45 D	18.15 D	18.30 S
17.15 D	18.00 D	18.00 L	18.30 D	19.15 D	18.45 D	19.15 D	19.45 D	20.15 D	20.30 L
20.00 S	20.45 D	21.30 S			21.00 D	21.45 S	22.30 D	23.00 S	
sábados laborables					sábados laborables				
6.45 D	7.30 D	8.00 D	8.30 S	9.00 D	8.00 S	8.30 D	9.00 D	9.30 D	10.00 D
9.30 D	10.00 D	10.30 S	11.00 D	11.30 D	10.30 D	11.00 S	11.30 D	12.00 D	12.30 D
12.00 D	12.30 S	13.30 D	14.30 S	15.30 D	13.00 D	13.30 S	14.00 D	15.00 R	15.30 D
16.00 R	16.30 D	17.00 D	17.30 D	18.00 S	16.00 D	17.00 S	18.00 D	19.00 D	19.30 D
18.30 D	19.00 D	19.30 D	20.00 R	21.00 D	20.00 R	20.30 D	21.00 S	21.30 D	22.00 D
21.30 S					23.00 S				
domingos y festivos					domingos y festivos				
8.30 S	9.30 D	10.30 S	11.30 D	12.30 S	8.00 S	9.00 D	10.00 D	10.30 D	11.00 S
13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 R	16.30 D	11.30 D	12.00 D	13.00 D	14.00 D	15.00 R
17.00 D	17.30 D	18.00 D	18.30 D	19.00 D	16.00 D	17.00 S	18.00 D	18.30 D	19.00 D
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 S	19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 D
22.30 D					22.00 D	23.00 S			

D: Expediciones DIRECTAS / (\*) Días Lectivos / R: Expediciones RUTA con parada en Revenga, Ortigosa, Otero de Herreros, Los Ángeles, San Rafael, Guadarrama, Los Negrales, Villalba, Torreldones y Las Rozas / S: Expediciones SEMIDIRECTAS con parada en Revenga, Ortigosa, Otero de Herreros, Los Ángeles y San Rafael / L: Servicio Lanzadera Madrid - San Rafael - Los Angeles ó viceversa.

**Trenes desde Segovia**

(Nueva estación Segovia - Guiomar)

HORA	TREN	DESTINO	PARADAS / CIRCULACIÓN / OBSERVACIONES
08:22	99088	Cartagena	MADRID-Atocha Cercanías (09:53), ALBACETE Los Llanos (12:09), Archena-Fortuna (13:43), MURCIA del Carmen (14:02), Balsicas-Mar Menor (14:31), Torre Pacheco (14:37), Cartagena (14:52) Diario. Tren Valladolid - Cartagena AVANT 08088 Valladolid 07:45 - Madrid 08:50 + ALTARIA 222 Madrid 09:40 - Cartagena 14:52 cambio de tren en Madrid 09:40
8:30	Alvia 4087	Hendaya	VALLADOLID-Campo Grande (09:07), BURGOS-Rosa de Lima (10:21), Miranda de Ebro (11:12), VITORIA/Gasteiz (11:39), Zumarraga (12:27), SAN SEBASTIÁN/Donostia (13:18), Irún (13:45), Hendaya (13:51). Diario
8:30	Alvia 4087	Bilbao - Abando	VALLADOLID-Campo Grande (09:07), BURGOS-Rosa de Lima (10:21), Miranda de Ebro (11:12), BILBAO-Abando (12:47). Lunes a Sábado. No circula 12 Octubre, 1, 9 Noviembre, 6, 8 Diciembre
11:05	Alvia 4072	Alacant - Terminal	MADRID Chamartín (11:38), MADRID Puerta de Atocha (12:09), ALBACETE Los Llanos (13:58), Villena (15:04), Elda-Petrer (15:16), ALACANT - Terminal (15:48). Diario
14:12	Alvia 4072	Alacant - Terminal	MADRID Chamartín (14:43), MADRID Puerta de Atocha (15:12), CUENCA Fernando Zóbel (16:18), ALBACETE Los Llanos (16:57), Almansa (17:35), Villena (18:01), Elda-Petrer (18:13), ALACANT - Terminal (19:00). Sábado y Domingo. No circula 22, 29 Septiembre, 6 Octubre
15:13	Alvia 4141	Gijón	VALLADOLID-Campo Grande (15:50), PALENCIA (16:25), Sahagún (16:55), LEÓN (17:34), Pola de Lena (19:17), Mieres-Puente (19:27), Oviedo (19:45), Gijón (20:15). Diario
15:13	99155	Gijón	VALLADOLID-Campo Grande (15:50), PALENCIA (16:25), Sahagún (16:55), LEÓN (17:34), Pola de Lena (19:17), Mieres-Puente (19:27), Oviedo (19:45), Gijón (20:15). Domingo. Tren Alicante - Gijón ALVIA 4155 Alicante 10:35 - Pontevedra 21:56 + ALVIA Madrid 14:40 - Gijón 20:15 cambio de tren en Madrid Ch 14:40
15:14	Alvia 4100	Alacant - Terminal	MADRID Chamartín (15:46), MADRID Puerta de Atocha (16:20), ALBACETE Los Llanos (17:58), Villena (19:06), Elda-Petrer (19:17), ALACANT - Terminal (19:43). Diario. Producto compartido con AVANT 34100 Valladolid - Madrid
15:30	Alvia 4155	Pontevedra	Medina del Campo (16:07), ZAMORA (17:00), Puebla de Sanabria (18:10), A Gudiña (18:45), OURENSE (19:48), Guillarei (20:53), Redondela (21:11), Vigo Guixar (21:22), PONTEVEDRA Centro (21:56). Diario
15:30	Alvia 4155	A Coruña	Medina del Campo (16:07), ZAMORA (17:00), Puebla de Sanabria (18:10), A Gudiña (18:45), OURENSE (19:48), Santiago de Compostela (20:36), A CORUÑA (21:09). Diario
16:35	Alvia 4167	Hendaya	VALLADOLID-Campo Grande (17:23), BURGOS-Rosa de Lima (18:33), Miranda de Ebro (19:27), VITORIA/Gasteiz (19:52), Zumarraga (20:34), Tolosa (21:05), SAN SEBASTIÁN/Donostia (21:26), Irún (21:49), Hendaya (21:55). Diario
16:35	Alvia 4167	Bilbao - Abando	VALLADOLID-Campo Grande (17:23), BURGOS-Rosa de Lima (18:33), Miranda de Ebro (19:27), BILBAO-Abando (21:00). Lunes a Viernes y Domingo
18:38	Alvia 4183	Santander	VALLADOLID-Campo Grande (19:15), PALENCIA (19:54), Aguilar de Campoo (20:59), Reinosa (21:26), Torrelabelva (22:14), SANTANDER (22:38). Diario

**Manos Unidas**  
CAMPAÑA CONTRA EL HAMBRE

**LA SALUD, DERECHO DE TODOS: ¡ACTÚA!**

902 40 07 07  
www.manosunidas.org

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**  
El diario de los segovianos

La información de Segovia, siempre CERCA DE TI, con El Adelantado

### Autobuses entre Segovia, Ávila y Salamanca

Segovia - Ávila		Segovia - Ávila - Salamanca				
Lunes a viernes						
7:30 - 11:00 - 14:00 - 16:30 - 20:00						
Sábados, domingos y festivos						
9:00 - 18:00						
Domingos y festivos						
20:30						
Ávila - Segovia						
Lunes a viernes						
6:15 - 8:15 - 12:45 - 15:15 - 19:00						
Sábados, domingos y festivos						
10:15 - 19:15						
		Lunes a viernes laborables	Lunes a viernes laborables	Sábados, domingos y festivos	Sábados, domingos y festivos	
Segovia		7:45	14:00	9:00	18:00	
Llegada a Ávila		8:45	15:00	10:00	19:00	
Salida de Ávila		9:00	15:15	10:15	19:15	
Peñaranda de Bracamonte		9:55	16:10	11:10	20:10	
Salamanca		10:30	16:45	11:45	20:45	
		Salamanca - Ávila - Segovia				
		Lunes a viernes laborables	Lunes a viernes laborables	Sábados, domingos y festivos	Sábados, domingos y festivos	
Salamanca		6:30	13:15	8:30	17:30	
Peñaranda de Bracamonte		7:05	13:50	9:05	18:05	
Llegada a Ávila		8:00	14:45	10:00	19:00	
Salida de Ávila		8:15	15:00	10:15	19:15	
Segovia		9:15	16:00	11:15	20:15	

Servicio combinado AutoRes - La Sepulvedana. Estos horarios tienen carácter informativo pudiendo sufrir alteraciones

### Autobuses entre Segovia y Valladolid

Segovia - Cuéllar - Valladolid			Valladolid - Cuéllar - Segovia		
De lunes a viernes					
5:55**	6:45*	7:45	6:00**	6:45	7:45
9:00**	9:00	11:00#	9:00**	9:00	11:00#
12:00	13:00**	13:00	12:00	13:00**	13:00
14:00	15:00**	15:00	14:00	15:00**	15:00
17:00#	18:00	19:00#	17:00#	18:00	19:00#
20:00#+	21:00		20:00###	21:00*	
Viernes y vísperas de festivo					
16:00**			16:00**		
Sábados					
9:00	12:00	15:00	9:00	12:00	15:00
17:00#	19:00#	21:00	17:00#	19:00#	21:00*
Domingo y festivos					
9:00***	11:00#	13:00	11:00#	13:00	17:00#
17:00#	17:00***	19:00**	19:00#	19:00***	20:00***
19:00#+	21:00		21:00*		

\* Recorrido campus solo curso universitario  
 # Semidirecto  
 ### El servicio de las 20:00 horas solo va hasta Cuellar y hasta Navalmanzano solo se realizara de septiembre a junio  
 El servicio de las 18:00 horas pasa por Santiago, Vitoria y El Henar  
 \*\*\* El servicio sale de Cuéllar, no sale de Segovia  
 + El servicio no pasa por Cuéllar  
 Los festivos el servicio es como un domingo

### Trenes entre Segovia y Madrid (Antigua estación)

Segovia - Madrid								
Estaciones	L a v (a partir 12 enero)	17122 L a v (1)	17126 diario	17128 diario	17130 diario	17132 diario (2)	17134 diario (3)	17136 L a v (1)
Segovia	6:20	7:53	10:55	12:55	14:55	16:50	18:55	20:55
Navas de Riofrío		8:04	11:03	13:03	15:04		19:04	21:02
Ortigosa del Monte		8:08	11:07	13:07			19:07	21:05
Otero Herreros		8:12	11:13	13:13	15:11		19:11	21:10
Los ángeles de San Rafael		8:15	11:16	13:16	15:14	17:10	19:14	21:13
El Espinar		8:21	11:20	13:20	15:18	17:14	19:18	21:18
San Rafael		8:24	11:23	13:23	15:21	17:17	19:21	21:21
Tablada			11:29			17:24		
Cercedilla	7:05	8:35	11:35	13:35	15:33	17:35	19:33	21:35
Villalba		9:00	11:58	13:58	15:58	17:58	20:00	21:58
Madrid (Chamartín)		9:38	12:37	14:37	16:37	18:37	20:37	22:36
Madrid (N. Ministerios)		9:43	12:42	14:42	16:42	18:42	20:42	22:41
Madrid (Recoletos)		9:47	12:46	14:46	16:46	18:46	20:46	22:45
Madrid (Atocha)		9:51	12:50	14:50	16:50	18:50	20:50	22:49

1. Circula lunes a viernes. 2. Circula Diario. Efectúa parada en Gudillos, sábados, domingos y festivos. 3. Circula Diario. Efectúa parada en Ortigosa del Monte, sábados, domingos y festivos (de septiembre a junio). 4. Circula Diario. Efectúa parada en Gudillos y Ortigosa del Monte, sábados, domingos y festivos. En Navas de Riofrío, La Losa, efectúa parada domingos y festivos. 5. Circula Diario. Efectúa parada en Gudillos y Tablada, sábados, domingos y festivos (de junio a septiembre).

### Autobuses entre Segovia y Zarzuela del Pinar

Zarzuela del Pinar - Segovia				
	De lunes a viernes	Sábados	Do	
Zarzuela del Pinar	7:15	7:30	17:	
Fuentepelayo	7:20	7:35	17:	
Aguilafuente	7:25	7:40	17:	
Sauquillo de Cabezas	7:30	7:45	17:	
Turégano	7:35	7:50	17:	
Torreiglesias	7:40	7:55	17:	
Losana de Pirón	7:45	8:00	17:	
Adrada de Pirón	7:50	8:05	17:	
Brieva	7:53	8:08	17:	
Basardilla	7:55	8:10	17:	
Torrecaballeros	8:00	8:15	E1	17:
Tizneros	8:05	---	---	---
Espirido	8:10	---	---	---
Segovia	8:20	8:30	---	---

Segovia - Zarzuela del Pinar				
	De lunes a jueves	Viernes, vísperas festivo	Do	
Segovia	13:00	16:45	---	---
Torrecaballeros	13:15	E2	17:00	E3
Basardilla	13:20	17:05	21:	
Brieva	13:25	17:10	21:	
Adrada de Pirón	13:30	17:15	21:	
Losana de Pirón	13:35	17:20	21:	
Torreiglesias	13:40	17:25	21:	
Turégano	13:45	17:30	22:	
Sauquillo de Cabezas	13:50	17:35	22:	
Aguilafuente	13:55	17:40	22:	
Fuentepelayo	14:00	17:45	22:	
Zarzuela del Pinar	14:05	17:50	22:	

E1. Enlace con el servicio 8:00 Torrecaballeros - Madrid  
 E2. Enlace con el servicio 11:30 Madrid - Torrecaballeros  
 E3. Enlace con el servicio 15:30 Madrid - Torrecaballeros  
 E5. Enlace con el servicio 20:00 Madrid - Torrecaballeros  
 E6. Enlace con el servicio 18:00 Torrecaballeros - Madrid

Madrid - Torrecaballeros				
	De lunes a jueves	Viernes	Sábados	
Madrid	11:30	15:30	18:30	10:30
P. Navacerrada	12:20	16:20	19:20	11:20
Valsain (Cruce)	12:40	16:40	19:40	11:40

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**

**Informa:**  
 Que existe la posibilidad de publicar las esquelas con la imagen del fallecido/a. Puede solicitar este servicio en la empresa funeraria facilitando la imagen previa firma de autorización para su publicación. Esta práctica es habitual en otras provincias y facilita el reconocimiento de los fallecidos al igual que la inclusión de apodos, lugares de trabajo o distinciones públicas.

**Agencia Funeraria Santa Teresa**

TRABAJAMOS EN TODA LA PROVINCIA

- Nuevo tanatorio en Cuéllar.
- Crematorio.
- 11 tanatorios en toda la provincia.

Tfnos. Directos 24 H.

902 022 324 · 921 430 028 · 921 425 810

# ANUNCIOS BREVES

## 921 46 12 12

### EL ADELANTADO

C/ Morillo, 7. 40002 Segovia  
publicidad@eladelantado.com

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

### POR TELÉFONO 921 46 12 12

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas  
POR AGENCIAS DE PUBLICIDAD

Contacte con su agencia de publicidad habitual para gestionar sus anuncios breves.

TARIFA BREVES: Cada palabra 0,52 € + 21% IVA *mínimo diez palabras*

TARIFA 1/2 MÓDULO: (22 X 45 mm): 11,00 € + 21% IVA

### TRABAJO

**PERSONAS TRABAJADORAS** para atender locutorios. Jornada completa o parcial. 668562114.

**PELUQUERIA EN** activo necesita esteticien autónoma con experiencia. Teléfono 695833887.

**ALBAÑILES, PINTORES** y personal de obra para realizar mantenimientos y reformas en edificios públicos. 948207575

**JARDINEROS PARA** tareas de mantenimiento, desbrozar, etc. 610544244.

en diferentes jardines públicos 948207676

**CENTROS PÚBLICOS** necesitan personal de limpieza. Jornada completa. 948222147

**SE PRECISAN** choferes en servicios públicos. 948207575

### GANADOS

**VENDO VACAS**, cruzadas de charoles y limusin nuevas con cupos y pago único. Teléfono 610544244.

### ALQUILERES

**ALQUILU APARTAMENTO**, nuevo. Amueblado. En Cantimpalos. 280€. Teléfono 667551952.

**PISO 4** dormitorios. 100 m<sup>2</sup>. Zona San Lorenzo, amueblado, exterior, cocina y baño reformado. Garaje para dos coches. 600€. Opción a compra. 610506383.

### VEHÍCULOS

**VENDO CITROEN** Xara. Segunda mano. 606901630.

### RELAX

**SUPER NOVEDAD** Asiáticas 22, 24 años. Guapísimas, cariñosas. Completo. 675441812

**JAPONESA JOVEN**. Guapa. Masajes. Completo. Servicios exóticos. Sorpréndete conmigo. 61216868.

**MOMENTOS DE** sexo pasional. Rubia. 635524542. Morena. 635530683.

**NOVEDAD ESPAÑOLA**. Joven. Mayra. Delgada. Francés natural. Griego a tope. 689680513.

**TRAVESTI CAMILA**. Cuerpo playboy. 130 Pecho. 23 Dotación. Permanentemente. 667901638.

**MULATITA ERIKA** delgadita. Pechugona. Completita. 130 pe-

cho. Viciosa. Estrena. 675829221.

**NOVEDAD CONY** 150 Pecho. Viciosa. Completísima. Cama, fuffera serie. 608431394.

**NOVEDADOSO TRAVESTI** 150 pecho. Activa, pasiva. Lechera. 23 dotación. 632324496.

**ESPAÑOLA EVA**. 39. Rellenita. Morbosa. Reina del sexo. Completísima. 695608791.

**VIUDITA. AUN** joven. Buen cuerpo. Necesitando sexo. No cobro. 616789318.

**NOVEDAD ESPECTACULAR** mulata. 120 Pechos Besucona. Francés natural. Griego. 653025134.

**JESSI JOVEN** y guapa dispuesta a complacerte. 674715614.

### CONTACTOS

**SEXO AL** teléfono 915661533.

**DAMAS SOLVENTES** buscan caballeros para complacerlas sexualmente. Remunerado. 637089797. 647193923.

**PUNTO DE ENCUENTRO**  
Chicas 902 190 880  
Conoce gente de tu ciudad  
Chicos 806 416 211  
Precio máximo: Red Fija 1,21 euro/min. Red Móvil 1,57 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. - Apdo. de Correos 18070 - Madrid 28080

**CHICOS reales**  
CHICOS BUSCAN CHICOS  
803 423 507  
Precio Máximo: Red Fija 1,21 euro/min. Red Móvil 1,57 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. - Apdo. de correos 18070 Madrid 28080

**Estoy caliente...**  
803 553 652  
Precio Máximo: Red Fija 1,21 euro/min. Red Móvil 1,57 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. - Apdo. de correos 18070 Madrid 28080

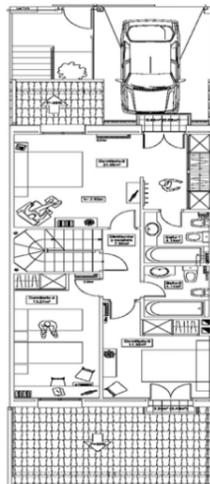
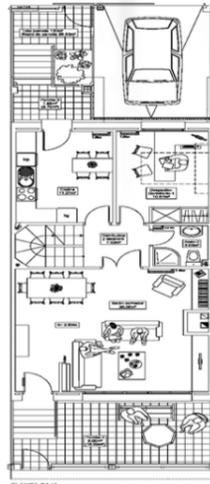
**GABRIEL**  
"Gracias a mis dones he ayudado a miles de personas"  
806 404 664  
Precio máximo: Red Fija: 1,21 euro/min. Red Móvil 1,57 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. - Apdo. de Correos 18070 - Madrid 28080  
NOTA: El Adelantado de Segovia no se responsabiliza de la veracidad de las ofertas y anuncios de la Sección de Anuncios Breves.

**ARCO**  
arco-ramirez.com  
921471474

## La Granja Campo de Polo

**OFERTA 50% DESCUENTO ÚLTIMO CHALET**

de 300 m<sup>2</sup>, con semi-sótano y buhardilla para taller, oficina, garaje, bodega, sala de juegos, estudio, gimnasio, almacén, etc.



**VISITE CHALET PILOTO**  
Aproveche la ocasión IVA al 4% hasta el 31 de diciembre de 2012

**RAMIREZ T CALIDAD**  
C/ Calandria, 8 SAN ILDEFONSO arco-ramirez.com

**Somos una librería especial...**

En AIDA Books&More vendemos libros donados, los beneficios obtenidos por la venta se destinan íntegramente a proyectos solidarios de AIDA, Ayuda, Intercambio y Desarrollo.

**y necesitamos voluntarios**

Si tienes un rato libre ayúdanos en nuestra librería. C/ Marqués del Arco, nº 26. 40003 - Segovia. Más info: Tel: 921 46 22 68. aidabooks@ong-aida.org

Servicio nº 1 en relaciones personales

# Buzón de Amig@s

Todos los anuncios disponen de la voz REAL del anunciante

También en la web <http://adelantado-sg.encuentros.net>

### CHICA busca CHICO

Mujer de 50 años, gustando campo, montar en bicicleta, animales, busca pareja para relación, sinceridad, respeto y dar mucho amor. Segovia. Buzón: 521435  
Chica desea conocer un chico de Madrid. Buzón: 702110  
Divorciada de 57 años, sintiéndose sola, desea conocer una persona entre 57-61 años, sincera, sencilla, para relación estable. Madrid. Buzón: 583063  
Señora divorciada, 50 años, busca caballero entre 50-60 años, alto nivel cultural, formación universitaria, para amistad, posible relación seria. Madrid. Buzón: 727589  
Wilma, 35 años, 1,55, divorciada, buena persona, alegre, sincera, honesta, muy trabajadora. Me gusta viajar, descubrir otras culturas, campo, naturaleza, deporte. Busco persona similar. Buzón: 975468  
Libra de 57 años desea conocer edad similar, entre 50-57 años, con sentido del humor, a partir 1,70. Madrid. Buzón: 459075  
Señora de 55 años, gustando cine, teatro, viajar, playa, campo, busca persona sin malos rollos, para amistad o relación. Centro. Buzón: 458754

Maria Carmen, 61 años, alta, rubia, con pelo largo. Busco señores de similar edad, gustando el baile, música, pasear y más, para amistad. Buzón: 975169  
Gloria, 47 años, normal, 1,65, un poco gordita, sincera, agradable, con carácter, separada, no casada, sin hijos. Busco hombre. Madrid. Buzón: 619964  
Mujer alegre, simpática, sincera, busca chico, para amistad en principio y posible relación estable. No malos rollos. Madrid. Buzón: 973279  
Mari Carmen, 61 años. Me gusta música, bailar, ir a tomar algo, naturaleza. Deseo conocer persona para compartir algo. Madrid. Buzón: 581500  
Chica de 32 años, de Madrid, normalita, sencilla, alegre, gustando hacer de todo, busca hombre interesante, para entendernos. Madrid. Buzón: 615214  
Rosa, dedicada al deporte, dinámica, alegre, buena figura. Deseo conocer hombre solo, entre 55-65 años, gustando deporte. Madrid, la sierra. Buzón: 616459  
Mujer muy atractiva, juvenil, educada, con estilo, busca hombres mismas características, entre 60-68 años, para relación estable. Madrid. Buzón: 589285  
Elena, 55 años, divorciada. Busco señor entre 55-65 años, para relación estable en Madrid. Buzón: 552961

Mujer de 61 años, 1,62, 80 kg, busca amigo en principio para una buena amistad y si surge, algo más. No malos rollos. Móstoles, Madrid. Buzón: 978681  
Maria Teresa, 48 años, tímida, alegre, alta, normal, simpática. Me gusta cine, pasear, campo, playa. Deseo conocer un hombre. Madrid. Buzón: 612802  
Mujer, 58 años, rubia de bote, 1,68, romántica, gustando música, lectura, campo, busca hombre que la respete y quiera. Buzón: 613896  
Libra, 54 años. Me gusta naturaleza. Me gustaría conocer persona, mismas características, con sentido del humor, extrovertido. Madrid. Buzón: 455323  
Carmen, 35 años, físicamente guapa, 1,70, bien de cuerpo. Busco hombre entre 28-40 años, muy atractivo, para relación estable. Madrid. Buzón: 619271  
Mujer de Madrid, 50 años, universitaria, profesora, gustando cultura, música, cine, libros, desea conocer hombre de edad similar, con gustos similares, para amistad, relación estable. Madrid. Buzón: 979797  
Me gustaría conocer una persona para compartir momentos agradables, cine, teatro, pasear. Madrid. Buzón: 983065  
Yoli, 40 años. Busco alguien normal para salir, tomar algo, charlar. Madrid. Buzón: 613324  
Yolanda, aficionada al cine, pasear e ir de fiesta y de compras. Deseo conocer chico cariñoso, simpático y fiel. Madrid. Buzón: 615901  
Mujer agradable, simpática, viuda, rubia, atractiva, gustando pasarlo bien, desea conocer señores hasta 62 años, viudos, simpático, agradable y buena persona. Madrid. Buzón: 971392

### CHICO busca CHICA

Roberto, de pueblo pequeño de Segovia. Deseo conocer una chica que le guste el campo. Segovia. Buzón: 521431  
Marc, 27 años. Deseo conocer una chica. Segovia. Buzón: 727357  
Juan, 34 años, moreno, deportista, buen cuerpo, español. Busco chica sincera, simpática, entre 25-32 años. Segovia, Valladolid o provincias cercanas. Buzón: 728164  
Luis, 40 años, divorciado, un hijo, vivo solo, independiente. Me gustan animales. Busco chica para tranquilidad y relación estable. Segovia. Buzón: 225718  
Manuel, 49 años. Me gusta leer, viajar, deporte, una buena conversación. Si deseas conocerme, deja mensaje. Segovia. Buzón: 459840  
Carlos. Busco una persona para relaciones esporádicas. Ávila. Buzón: 727556  
Ignacio, 43 años. Me gusta montar en moto, ir a conciertos. Deseo conocer chica, para relación, lo que surja. Ávila. Buzón: 727552

Nico. Deseo conocer una chica. Ávila. Buzón: 727371  
Leo viudo, 1,82, 54 años, ingeniero de montes, prejubilado, busca chica entre 37-49 años, española, latina u otra nacionalidad. Ávila. Buzón: 455021  
Antonio, 52 años, funcionario, prejubilado, divorciado. Me gusta campo, bailar, viajar. Deseo conocer mujer entre 30-50 años, sensible, normal. Ávila. Buzón: 232631  
Chico de 40 años, atractivo busca señoras maduras, más de 55 años, para relaciones esporádicas muy discretas y respetuosas. Buzón: 772742  
Fulgencio, vivo en Móstoles, discapacitado independiente. Busco chicas de Móstoles, primero para amistad, después lo que surja. Madrid. Buzón: 727848  
Hombre busca mujer de 70 años para relaciones. Madrid. Buzón: 663830  
Casado busca persona para relación diferente no exenta de sentimientos. Madrid. Buzón: 459143  
Busco chica para relación formal y amistad. Madrid. Buzón: 226752

Hombre de 53 años, divorciado, sin hijos, viviendo solo, con trabajo estable y piso, busca mujer entre 39-49 años, para relación. Madrid. Buzón: 141026  
Francisco, ciclista, radioaficionado, alto, moreno, ojos azules. Deseo conocer una chica. Getafe. Buzón: 451729  
Busco chica entre 18-50 años, o pareja para ella, si es pasivo también para él. Yo, apasionado, dotado, buen físico. Buzón: 451706  
Madridiño alrededor de 40 años, busca mujer negra o mulata, sin importar físico ni edad. Madrid. Buzón: 581959  
Soltero de 44 años, 1,80, juvenil, funcionario, sencillo, atractivo, honesto, nivel desahogado, busca chica entre 38-40 años, sin hijos, para relación estable. Madrid. Buzón: 533335

**ANÚNCIATE GRATIS**  
902 887 421  
Te avisamos gratis a tu móvil cuando tengas mensajes o encontremos gente compatible contigo

Chica de zona de Arganda, Madrid, 45 años, divorciada, un hijo, muy femenina, no fumadora, gustando cuidarse, hacer deporte, busca chicas y chicos para formar grupo. Madrid. Buzón: 977414  
Chico, 37 años busca hombre alrededor de los 50, depilado, sobre peso, gustando vestirse de mujer en la intimidad. Madrid. Buzón: 581222  
Hombre pasivo, casado, 61 años, busca chico entre 45-55 años, para relaciones esporádicas y duraderas. Madrid. Buzón: 554309  
Hombre de 47 años, 1,70, 82 Kg., activo-pasivo busca persona entre 40-50 años, no importa casado, para relaciones esporádicas. Imprescindible no ambiente ni alemanados, absoluta discreción. Madrid. Buzón: 553106  
Hombre busca ganaderos de Castilla y León, para relación estable. Segovia. Buzón: 451549  
Salva, 40 años. Me gusta deporte, teatro, temas de actualidad, internet. Busco una persona para relación estable. Buzón: 979224  
Hombre de 53 años, bueno, amable, cariñoso, busca hombre mayor de 68 años, con niño, para relaciones esporádicas. Abstenerse otros. Buzón: 975539  
Pasivo de 42 años, atractivo y simpático, busca hombre activo, de raza negra, bien dotado, para relaciones esporádicas o lo que surja. Dejar mensaje. Madrid. Buzón: 228778  
Maduro de 53 años, gustando vestirse de mujer, maquillarse, ponerse lencería, tacones, busca hombre mayor, muy maduro. Madrid. Buzón: 704847  
Chico de 37 años, 1,75, 68 kg, sano, deportista, busca joven veinteañero, delgado, fibrado, sin pluma, para pasarlo bien. Madrid. Buzón: 452976  
Maduro de 55 años, de Madrid centro, busca maduro misma edad, para amistad. Escuchar mensaje. Seriedad. Madrid capital. Buzón: 581511

**CONTACTA POR SMS**  
Envía MEN ASE seguido del buzón y tu mensaje al 27775\*\*  
(Máx 145 caracteres)  
Ej: MEN ASE 556677 Soy Juani rubia...

**806 404 623**  
• DEJA TU PRESENTACIÓN  
• ¡ESCUCHA OTRAS PRESENTACIONES  
• CONTACTA!  
• HABLÁ EN DIRECTO CON ELL@S

SERVICIO DE ATENCIÓN AL CLIENTE 902 440 140 DE LUNES A VIERNES DE 9 A 19 HORAS

SUDOKU

2		4	5			8		
	7			2			6	
		8	3		9			5
3	8		7	6	9			
	5			1			8	
9		7			3	5		6
7			6			1		
	4			7			3	
1		3			4			2

GRADO DIFICULTAD: MEDIO

Rellene las casillas en blanco de modo tal que cada fila, cada columna y cada cuadro de 3x3 contengan todos los números del 1 al 9, pero sin repetir ninguno, tanto en las filas como en las columnas.

LABERINTO

	34							
	81				27			
				73				21
						16		
39			68					
						60		
								11
					1	54		
		46			6			

Partiendo del cuadro 1 encuentre el camino para llegar al cuadro 81, pasando por todos los cuadros que se indican, trazando líneas verticales u horizontales. Las líneas no pueden ser diagonales ni pueden cruzarse, y deberán pasar sólo una vez por cada uno de los 81 cuadros.

SIETE DIFERENCIAS



CRUCIGRAMA

Electronic-Edition

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1										
2										
3										
4										
5										
6										
7										
8										
9										
10										
11										

E-E: Resuélvalo en iPad y PC www.cruisolutions.com

**HORIZONTALES.-** 1: Al revés, instrumento musical.- 2: Perplejidad.- 3: Río de la vertiente cantábrica. El viento que sopla de Oriente.- 4: Ciudad italiana, famosa por los frescos de Giotto. Al revés, augurio, presagio.- 5: Exista. Al revés, de forma de cierta figura geométrica (Femenino).- 6: Al revés, contemplé. Delgada. Nota musical.- 7: Con rapidez. Aféresis.- 8: Devasto. Carta de la baraja.- 9: Al revés, mar del Mediterráneo. Astucia.- 10: Zona o faja celeste que comprende las doce constelaciones que recorre el Sol en su curso anual aparente.- 11: Desgastío.

**VERTICALES.-** 1: Agarrada.- 2: Afirimo, aseguro.- 3: Continente. Estima, honra.- 4: Animal plantigrado (PI). Estrépitio.- 5: Impar. Municipio de Cáceres.- 6: Al revés, repetido y familiar, madre. Decadencia. Vocal repetida.- 7: Península europea. Daño.- 8: Ensayo. Ladrón.- 9: Al revés, pared. Rodete hecho con el cabello.- 10: Al revés, fábula, parábola.- 11: Labrara.

SOLUCIONES

ARAZO, COPA, MORF. 7: DEPRISA, MORF. 8: MORF. 6: IV, FLACA, LEON. 5: SEB, ACH. 4: ASES. 2: ASOMBRO. 3: ONAIP. 2: ASOMBRO. 3: ESPERA, ZAPATO, PULCERA, PESTANAS. (Con T está RE) Lugano Contestare

**CRUCIGRAMA**  
Araza. 10: qodolpa. 11: ba. Caco. 9: orum. 11: Ibérica. Mal. 8: Prue. da. 6: am. Ocaso. 11: 7: Frigor. 5: Non. Alise. Asia. Prez. 4: Oso. Asia. 2: Asvero. 3: VERTICALES.- 1: LEED DARR NADVA. 2: AVI ISADP. 3: SINET. 4: REMOS. 5: UL. 6: TITIMOS. 7: SUI. 8: ACACEDICIDAS. 9: LI. 10: DOBLE. 11: ARA.

**SUDOKU**  
1 6 3 8 9 4 7 2 5  
8 4 5 2 7 1 6 3 9  
7 9 2 6 3 5 1 4 8  
9 2 7 4 8 3 5 1 6  
4 2 6 9 1 2 3 8 7  
3 8 1 7 5 6 9 2 4  
6 1 8 3 4 9 2 7 5  
5 7 9 1 2 8 4 6 3  
2 3 4 5 6 7 8 9 1

**PAREDES**

JEROGLÍFICO

**T**  
**NOTA**

¿Qué harás respecto a lo que te dijo?

DEDUCCIÓN DE PALABRAS

Cada una de las seis palabras de este juego lleva a su lado un número, que indica las letras que tiene en común con la palabra que debe deducir. Para orientación del lector se dan tres letras - en el orden que les corresponde - de la solución.

F	I	A	S	C	O	2
S	E	G	U	R	A	3
M	E	D	I	A	R	1
C	A	T	I	Ó	N	3
F	R	U	N	C	E	2
L	U	J	O	S	A	4

U A N

AUTODEFINIDO

LEY EN VIRTUD DE LA CUAL SE PRODUCEN EFECTOS				SUSTITUTO DE UN ACTOR EN EL RODAJE DE CIERTAS ESCENAS		LABRA CANDOROSAS
				CONSONANTE ACENTUNADAS LITIO AZUFRE		
				CONTRACCIÓN OCURRIDAS CINCUENTA APILADOS		
				GLÁNDULA ENDOCRINA (PL) POSESIVO OCEANO		
				SOCAVE DEPORTE PALAS IDOLATRIA		
				TRIBUTO APÁTICA NINGUNA COSA RETROCESO OLAS		
				HORNEASEN RÍO CORUÑA OTORGAR CONSONANTE		
				PREÁMBULOS QUINIENTOS		PUNTO CARDINAL NOTA MUSICAL
				NÚMERO INSTRUMENTO MUSICO (PL) MUEBLE		
				SARRACENAS PRONOMBRE PERSONAL TERMINACIÓN AUMENTATIVO		
				CONSONANTE DUENO		POSTURA CLORURO SODICO
				APURO (PL) CONTRACCIÓN DEAMBULATO RÍO (PL)		
				AMARRO MATRICULA DE COCHE DEFENSOR		
				PENDIENTES CONSONANTE CONSONANTE		
				VOCAL MATRICULA DE COCHE		
				CINCUENTA VOZ PARA DETENER A LAS CABALLERIAS		
				POSTORES BRINCOS LETRA GRIEGA		
				EFLUVIO MALIGNO DIVISA, MOTE CONSONANTE		
				CONTRACCIÓN ESPORA CON ORGANOS FILIFORMES		

Monasterio de Monjas Dominicas Santo Domingo El Real de Segovia



Artesanía de Segovia de las MADRES DOMINICAS el mejor regalo



El trabajo artesanal de reproducción de figuras policromadas, con las técnicas del renacimiento español, son nuestro medio de vida. Reciben estas obras la vida y el calor fraguados en el silencio y la paciencia de la contemplación.

C/ Capuchinos Alta, 2. 40001 Segovia. Telf. 921 46 00 80

http://monjassegovia.dominicos.org/ e-mail: monjas@dominicasegovia.e.telefonica.net

## Hoy

**Para comer bien ven al BAR RESTAURANTE**

**EL TUERTO DE PIRÓN**



**Menús especiales para Desde comidas de empresa 18€**

Plaza de las Caravas, 7 · Telf. 921 49 62 35  
**CABAÑAS DE POLENDOS (Segovia)**

### GASTRONOMÍA

#### ACTIVIDADES

##### Antigimnasia

La Sala Caja Segovia acoge hoy lunes, 3 de diciembre, una conferencia de Andrezej Szkandera y Chelo Escudero, quienes explicarán qué es la antigimnasia. El acto comenzará a las 19.00 h.

**SALA CAJA SEGOVIA**  
<segovia>

##### Coordinadora de discapacitados

Hoy lunes, día 3, intervendrá la Coordinadora de Discapacitados dentro de las Jornadas de Difusión del Trabajo de las Asociaciones de Autoayuda en el Centro de Asociaciones de Autoayuda y Voluntariado (CAAV), de la red de centros municipales (avenida de Fernández Ladreda, 28). El acto comenzará a las 18.30 h.

**CAAV**  
<segovia>

##### Bibliobuses

Este servicio de biblioteca ambulante de la Diputación Provincial de Segovia estará hoy lunes en las localidades de Veganzones, Sebúlcór, Cabezuela, Samboal, Narros de Cuéllar, Campo de Cuéllar, Torreadrada, Fuentesoto y Fuentidueña. Mañana llegará a Santo Tomé del Puerto, Cerezo de Arriba, Cerezo de Abajo, Collado Hermoso, Boceguillas, Fuenterrebollo y Carrascal del Río.

**VARIAS LOCALIDADES**  
<segovia>

#### Otros días

##### Donación de sangre

La Hermandad de Donantes de Sangre de Segovia informa de



**Tapas de San Andrés.** Ayer finalizó el certamen de Tapas de San Andrés en Cantalejo que se ha desarrollado durante todo el fin de semana. Un total de 16 bares y restaurantes han colaborado con la iniciativa puesta en marcha con motivo de la fiesta del patrón. Los clientes han podido disfrutar de pequeñas delicias gastronómicas a un euro y medio cada una, para lo que se diseñó una ruta, y muchos establecimientos agotaron sus existencias.

que mañana martes, 4 de diciembre, está programada una jornada de donación en el Centro de Salud de El Espinar, donde quienes quieren donar sangre lo podrán hacer entre las 17 y las 20.30 h.

**CENTRO DE SALUD**  
<el espinar>

##### La mudanza

La compañía Perigallo Teatro pondrá en escena el próximo miércoles, 5 de diciembre, la obra 'La mudanza', un texto propio. Única función a las 20.30 h.

**TEATRO JUAN BRAVO**  
<segovia>

##### Urban party

El próximo miércoles, día 5, la sala Beat Club celebra una Urban Party a partir de media noche con DJ Shem, Aran Suko y Navarroman.

**BEAT CLUB**  
<segovia>

##### Romances y juglares

Dentro de este ciclo organizado por el Instituto de la Cultura Tradicional Manuel González Herrero (Diputación Provincial), el próximo miércoles, día 5, Talandán ofrecerá un concierto en el Tea-

tro Bretón a las 22.00 h.

**TEATRO BRETÓN**  
<sepúlveda>

## Convocatorias

### Relatos breves

La Concejalía de Servicios Sociales, Sanidad y Consumo del Ayuntamiento de Segovia, a propuesta del Consejo de la Mujer, ha convocado el I Certamen de Relatos Breves 'La igualdad como valor en la sociedad' con el objetivo de sensibilizar a la sociedad sobre la igualdad, la no discriminación y la justicia social. La participación no está ligada a ningún premio pero los relatos que reúnan los requisitos de las bases se publicarán en la web del Ayuntamiento [www.segovia.es](http://www.segovia.es) y podrán difundirse en actos específicos relacionados con la igualdad, la violencia de género y otros cuyo objetivo sea la sensibilización social. Bases e información en [segoviaceramenrelatos@gmail.com](mailto:segoviaceramenrelatos@gmail.com). El plazo de presentación de relatos finaliza el 15 de mayo de 2013.

**AYUNTAMIENTO DE SEGOVIA**  
<segovia>

### Talleres de relajación

Los miércoles, a partir de las 11.00h., taller de relajación, movimiento suave y hábitos saludables para todo tipo de personas con movilidad redu-

## BODAS

C/ San Agustín, 27

921 463 314  
618 804 282

- ✦ Salones elegantes y señoriales
- ✦ Cóctel de bienvenida en el Patio del Homenaje (para más de 100 personas, te invita La Floresta)
- ✦ Cocina de calidad con un servicio esmerado
- ✦ Discoteca

PALACIO DE  
**LA FLORESTA**

## EXPOSICIONES

### ARTE PAPEL

Exposición 'Arte Papel' con obras de diez artistas.

Hasta el 4 de enero.

### CASA JOVEN

Muestra de fotografías de la joven Laura Carrascosa Vela con el título 'Reencuadres'.

Hasta el 12 de diciembre.

### CASA MONEDA

La exposición Arfitex sobre ingeniería romana en España muestra el inmenso legado técnico romano en diferentes campos de la tecnología y de manera especial, sus aplicaciones en la ingeniería civil.

Hasta el 6 de enero. Casa de la Moneda.

### CASA DE LA TIERRA

Exposición 'La Comunidad de la Ciudad y Tierra de Segovia

y el Sexmo de El Espinar'.

Hasta el 30 de enero. Plaza de la Tierra. Los jueves a las 12.00 h., visitas guiadas gratuitas. Tlf.: 608318601.

### CENTRO LOS MOLINOS

Fotografías pictóricas de Eduardo Garay Echevarría.

Hasta el 31 de diciembre de martes a jueves de 17.00 h. a 19.00 h.

### CONSERVATORIO DE MÚSICA

Exposición de fotografías pictóricas de Eduardo Garay 'Manos que hacen música'.

Hasta el 30 de enero. Conservatorio Profesional de Música. Barrio Nueva Segovia.

### LA ALHÓNDIGA

Cineastas húngaros del siglo XX: directores, artistas, operadores de cine. Una muestra de fotografías sobre los rodajes de destacadas pelí-

culas del cine húngaro que han dejado huella en el cine mundial.

Hasta el 2 de diciembre.

### LA REJA ART GALLERY

Muestra colectiva Segoviarte, con obras de Sofía Madrigal, Raúl Bravo, Sel Jiménez, Carlos Costa, Antonio Madrigal, Celia Herranz e Iván Montero.

Hasta el 19 de enero. Avda. Fernández Ladreda, 17..

### MONTÓN DE TRIGO, MONTÓN DE PAJA

"Serolf sarto y saefinin, sre-kits", pinturas de Fran Herreros & Paula Sampela.

Hasta el 9 de diciembre. C/ Juan Bravo, 21.

### MUSEO ESTEBAN VICENTE

Prorrogada la muestra "Esteban Vicente. Pinturas, jugetes, obra gráfica".

Hasta el, día 30 de diciembre.

### MUSEO RODERA ROBLES

Muestra sobre la vida y obra de Luis Felipe de Peñalosa en el centenario de su nacimiento.

Hasta el 16 de diciembre. c/ San Agustín.

### SANTANA GALERÍA BAR

'Pintura dura', exposición de Jesús Mazariegos.

Hasta hoy día 15 de diciembre. c/ Infanta Isabel, 18.

### TABERNA RUBI

Exposición de Domingo Otónes: 'Femenino singular'.

Hasta el 31 de diciembre.

### TEATRO JUAN BRAVO

Exposición de esculturas en hierro reciclado de Juan Jesús Villaverde.

Plaza Mayor. Hasta el 16 de diciembre.

## PROVINCIA

### CUÉLLAR

Muestra 'Valles', de la artista segoviana Ana Arranz Pascual.

Centro Cronista Herrera. Hasta el 16 de diciembre

### PEDRAZA

Colección de pinturas de Ángela Moreno.

Reynartesano.com. c/ Real, 9.

### REAL SITIO

Muestra 'Más que niños', de Francisco Ontañón.

Galería Artesonado. (c/ del Rey, 9).

Hasta el 16 de diciembre.

Exposiciones permanentes: Tecnología del Vidrio, Vidrio y Cristal de La Granja S. XVIII y XIX, Vidrieras del Taller Maumjean, Vidrio Europeo S. XVI al XIX y Vidrio Contemporáneo. Temporalmente está la muestra de trabajos del Taller de Empleo y de la Escuela Superior del Vidrio.

Real Fábrica de Cristales. CNV.

Muestra fotográfica 'Tiempo de recuerdos'. Lunes y martes, cerrado. Visitas guiadas y nocturnas con inscripción.

Pozo de las Nieves.

### REQUIJADA

Muestra de óleos y grabados de la artista Xonia Wunsch. Lunes esta cerrado.

Posada Real de las Vegas. Permanente. Cita en el tlf.: 620761550.

### VALSAÍN

Muestras 'Seres de chatarra', hasta el 13 de enero. Exposición 'Otros mundos: El universo de lo pequeño', de la asociación de Fotógrafos de Naturaleza de Madrid (FONAMAD). Hasta el 28 de febrero. La exposición estará abierta al público en general de 10 a 17 h., de lunes a viernes, y de 10 a 18 h., sábados, domingos y festivos.

Centro Nacional de Educación Ambiental (CENEAM).

### VALVERDE DEL MAJANO

Carteles de cine y literatura. MUCES 2012.

En la Nave E del polígono Industrial Nicomedes García. Hasta el 28 de enero. De lunes a viernes de 17.00 a 20.00 h. Sábados, de 11.00 a 14.00 h.

cida. Actividades organizadas por la asociación AMES y se desarrollan en el Centro de Asociaciones de Autoayuda y Voluntariado del Ayuntamiento (Avda. Fernández Ladreda, 28 - Entreplanta). Inscripción: Att. José Luis Télf. 921 43 78 92 - 679974234 y e-mail: miastenia@telefonica.net.

CAAV <segovia>

**Juego de pistas**

La ong AIDA, con el apoyo de diez centros educativos de Segovia, organiza esta actividad para divertir y enseñar la historia de Segovia a alumnos de 12, 13 y 14 años. Las bases pueden ver en la web www.ong-aida.org y en la librería solidaria que AIDA tiene en c/ Marqués del Arco. Hasta el 7 de enero hay tiempo para resolver y documentar seis enigmas. Quienes lo consigan obtendrán como premio lotes de libros y vales canjeables en la citada librería.

AIDA <segovia>

**Iniciación a la danza**

El Grupo de Danza Rodina, de la Asociación de Desarrollo y Diversión del mismo nombre informa de que ha abierto un grupo nuevo de iniciación a la danza folclórica, al que pueden apuntarse todos los interesados en el folclore de Bulgaria y de los Balcanes. Además, la asociación ha empezado cursos de Inglés y Búlgaro gratuitos (nivel iniciación e intermedio). Información en el correo electrónico gabi80@mail.bg y en el teléfono 673 801 919.

ASOCIACION RODINA <segovia>

**Dulces navideños con Thermomix**

La Asociación Pinoalto organia una clase de cocina con Thermomix 'Especial dulces de Navidad' el próximo 11 de diciembre a las 17.30 h. Información e inscripción en la sede C/ José Zorrilla, 124, local, y en el tlfno: 695 607 366.

ASOCIACION PINOALTO <segovia>

**Taller de biodanza**

El taller se celebrará el 15 de diciembre, de 17 a 21 h. y organiza Sala Mandala Centro de Actividades (C/ Cardadores, 5).

SALA MANDALA <segovia>

**FESTEJOS**

**Fiestas en los pueblos.**

►Mañana día 4 de diciembre celebran Santa Bárbara en Ituerto y lama, Ortigosa del Pestaño, San Cristóbal de Cuéllar y Tabanera la Luenga.



Restaurante **Edulis**

Lunes cerrado por descanso.  
Perdonen las molestias.

*Menú diario*

921 49 31 23

c/ Los Huertos nº 3

**ENCINILLAS**

(Aparcamiento propio)

**CINE**

**Centro C. Luz de Castilla**  
Tel. 902 46 32 69  
www.cinesluzdecastilla.com  
Programación hasta el 4 de diciembre  
JUEVES, DÍA DEL ESPECTADOR

<p><b>ASTERIX Y OBELIX: AL SERVICIO DE SU MAJESTAD</b></p> <p>Todos los días: 18.00 - 20.00 - 22.30 S: 16.00 - 18.00 - 20.00 - 22.30 D: 16.00 - 18.00 - 20.00 - 22.30</p> <p>APTA</p>	<p><b>CAMPANILLA</b></p> <p>La V: 18.00 S: 16.00 y 17.15 D: 16.00 y 17.15</p> <p>APTA</p>
<p><b>INVASOR</b></p> <p>La V: 18.00 - 20.15 - 22.30 S: 16.00 - 18.00 - 20.15 - 22.30 D: 16.00 - 18.00 - 20.15 - 22.30</p> <p>NRM2</p>	<p><b>HOTEL TRANSILVANIA</b></p> <p>La V: 18.00 S: 16.00 - 18.00 D: 16.00 - 18.00</p> <p>APTA</p>
<p><b>EL ORIGEN DE LOS GUARDIANES</b></p> <p>La V: 18.00 - 20.00 - 22.30 S: 16.00 - 18.00 - 20.00 - 22.30 D: 16.00 - 18.00 - 20.00 - 22.30</p> <p>APTA</p>	<p><b>LA VIDA DE PI</b></p> <p>La V: 18.00 - 20.15 - 22.30 S: 18.00 - 20.15 - 22.30 D: 18.00 - 20.15 - 22.30</p> <p>NRM7</p>
<p><b>FIN</b></p> <p>La V: 20.15 - 22.30 S: 20.15 - 22.30 D: 20.15 - 22.30</p> <p>NRM7</p>	<p><b>EL HOMBRE DE LOS PUÑOS DE HIERRO</b></p> <p>La V: 18.00 - 20.15 S: 16.00 - 20.15 D: 16.00 - 18.00 - 20.15</p> <p>NRM6</p>
<p><b>SKYFALL 007</b></p> <p>La V: 22.00 S: 22.00 D: 22.00</p> <p>NRM12</p>	<p><b>EL HOBBIT Y EL HOBBIT EN 3D</b></p> <p>VENTA ANTICIPADA</p> <p>SIN CLASIFICAR</p>
<p><b>LO IMPOSIBLE</b></p> <p>La V: 18.00 - 20.15 - 22.30 S: 18.30 - 20.30 - 22.30 D: 18.30 - 20.30 - 22.30</p> <p>NRM12</p>	

**ARTE7** C/ Dámaso Alonso, 54 (Nueva Segovia)  
Tel. 921 43 21 28  
Programación hasta el 4 de diciembre  
MIÉRCOLES, DÍA DEL ESPECTADOR

<p><b>AMANEZCER PARTE 2</b></p> <p>V: 18.00 - 20.15 - 22.30 - 00.40 S: 15.45 - 18.00 - 20.15 - 22.30 - 00.40 D: 15.45 - 18.00 - 20.15 - 22.30 La M: 18.00 - 20.15 - 22.30</p> <p>NRM2</p>	<p><b>LA VIDA DE PI</b></p> <p>V: 19.00 - 21.30 - 00.00 S: 16.30 - 19.00 - 21.30 - 00.00 D: 16.30 - 19.00 - 21.30 Ly M: 19.00 - 21.30</p> <p>NRM7</p>
<p><b>ASTERIX Y OBELIX AL SERVICIO DE SU MAJESTAD</b></p> <p>V: 18.20 - 20.20 - 22.20 - 00.20 S: 16.20 - 18.20 - 20.20 - 22.20 D: 16.20 - 18.20 - 20.20 Ly M: 18.20 - 20.20</p> <p>NRM2</p>	<p><b>EL ORIGEN DE LOS GUARDIANES 3D</b></p> <p>V y S: 20.00 D: 18.00 Ly M: 20.00</p> <p>APTA</p>
<p><b>LO IMPOSIBLE</b></p> <p>S: 20.15 - 22.30 - 00.40 D: 20.15 - 22.30 Ly M: 18.00 - 20.15 - 22.30</p> <p>NRM2</p>	<p><b>EL ORIGEN DE LOS GUARDIANES</b></p> <p>V: 18.20 - 20.20 - 22.20 - 00.20 S: 16.20 - 18.20 - 20.20 - 22.20 - 00.20 D: 16.20 - 18.20 - 20.20 - 22.20 Ly M: 18.20 - 20.20 - 22.20</p> <p>APTA</p>
<p><b>ARGO</b></p> <p>V: 18.00 - 20.15 - 22.30 - 00.40 S: 20.00 - 00.30 D a M: 20.00 - 22.30</p> <p>NRM7</p>	<p><b>FIN</b></p> <p>V: 18.15 - 20.15 - 22.15 - 00.15 S: 22.15 - 00.15 D: 22.15 Ly M: 18.15 - 22.15</p> <p>NRM7</p>
<p><b>Hotel Transilvania</b></p> <p>S y D: 16.30 y 18.30</p> <p>APTA</p>	<p><b>La vida de Pi 3D</b></p> <p>V y S: 22.00 - 00.30 D a M: 22.00</p> <p>NRM 7</p>
<p><b>Campanilla y el secreto de las Madas</b></p> <p>S y D: 16.30 y 18.30</p> <p>APTA</p>	<p><b>Asterix y Obelix 3D</b></p> <p>V: 18.00 S: 16.00 y 18.00 D: 16.00 Ly M: 18.00</p> <p>NRM7</p>

**Titirimundi en Otoño**

Las funciones de Titirimundi en otoño se reanudarán los días 6 y 7 de diciembre con sendos recitales de Amancio Prada, que tendrán lugar a las 19.00 y 20.30 h., respectivamente. Las entradas cuestan 18 euros.

**FARMACIAS**

**Día 3 de diciembre**

**Segovia**  
HOY: **Día y noche:** Rodríguez del Fresno. Avenida Marqués de Lozoya, 13 (La Albuera).  
MAÑANA: **Día y noche:** Basterrechea de las Heras. Santa Catalina, 18 (junto a plaza de San Lorenzo).  
►**El Espinar:** Despacho de la avenida Hontanilla, 18.  
►**Otras localidades** Las 24 horas, permanece abierta la farmacia de Cantalejo y Cezezo.  
De 10,00 a 22,00 horas, Fuentidueña, Fuentepelayo, Pedraza, Coca y La Granja.  
De 10,00 a 20,00 horas, farmacia de Maello (Ávila).

**MONUMENTOS**

**ALCÁZAR** Tif. 921 46 07 59: De octubre a marzo, de 10,00 a 18,00 h. De abril a septiembre, de 10,00 a 19,00 horas.  
**CATEDRAL** Tif. 921 46 22 05: De octubre a marzo de 9,30h a 17,30h. De Abril a septiembre de 9,30 a 18,30h.  
**CENTRO DE RECEPCIÓN DE VISITANTES** Tif.: 921 466720. e-mail: infor@turismodesegovia.com. Todos los días de 10 a 19,00 horas. Sábados, domingos y festivos de 10,00 a 20,00 horas. Y puntos de información de la Rotonda del Pastor y de Autobuses, de 10,00 a 17,30 h.  
**CENTRO DIDÁCTICO DE LA JUDERÍA** Tif 921 462396. Horarios: de miércoles a domingo de 11.00 a 14.00 h. y de 16.00 a 19.00 h. Lunes y martes, cerrado.  
**CONVENTO SAN ANTONIO EL REAL** Tif. 921 42 02 28: De 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 19,00 h. Domingo tarde y lunes, cerrado.  
**IGLESIA DEL CORPUS CHRISTI** (Antigua Sinagoga Mayor) - Tif 921466720. Cerrado lunes tarde, martes y jueves tarde; de 10 a 14 h. y de 16.00 a 18.30 h.  
**MONASTERIO DEL PARRAL** Tif. 921 43 12 98. Lunes, cerrado; y de martes a sábado, de 10.00 a 12.30 h. y de 16.15 a 18.30 h. Domingos, de 10 a 11.30 y de 16.15 a 18.30 h.

**CINE AVENIDA**  
PEDRAJAS DE SAN ESTEBAN

**C/ Escuelas, 7**  
Tel. 983 605 004

**FIN**

DEL 30 AL 3 DE DICIEMBRE  
V 30: 21:30 h. S 1: 20:00 h y 23:00 h. D 2: 17:30 h - 20:30 h.  
L 3: 21:30 h.

NRM7

**ECHO**  
Outdoor Power Equipment

**INDUSTRIAS NÚÑEZ S.L.**

MAQUINARÍA, REPUESTOS Y REPARACIONES

Ctra. San Rafael, 22 40006 SEGOVIA  
Tels.: 921 42 20 63 • 921 43 15 62 • Fax 921 43 14 02



## AGENDA SOCIAL



**AGRADECIMIENTO.** Los amigos de Paradinas os felicitan y os agradecen vuestra asistencia por hacérselo pasar tan bien en la última Garbanzada.



**CUMPLEAÑOS.** Aunque sea un poco tarde tus amigos te agradecemos que en un día tan especial te acordaras de nosotros y por eso te deseamos que celebres muchos más con todos nosotros. Felicidades Isi.



**COFRADÍA.** La Cofradía de la Soledad al Pie de la Cruz y el Santo Cristo en su Última Palabra de la parroquia de San Millán ha recibido la partitura de la marcha fúnebre *Soledad bajo el Acueducto* del compositor cartayero Celestino González Rodríguez dedicada a la imagen de la Soledad al Pie de la Cruz. En la imagen se observa el acto de entrega de las partituras al hermano Mayor por parte de un cofrade allegado al compositor.



**CUENTACUENTOS.** Librería Diagonal ha realizado el habitual cuentacuentos mensual. En la fotografía puede verse como Celia Matarranz ha captado la atención de los pequeños lectores contando *El Grúfalo* y *Cuentos de lobos*, todos editados por Macmillan.

**FELICITACIÓN.**

Es bonito ver un amor tan puro en estas dos personas pero no nos engañemos, para aguantarte ocho años, Anita, hay que estar muy loco. Jajaja. ¡Felicidades parejita!



**PREMIADOS.** Después de dos meses Pepino, Víctor Fisac y Pali se llevaron los jamones del bar Yague por gentileza de Frutos. En esta iniciativa han participado más de 150 personas.

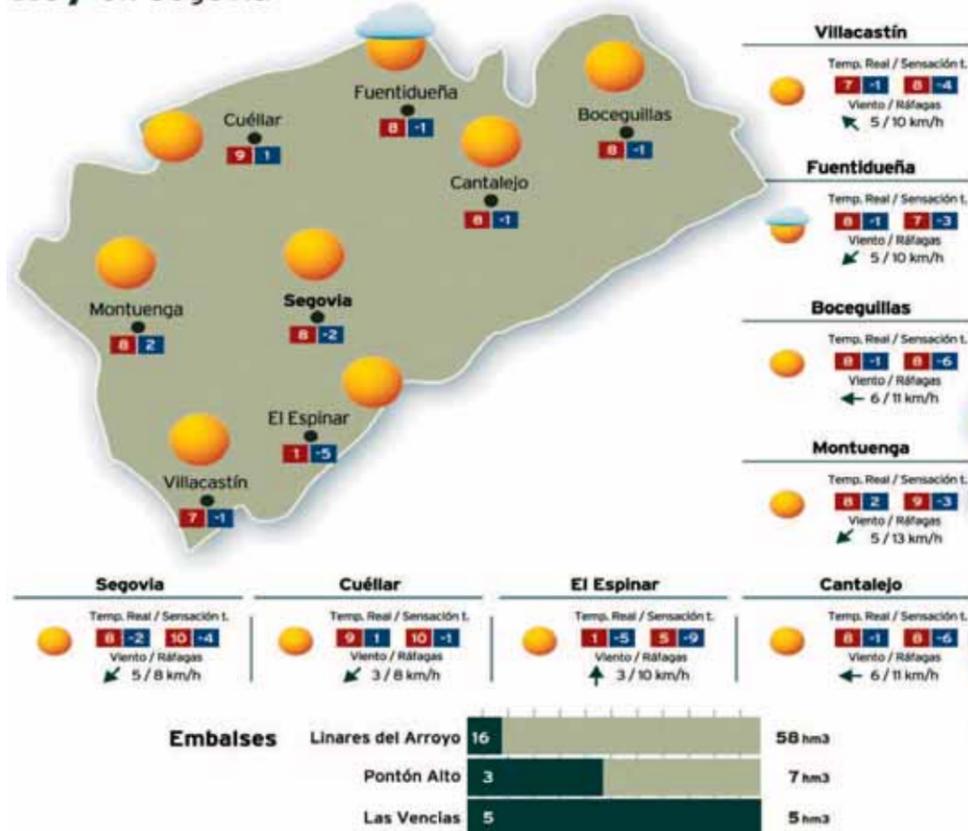
# EL TIEMPO



Segovia y Madrid, unidas por ocho servicios Avant por sentido en 27 minutos

**renfe** [www.renfe.com](http://www.renfe.com)  
902 320 320

## Hoy en Segovia



## Próximos días en la provincia

	Martes (70% fiabilidad)	Miércoles (60% fiabilidad)	Jueves (50% fiabilidad)	Viernes (40% fiabilidad)
<b>Segovia</b>	Temp. Real / Sensación t. 5 / -2 1 / -5 Viento / Ráfagas 11 / 19 km/h	Temp. Real / Sensación t. 6 / -3 3 / -2 Viento / Ráfagas 10 / 16 km/h	Temp. Real / Sensación t. 8 / 2 9 / -2 Viento / Ráfagas 5 / 8 km/h	Temp. Real / Sensación t. 4 / 3 5 / 2 Viento / Ráfagas 6 / 27 km/h
<b>Cuéllar</b>	Temp. Real / Sensación t. 8 / -2 6 / -3 Viento / Ráfagas 10 / 18 km/h	Temp. Real / Sensación t. 7 / -1 5 / 0 Viento / Ráfagas 8 / 14 km/h	Temp. Real / Sensación t. 7 / 4 7 / 0 Viento / Ráfagas 6 / 10 km/h	Temp. Real / Sensación t. 9 / 3 6 / 3 Viento / Ráfagas 8 / 27 km/h
<b>El Espinar</b>	Temp. Real / Sensación t. 2 / -3 -2 / -8 Viento / Ráfagas 13 / 21 km/h	Temp. Real / Sensación t. 3 / -2 0 / -4 Viento / Ráfagas 11 / 16 km/h	Temp. Real / Sensación t. 5 / 1 6 / -2 Viento / Ráfagas 6 / 10 km/h	Temp. Real / Sensación t. 3 / 2 4 / -1 Viento / Ráfagas 6 / 29 km/h
<b>Cantalejo</b>	Temp. Real / Sensación t. 5 / -3 2 / -8 Viento / Ráfagas 13 / 21 km/h	Temp. Real / Sensación t. 4 / -3 0 / -4 Viento / Ráfagas 13 / 19 km/h	Temp. Real / Sensación t. 6 / 4 7 / 0 Viento / Ráfagas 6 / 10 km/h	Temp. Real / Sensación t. 8 / 2 5 / 1 Viento / Ráfagas 11 / 32 km/h
<b>Villacastín</b>	Temp. Real / Sensación t. 5 / -2 1 / -7 Viento / Ráfagas 13 / 21 km/h	Temp. Real / Sensación t. 5 / -2 3 / -2 Viento / Ráfagas 11 / 16 km/h	Temp. Real / Sensación t. 6 / 3 7 / 1 Viento / Ráfagas 5 / 8 km/h	Temp. Real / Sensación t. 6 / 2 7 / -1 Viento / Ráfagas 5 / 35 km/h
<b>Fuentidueña</b>	Temp. Real / Sensación t. 7 / -2 4 / -5 Viento / Ráfagas 11 / 21 km/h	Temp. Real / Sensación t. 5 / -2 2 / -1 Viento / Ráfagas 11 / 18 km/h	Temp. Real / Sensación t. 7 / 4 7 / -1 Viento / Ráfagas 3 / 8 km/h	Temp. Real / Sensación t. 6 / 2 5 / 1 Viento / Ráfagas 16 / 37 km/h
<b>Bocequillas</b>	Temp. Real / Sensación t. 5 / -3 2 / -6 Viento / Ráfagas 13 / 21 km/h	Temp. Real / Sensación t. 4 / -3 0 / -4 Viento / Ráfagas 13 / 19 km/h	Temp. Real / Sensación t. 6 / 4 7 / 0 Viento / Ráfagas 6 / 10 km/h	Temp. Real / Sensación t. 8 / 2 5 / 1 Viento / Ráfagas 11 / 32 km/h
<b>Montuenga</b>	Temp. Real / Sensación t. 9 / -1 5 / -6 Viento / Ráfagas 14 / 23 km/h	Temp. Real / Sensación t. 7 / -2 3 / 0 Viento / Ráfagas 13 / 19 km/h	Temp. Real / Sensación t. 7 / 4 7 / -1 Viento / Ráfagas 5 / 10 km/h	Temp. Real / Sensación t. 11 / 2 9 / 3 Viento / Ráfagas 10 / 29 km/h

**SOL**  
El sol sale a las 08:24 y se pone a las 17:49

**LUNA**  
La luna sale a las 22:23 y se pone a las 12:10

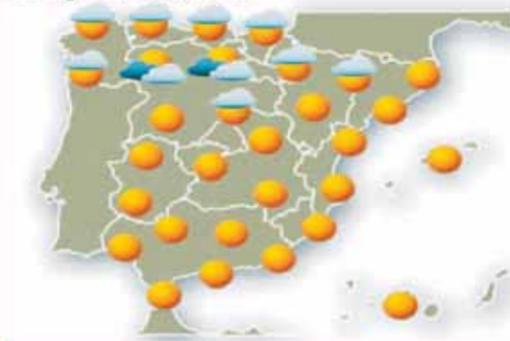
**FASES LUNARES**  
 ☾ 06/12  
 ● 13/12  
 ☽ 20/12  
 ○ 28/12

## Hoy en Castilla y León



EN EL TERCIO NORTE Y ESTE, INTERVALOS NUBOSOS CON PROBABLES PRECIPITACIONES DEBILES. EN EL RESTO, POCO NUBOSO CON ALGUN INTERVALO NUBOSO EN ZONAS DE MONTAÑA. COTA DE NIEVE SUBIENDO POR ENCIMA DE 1300 A 1600 M. TEMPERATURAS EN LIGERO A MODERADO ASCENSO, HELADAS DEBILES EN ZONAS ALTAS. VIENTOS DE NOROESTE AL OESTE, FLOJOS O MODERADOS.

## Hoy en España



## Hoy en Europa



### BONOLOTO

Lunes 26 de noviembre

19 - 25 - 28 - 31 - 34 - 36  
Complen. 21 - R: 7

Martes 27 de noviembre

10 - 14 - 16 - 17 - 31 - 49  
Complen. 34 - R: 7

Miércoles 28 de noviembre

9 - 16 - 21 - 34 - 37 - 41  
Complen. 13 - R: 6

Viernes 30 de noviembre

3 - 8 - 11 - 23 - 33 - 39  
Complen. 47 - R: 7

### LOTERÍA PRIMITIVA

Jueves 29 de noviembre

2 11 16 20 23 41  
Complen. 35 Reintegro 0

### LOTERÍA PRIMITIVA

Sábado 1 de diciembre

6 19 22 24 30 31  
Complen. 21 Reintegro 4

### GORDO PRIMITIVA

Domingo 2 de diciembre

6 11 32 47 48  
Nº Clave (Reintegro) 5

### EUROMILLONES

Martes 27 de noviembre

6 - 10 - 23 - 44 - 49  
Estrellas 7 - 1

Viernes 30 de noviembre

10 - 18 - 23 - 24 - 40  
Estrellas 3 - 4

### EL 7/39

Jueves 29 de noviembre

7 11 13 20 23  
26 34 Reintegro 7

### ONCE

Domingo 2 de diciembre

5 22 23 27 33  
38 39 Reintegro 3

### ONCE

Domingo 2 de diciembre Serie: 030 **60867**

Sábado 1 de diciembre **69733**

Viernes 30 de noviembre **95272**

Jueves 29 de noviembre **72180**

Miércoles 28 de noviembre **30625**

Martes 27 de noviembre **99955**

Lunes 26 de noviembre **00228**

### SUPER ONCE DE LA ONCE

Domingo 2 de diciembre

01	03	06	08	20
21	22	31	36	46
47	48	53	58	60
61	68	69	78	80

[www.segopi.es](http://www.segopi.es)

**ALTA DECORACION**

Comercial **González**

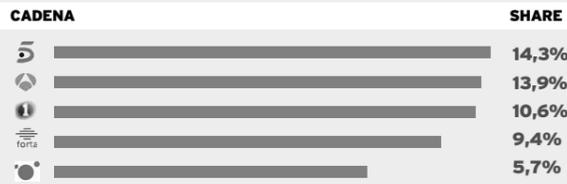
te damos soluciones

C/ Guadarrama, 11 - Pol.Ind.El Cerro - SEGOVIA - Tlf.921 44 03 78

**Necesitamos tu Sangre**  **HERMANDAD DE DONANTES DE SANGRE DE SEGOVIA** Calle Rafael Alberti nº 17 (Nueva Segovia) **921 46 14 39**

**[LAS MÁS VISTAS DEL MES]**

Telecinco finalmente lideró el mes con un 14,3% frente al 13,9% de Antena 3. La 1 promedió un 10,6%. Cuatro, con un 5,7%, también se impuso a la Sexta (5,4%).



**[DESTACADOS Y BREVES]**

**Fran sale con una gogó brasileña en 'La que se avecina'**

Apenas puede dar crédito a lo que le ha contado Antonio: su hijo Fran, que acaba de salir de la adolescencia, mantiene una apasionada relación sentimental con una gogó brasileña 12 años mayor que él. Tras salir de su asombro, el cerebral presidente decide tomar cartas en el asunto. **TELECINCO. 22,45 HORAS**



**Carlota quiere acercarse a Andrés, en 'Bandolera'**

Doña Carlota aprovecha el alejamiento entre María y Andrés para acercarse al joven. Además, Raúl cuenta a Sara que Adolfo Castillo es miembro de la Garduña y Bocanegra pide a Alfonso que escriba un artículo. **ANTENA 3. 16,15 HORAS**

**La opinión de la banca, en 'Los desayunos de TVE'**

Hoy, en *Los desayunos de TVE*, María Casado entrevista a Miguel Martín, presidente de la Asociación Española de Banca. Los contertulios de la mesa de debate serán Gemma Robles, Bieito Rubido y Juan Pablo Colmenarejo. **TVE 1. 09,00 HORAS**



**Nuevas intrigas en la noche de La sexta con 'El mentalista'**

En la primera entrega, Jane y el equipo del CBI intentan reducir la lista de sospechosos del asesinato de un vendedor rico con cáncer. Después, mientras investiga el homicidio en un casino, Jane se encuentra con un mago. **LA SEXTA. 22,30 HORAS**

**Miguel Ángel Silvestre regresa a Telecinco en una miniserie**

El actor de *Sin tetas no hay corazón*, Miguel Ángel Silvestre, regresa a Telecinco con una historia de personajes que viven la vida intensamente y que recorrerá dos décadas de la Historia de España desde la perspectiva de dos hermanos y una mujer.



**tve1**

- 06:30** Telediario matinal
- 09:00** Los desayunos de TVE
- 10:15** La mañana de La 1. Saber vivir
- 14:00** Informativo territorial
- 14:30** Corazón.
- 15:00** Telediario 1. Informativo
- 16:05** Informativo territorial. Resumen
- 16:15** El tiempo
- 16:30** La señora. Serie
- 17:45** Amores verdaderos
- 18:30** +Gente
- 21:00** Telediario 2. Con Marta Jaumandreu
- 22:15** El tiempo
- 22:30** Isabel. Serie. Capítulo 13
- 00:15** Enigmas de la Biblia. En busca del Arca de la Alianza
- 01:55** La noche en 24 horas
- 03:30** TVE es música

**tve2**

- 09:30** Aquí hay trabajo
- 10:00** La aventura del saber
- 11:00** Documental
- 12:00** Para todos La 2
- 14:00** Documental
- 14:45** Docufilia
- 15:35** Saber y ganar
- 16:05** Grandes documentales
- 18:00** Docufilia
- 18:55** Biodiario
- 19:00** El arca de Noe
- 19:30** Para todos La 2
- 20:00** Miradas 2
- 20:15** Frasier
- 21:00** Docufilia. La Tierra del Cielo
- 22:00** El cine de La 2. *Conociendo a Julia*
- 23:40** La 2 Noticias
- 00:10** Cine. *El árbol de los zuecos*
- 03:05** Conciertos de Radio 3
- 03:40** Al filo de lo imposible
- 04:00** Documental



**cuatro**

- 06:15** Noticias de la mañana
- 09:00** Espejo público. Con Susanna Griso
- 12:00** Karlos Arguñano en tu cocina
- 12:30** La ruleta de la suerte
- 14:00** Los Simpson
- 15:00** Antena 3 Noticias 1
- 15:30** Deportes
- 15:45** El tiempo
- 16:15** Bandolera. Serie.
- 17:15** El secreto de Puente Viejo
- 18:30** ¡Ahora caigo!
- 19:45** Atrapa un millón diario
- 21:00** Antena 3 Noticias 2
- 21:30** Deportes
- 21:40** El tiempo
- 21:45** El hormiguero 3.0
- 22:30** Tu cara me suena. Entretenimiento. Con Manel Fuentes
- 01:30** Vaya casas

- 06:45** El zapping de surfers
- 08:15** Lo mejor de Top gear
- 09:15** Alerta cobra
- 12:30** Las mañanas de Cuatro. Con Marta Fernández
- 14:00** Noticias Cuatro
- 14:50** Deportes Cuatro
- 15:45** Castle. Serie
- 18:15** Te vas a enterar. Con Jesús Gallego y Álvaro de la Lama.
- 20:00** Noticias Cuatro. Con Roberto Arce
- 21:00** Deportes Cuatro
- 21:30** Lo sabe, no lo sabe. Entretenimiento. Con Juanra Bonet
- 22:30** Mentes criminales. Serie. Octava temporada. Cinco episodios
- 02:45** Minutos mágicos



- 06:30** Informativos Telecinco.
- 08:55** El programa de Ana Rosa
- 12:45** Mujeres y hombres y viceversa. Con Emma García
- 14:30** De buena ley.
- 15:00** Informativos Telecinco. Con David Cantero, Isabel Jiménez y Sara Carbonero
- 16:00** Sálvame diario.
- 20:00** Pasapalabra. Con Christian Gálvez
- 21:00** Informativos Telecinco. Con Pedro Piqueras y J.J. Santos
- 22:00** La voz. Los elegidos
- 22:45** La que se avecina. *Una subasta, una crema para viejas y un bombón de licor.*
- 00:30** La que se avecina. *Una arqueta, un mercadillo...*
- 02:00** Premier Casino



- 07:50** Al rojo vivo. R.
- 09:30** Crímenes imperfectos
- 10:45** Crímenes imperfectos, ricos y famosos
- 11:30** Crímenes imperfectos
- 12:25** Al rojo vivo. Programa de debate
- 14:00** La Sexta Noticias. Informativo
- 15:00** La Sexta Deportes
- 15:30** Bones. Serie. Tres capítulos
- 18:05** Más vale tarde
- 20:00** La Sexta Noticias. Informativo
- 21:00** La Sexta Deportes
- 21:30** El Intermedio
- 22:30** El mentalista. Cinco capítulos
- 02:15** Astro tv



- 07:30** Buenos días, Castilla y León
- 10:30** Hoy toca jota. R.
- 11:00** En el punto de mira. R.
- 12:00** Nuestras cortes. R.
- 12:30** Surcos. R.
- 13:00** Grana y oro. R.
- 14:00** Nuestro campo bravo
- 14:30** CYLTV Noticias
- 15:15** El Tiempo
- 15:30** CYLTV Noticias. R.
- 16:20** Vamos a ver. Magacín
- 18:00** Géminis. Telenovela
- 19:40** Rex. Serie.
- 20:30** CYLTV Noticias.
- 21:15** El tiempo
- 21:30** Hoy toca jota
- 22:00** Castilla y León en el mundo. *Holanda*
- 23:55** CYLTV Noticias.
- 00:50** Palabras a medianoche



- 07:30** A mano
- 08:00** La sopa boba
- 09:00** The sentinel
- 11:00** Nuestra Fiesta
- 13:00** El oro y el barro. Serie.
- 14:00** Noticias 8
- 14:30** Sal y pimienta. Espacio culinario
- 15:30** Noticias 8. Informativo
- 16:00** Programación local
- 18:00** A mano
- 18:30** La sopa boba. Serie
- 19:30** The sentinel. Serie
- 21:00** Noticias 8. Informativo
- 21:30** Programación local
- 23:30** Noticias 8
- 00:00** Programación local
- 02:00** Grana y oro
- 03:00** Programación de noche



- 08:00** Buenos días Interecono.
- 10:00** Más vivir. Presentado por Manuel Torreiglesias
- 12:00** La salud en tu mesa
- 12:30** Dónde está la noticia
- 13:00** Dando caña
- 15:00** El telediario de Intereconomía
- 15:40** Deportes
- 15:45** El tiempo
- 16:00** De buen café.
- 17:00** Business connection
- 17:30** La gaceta de la tarde
- 19:30** No me lo quiero creer
- 20:30** El telediario de Intereconomía
- 21:25** Deportes
- 21:30** El tiempo
- 21:35** Los clones
- 22:00** El gato al agua. Con Antonio Jiménez
- 00:00** Punto pelota. Con Josep Pedrerol



- 06:00** Baloncesto Liga Campeones
- 07:30** Baloncesto Liga Endesa
- 09:00** Motor Carreras Camiones
- 09:30** Padel Pro Tour
- 09:45** Magazine olímpico Nº 225
- 10:15** Baloncesto Liga española
- 11:45** Programa. Conexión vintage
- 12:35** Fútbol magazine UEFA
- 13:00** Balonmano Liga
- 14:30** Baloncesto Liga Adecco
- 16:00** Balonmano Liga
- 17:30** Baloncesto Liga Endesa
- 19:00** Directo programa. Desafío Champions
- 21:00** Programa. Conexión baloncesto
- 21:30** Balonmano Liga Campeo.
- 23:00** Baloncesto Liga Endesa
- 00:30** Programa. Conexión Baloncesto
- 01:00** Natación Cpto. Europa
- 03:15** Patinaje artístico Trophée
- 05:30** Magazine olímpico



- 08:30** El círculo
- 09:30** Buenos días Madrid
- 11:10** Ahora Marta
- 12:25** ¿Qué comemos hoy?
- 12:55** Alto y claro
- 14:00** Telenoticias
- 15:00** Deportes
- 15:30** El tiempo
- 15:45** Cifras y letras
- 16:25** Cine western. *Jornada a Shiloh*
- 18:20** Madrid directo. Con Yolanda Maniega
- 19:25** Doble página. Con José Toledo
- 20:25** Telenoticias
- 21:20** TN2 El contrapunto
- 21:55** El tiempo
- 22:05** Madriles por el mundo. *Islandia y Nicaragua*
- 00:00** Diario de la noche.
- 01:00** Territorio comanche. Con Cristina Tárrega
- 02:10** Vs motor



- 07:25** Dora la exploradora
- 08:05** Bob Esponja
- 09:10** Los Lunnis y sus amigos
- 09:25** Las tres mellizas
- 09:50** Let'go Pocoyó
- 12:05** George de la Jungla
- 12:30** Los pingüinos de Madagascar
- 12:55** Metajets
- 15:10** Tara Duncan
- 15:50** Los pingüinos de Madagascar
- 16:15** Dora la exploradora
- 16:40** Peppa Pig
- 17:00** El pequeño reino...
- 17:20** Mike, el caballero
- 18:10** iCarly
- 18:30** Tara Duncan
- 19:15** Animals
- 19:22** Huntik
- 19:45** Los pingüinos de Madagascar
- 20:05** La liga de la justicia
- 20:25** Bob Esponja

\*Los horarios y contenidos de las diferentes cadenas de televisión podrían sufrir modificaciones -ajenas a nuestra responsabilidad- debido a los cambios de programación de última hora.

Más que una librería... mucho más que libros...  
más fácil que nunca...y en Segovia.

Ven a vernos y  
te contaremos más...

www.ong-aida.org

C/Marqués del Arco 26 (frente al enlosado de la Catedral)  
Email: aidabooks@ong-aida.org Teléfono: 921462268

## entretenimiento

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★ Muy Buena

### butaca de programas

Corazón	14:30	TVE 1
Pasapalabra	20:00	Telecinco
El hormiguero 3.0	21:45	Antena 3
Castilla y León en el mundo	22:00	CYLTV
Tu cara me suena	22:30	Antena 3
Enigmas de la Biblia	00:15	TVE 1

### 14:30 Corazón

(TVE 1)

La periodista Elena Sánchez presenta el magacín diario en directo *Corazón*, en donde realiza un repaso a toda la crónica social del país. Noticias sobre música, cine, moda y deporte de los personajes más fascinantes. Un programa para estar al día en la vida de los famosos.



### 21:45 El hormiguero

(ANTENA 3)

El espacio presentado por Pablo Motos y producido por 7 y acción recibe la visita de Arturo Valls. El concursante de *Tu cara me suena* y presentador de *¡Ahora caigo!* visita *El hormiguero* para repasar con Pablo Motos los mejores momentos del programa que Antena 3 emite los lunes en *prime time* y contará algunas de las interioridades más divertidas no vistas en la televisión.

### 22:00 Castilla y León en el mundo

(CYLTV)

Esta noche tienen una cita con el país de los molinos y los tulipanes, pero Castilla y León en el mundo les va a demostrar que Holanda es mucho más. A sus canales y estrechas calles se une el encanto medieval de sus ciudades más tradicionales, como Amsterdam o Delft, y la vanguardia de Rotterdam. Recorrer en barco los canales de la capital holandesa es la mejor forma de empezar a descubrir este país.



### 22:30 Tu cara me suena

(ANTENA 3)

En la gala de hoy, Roko, después de ganar la última entrega y encabezar el *ranking* de participantes, se enfrentará al reto de parecerse a la mítica Nina Simone. Ángeles Muñoz deberá transformarse en Melody sobre el escenario, Javier Herrero deberá superarse, una semana más, para interpretar a Coti y Daniel Diges hará lo posible para adaptar su voz a la de Roy Orbison.

### 00:15 Enigmas de la Biblia

(TVE 1)

El Arca de la Alianza, el cofre bañado en oro que contenía los Diez Mandamientos que Dios entregó a Moisés, ha sido a lo largo de los tiempos objeto de temores y obsesiones. Con ella como arma, los israelitas conquistaron Tierra Santa, donde Salomón le construyó un suntuoso templo. En el segundo documental, en la Biblia aparecen todo tipo de historias de ciudades legendarias destruidas por la mano de Dios.



## deporte

### butaca deportiva

Snooker. Campeonato del Reino Unido	13:30 y 21:45	Eurosport
Fútbol. 'Desafío Champions'	19:00	Teledeporte
Fútbol. Primera División. Sevilla-Valladolid	21:30	Marca TV
Baloncesto. NBA. Utah Jazz-Los Angeles Clippers	03:00	Canal + Deportes



### 21:30 Fútbol: Sevilla vs Valladolid (MARCA TV)

La decimocuarta jornada de la Liga se cierra en el Sánchez Pizjuán con el duelo entre el Sevilla y el Valladolid. Andaluces y castellanos se encuentran empatados a 18 puntos en la clasificación, por lo que ambos conjuntos quieren la victoria para seguir aspirando a entrar en los puestos europeos. Los locales intentarán acabar con su irregularidad que parece que les impide encadenar dos triunfos consecutivos, mientras que los pucelanos tratarán de olvidar su última derrota ante el Betis.

## series

### butaca de ficción

★★ Bandolera	16:15	Antena 3	Telenovela
★★ La señora	16:30	TVE 1	Telenovela
★★ Frasier	20:15	TVE 2	Comedia
★★ Isabel	22:30	TVE 1	Histórica
★★ El mentalista	22:30	La Sexta	Suspense
★★ Mentes criminales	22:30	Cuatro	Intriga
★★ La que se avecina	22:45	Telecinco	Comedia

### 22:30 Isabel (TVE 1) ★★

Esta noche llega el final de la serie *Isabel*. El capítulo 13 viene cargado de grandes momentos. Veremos morir a dos de los personajes principales de la trama, Isabel se autoproclamará reina, Fernando entrará en cólera porque lo hace sin él y se sentarán las bases para que estalle una guerra civil que buscará reina para el trono de Castilla. La producción relata la apasionante lucha de una mujer por llegar a ser reina, desde su formación, siendo apenas una niña, hasta su coronación con apenas 23 años.



### 22:30 Mentes criminales (CUATRO) ★★

Anne Dudek encarnará a una granjera de Oregón en su intervención estelar en *Mentes criminales*. Discutía continuamente con el jefe de Nefrología del Princeton Plainsboro, reprobaba algunas de sus decisiones médicas y además salía con su mejor amigo, James Wilson, circunstancias que convirtieron a Anne Dudek, en el papel de la doctora Amber Valakis, en la antagonista de Gregory House en el exitoso drama hospitalario. Tras colgar la bata blanca, la actriz dará vida a una granjera con la que contactará Hotchner.

## películas

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★ Muy Buena

### butaca de cine

★★ Ojos de fuego	20:00	La Sexta 3	Terror
★★★ Conociendo a Julia	22:00	TVE 2	Drama
★★ Pesadilla en Elm Street	22:00	La Sexta 3	Terror
★★★ El árbol de los zuecos	00:10	TVE 2	Drama

### 22:00 Conociendo a Julia (TVE 2) ★★★

Canadá, año 2004. 105 minutos. Director: István Szabó. Reparto: Annette Bening, Jeremy Irons, Shaun Evans, Michael Gambon, Catherine Charlton  
Londres, 1938. La bella y seductora Julia Lambert se encuentra en su apogeo físico y profesional. Sin embargo, tanto su brillante carrera teatral como su matrimonio con el atractivo empresario Michael Gosselyn empiezan a aburrirla y echa de menos la novedad, la emoción. Precisamente entonces, entra en escena Tom Fennell, un apasionado admirador que resulta irresistible para la actriz.



# LA SALUD,

## DERECHO DE TODOS:

# ¡ACTÚA!

[LA ÚLTIMA]

## Unidos medio siglo

Un grupo de ex compañeros del servicio militar se ha reunido cincuenta años después para estrechar lazos y comentar anécdotas de una mili que hicieron como voluntarios cuando duraba veinte meses

EL ADELANTADO / SEGOVIA

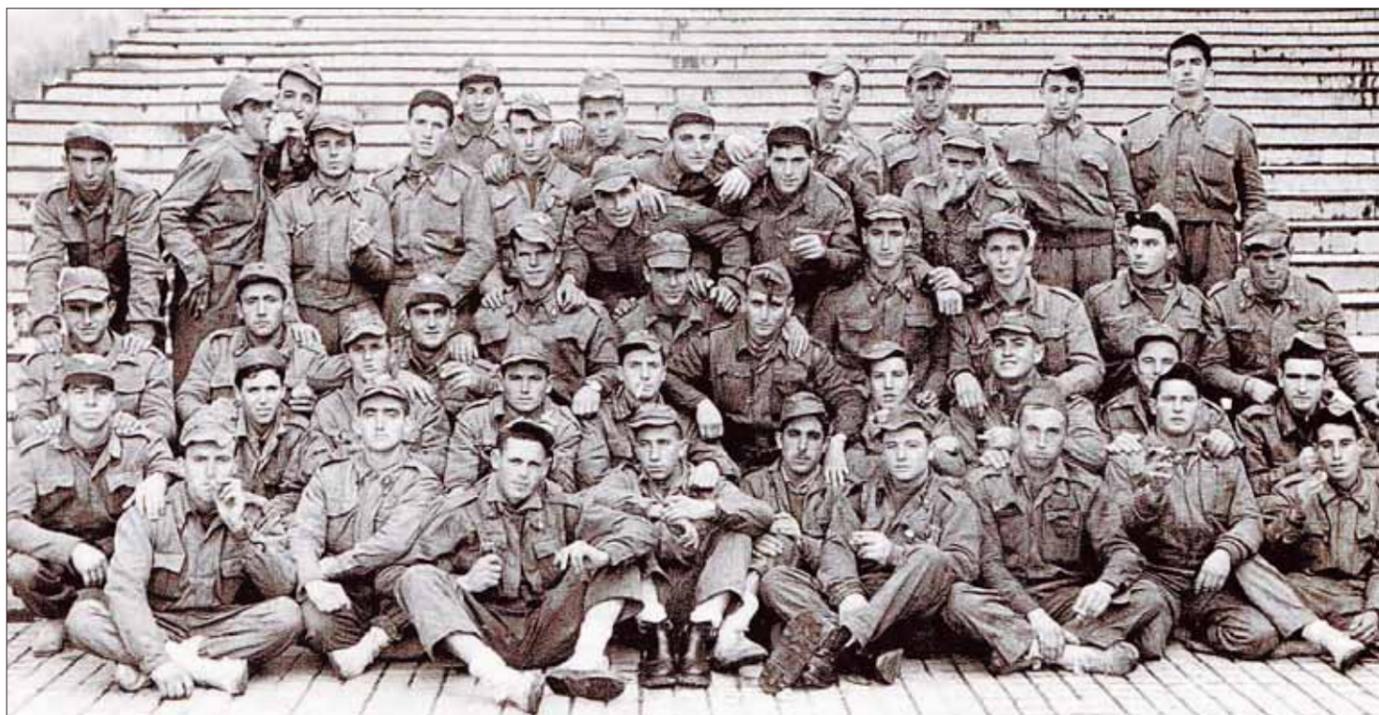
Fue un 2 de noviembre de 1962 cuando un grupo de 52 muchachos jóvenes, con edades comprendidas entre los 18 y los 20 años, se concentraron a las puertas del antiguo Regimiento de Artillería —donde hoy se encuentra el flamante nuevo campus de la Universidad de Valladolid en la ciudad—. Se encontraban allí porque iban a ingresar como voluntarios en el servicio militar.

A partir de ese día, tras el correspondiente reconocimiento médico y entrega de la ropa militar, comenzaron el periodo de instrucción para jurar bandera, acto que protagonizaron el 4 de diciembre de ese mismo año, festividad de Santa Bárbara, patrona del Cuerpo de Artillería. A continuación recibieron los “destinos”: “Unos a la sección de automóviles, otros a las baterías de instrucción y a algunos les destinaron a oficinas”, cuenta Antonio Martín, uno de los ex reclutas de aquel reemplazo.

“Así, mejor o peor, con las vivencias que cada uno tuvo en el destino que le asignaron, transcurrieron los veinte meses que se habían firmado y, por supuesto, unos más otros menos, también hicimos unas cuantas guardias”, añade. Martín asegura que lo que sí hubo en ese largo tiempo “fue un grupo muy unido entre nosotros, porque más de la mitad éramos de Segovia capital y el resto de la provincia o de capitales limítrofes”.

A estos últimos les daban pases de fin de semana y a los que tenían domicilio en la ciudad “nos entregaron el pase de pernocta, lo que significaba que entrábamos a las ocho de la mañana y salíamos a las dos de la tarde. Creo que esa era una de las razones para entrar como voluntario en el servicio militar, además de evitar un sorteo en el que te podía tocar a África u otro destino lejano de Segovia”, comenta Martín. Explica también que muchos de ellos hicieron amistad “y alternábamos juntos después, por la tarde noche y los fines de semana”.

El grupo se licenció el 19 de junio de 1964 y lo celebró con una visita a la patrona, la Virgen de la Fuencisla, a la que siguió una comida en un restaurante. Fue entonces cuando hicieron la promesa de celebrar las bodas de plata del reemplazo y así lo hicieron hace 25 años, con la colaboración de los mandos del



Arriba, el grupo de voluntarios que comenzó el servicio militar en el Regimiento de Artillería de Segovia en noviembre de 1962. Abajo (izquierda), celebración de las bodas de plata del reemplazo y, a la derecha, en el Santuario de la Fuencisla, el mes pasado, para conmemorar las bodas de oro. / EL ADELANTADO

Regimiento. También se juntaron hace cuarenta años, entonces en la Academia de Artillería y lo han vuelto a hacer este año, medio siglo después, asistiendo a una misa en el Santuario de la Fuencisla, oficiada por el sacerdote rector del templo, don Serafín Merino.

Antonio Martín fue el encargado de la primera lectura, así como de las plegarias, en las que pidió por los compañeros fallecidos desde entonces, diez, así como por uno que, después de terminar el servicio militar, tomó el camino del sacerdocio y ejerce el apostolado en Perú. El Hotel Puerta de Segovia fue escenario de una comida conmemorativa, con una larga sobremesa, “porque todos teníamos que contar alguna anécdota”, dice Martín. También prometieron volver a reunirse, aunque a más corto plazo.

no. Antonio Martín fue el encargado de la primera lectura, así como de las plegarias, en las que pidió por los compañeros fallecidos desde entonces, diez, así como por uno que, después de terminar el servicio militar, tomó el camino del sacerdocio y ejerce el apostolado en Perú. El Hotel Puerta de Segovia fue escenario de una comida conmemorativa, con una larga sobremesa, “porque todos teníamos que contar alguna anécdota”, dice Martín. También prometieron volver a reunirse, aunque a más corto plazo.



Grupo Sepulvedana



## PRUEBA NUESTRAS NUEVAS MÁQUINAS DE VENTA

Con Rapidez



Máquinas de venta

Con Comodidad



Billetes Online

Con Seguridad



Nuevos Vehículos

Con Ventajas



Abonos Magnéticos

Con Ahorro



Tarjetas Monedero

Con Tecnología



WIFI en Autobuses



MEJORAMOS CONTIGO PORQUE TU OPINIÓN CUENTA